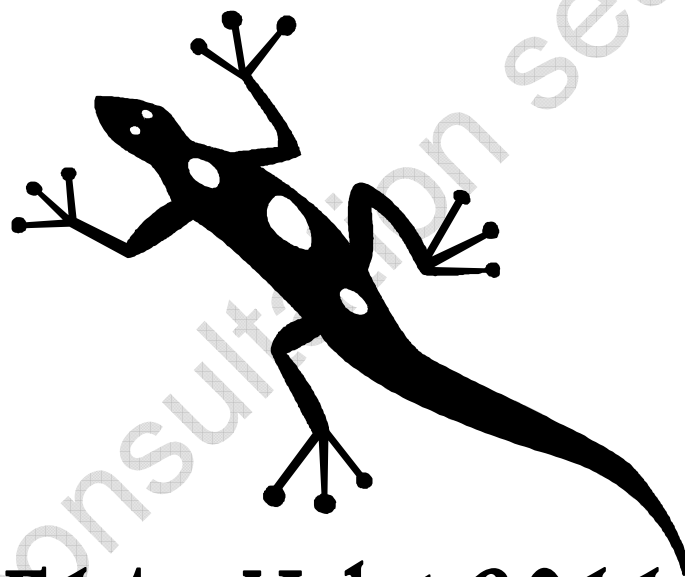




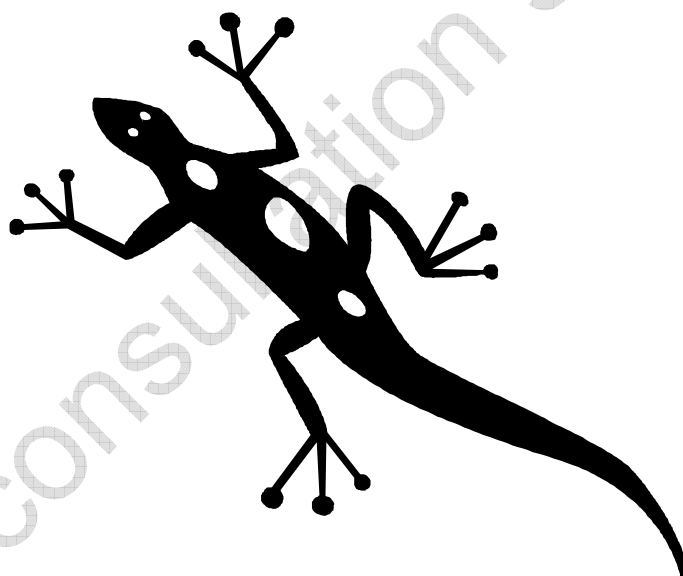
Questionnaire informatisé à l'enfant ~ QIE



E14 ~ Volet 2011

Version du 21 mars 2012

Questionnaire informatisé à l'enfant ~ QIE



Français

Questionnaire informatisé à l'enfant - QIE [Français]

❖ Section **QIE**

QIE-PRENOM	QIE-SEXE
QIE-NOM	QIE-INTNUM
QIE-DN	QIE-INTRO

❖ Section **MOT**

MOT-Q0	MOT_Q36	MOT-Q18
MOT_Q27	MOT_Q37	MOT-Q19
MOT_Q28	MOT_Q38	MOT-Q20
MOT_Q29	MOT_Q39	MOT-Q21
MOT_Q30	MOT_Q40	MOT-Q22
MOT_Q31	MOT-Q13	MOT-Q23
MOT_Q32	MOT-Q14	MOT-Q24
MOT_Q33	MOT-Q15	MOT_Q25
MOT_Q34	MOT-Q16	MOT_Q26
MOT_Q35	MOT-Q17	

❖ Section **DCS**

DCS-Q1	DCS-Q6	DCS-Q11
DCS-Q2	DCS-Q7	DCS-Q12
DCS-Q3	DCS-Q8	DCS-Q13
DCS-Q4	DCS-Q9	DCS-Q14
DCS-Q5	DCS-Q10	

❖ Section **ATT**

ATT-Q1	ATT-Q3	ATT-Q5
ATT-Q2	ATT-Q4	

❖ Section **AAP**

AAP-Q1	AAP-Q4	AAP-Q7
AAP-Q2	AAP-Q5	AAP-Q8
AAP-Q3	AAP-Q6	

❖ Section **APL**

APL-Q1
APL-Q2
APL-Q3
APL-Q4
APL-Q5
APL-Q5A

APL-Q6
APL-Q7A
APL-Q7B
APL-Q7C
APL-Q7DA
APL-Q7E

APL-Q8
APL-Q8A
APL-Q9
APL-Q10
APL-Q11

❖ Section **BEH**

BEH-Q1A
BEH-Q1B
BEH-Q1C
BEH-Q1D
BEH-Q1E
BEH-Q1F
BEH-Q1G
BEH-Q1H
BEH-Q1I
BEH-Q1J
BEH-Q1K
BEH-Q1L
BEH-Q1M
BEH-Q1N
BEH-Q1O
BEH-Q1P
BEH-Q1Q

BEH-Q1R
BEH-Q1S
BEH-Q1T
BEH-Q1U
BEH-Q1V
BEH-Q1W
BEH-Q1X
BEH-Q1Y
BEH-Q1Z
BEH-Q1AA
BEH-Q1BB
BEH-Q1CC
BEH-Q1DD
BEH-Q1EE
BEH-Q1FF
BEH-Q1GG
BEH-Q1HH

BEH-Q1II
BEH-Q1JJ
BEH-Q1KK
BEH-Q1LL
BEH-Q1MM
BEH-Q1NN
BEH-Q1OO
BEH-Q1PP
BEH-Q1QQ
BEH-Q1RR
BEH-Q1SS
BEH-Q1TT
BEH-Q1UU
BEH-Q1VV
BEH-Q1WW
BEH-Q1XX

❖ Section **CDR**

CDR-Q1A
CDR-Q1B
CDR-Q1C

CDR-Q1D
CDR-Q1E
CDR-Q1F

CDR-Q1G
CDR-Q2

❖ Section **BEE** (avec une question HLT)

HLT-Q1	BEE-Q1E	BEE-Q1J
BEE-Q1A	BEE-Q1F	BEE-Q1K
BEE-Q1B	BEE-Q1G	BEE-Q1L
BEE-Q1C	BEE-Q1H	BEE-Q1M
BEE-Q1D	BEE-Q1I	BEE-Q1N

❖ Section **EDS**

EDS-Q1A	EDS-Q1C	EDS-Q1E
EDS-Q1B	EDS-Q1D	

❖ Section **HDV**

HDV-Q1	HDV-Q10C	HDV-Q12G
HDV-Q2	HDV-Q10D	HDV-Q12H
HDV-Q2A	HDV-Q10E	HDV-Q12J
HDV-Q3	HDV-Q10F	HDV-Q12K
HDV-Q3A	HDV-Q10G	HDV-Q12L
HDV-Q4	HDV-Q10H	HDV-Q12M
HDV-Q5	HDV-Q11	
HDV-Q6	HDV-Q12A	
HDV-Q7	HDV-Q12B	
HDV-Q8	HDV-Q12C	
HDV-Q9	HDV-Q12D	
HDV-Q10A	HDV-Q12E	
HDV-Q10B	HDV-Q12F	

❖ Section **VIC**

VIC-Q1A	VIC-Q6	VIC-Q9F
VIC-Q1B	VIC-Q7	VIC-Q9G
VIC-Q2	VIC-Q7A	VIC-Q9H
VIC-Q3A	VIC-Q9A	VIC-Q9I
VIC-Q3B	VIC-Q9B	VIC-Q9J
VIC-Q4	VIC-Q9C	VIC-Q9K
VIC-Q5A	VIC-Q9D	
VIC-Q5B	VIC-Q9E	

❖ Section **RPA**

RPA-Q1
RPA-Q2
RPA-Q3A
RPA-Q3B
RPA-Q3C
RPA-Q3D
RPA-Q3E
RPA-Q3F

RPA-Q3G
RPA-Q3H
RPA-Q3I
RPA-Q3J
RPA-Q4A
RPA-Q4B
RPA-Q4C
RPA-Q4D

RPA-Q4E
RPA-Q4F
RPA-Q4G
RPA-Q4H
RPA-Q4I
RPA-Q4J
RPA-Q5

❖ Section **CSR**

CSR-Q1
CSR-Q2
CSR-Q3A

CSR-Q3B
CSR-Q3C
CSR-Q3D

CSR-Q4
CSR-Q5

❖ Section **TRA**

TRA-Q1A
TRA-Q1B

TRA-Q1C
TRA-Q2

TRA-Q3

❖ Section **PUB**

PUB-Q1-M
PUB-Q1-F

PUB-Q2-M
PUB-Q2-F

PUB-Q7
PUB-Q7A

❖ Section **PIS**

PIS-Q1
PIS-Q2

PIS-Q3
PIS-Q4

PIS-Q5
PIS-Q6

❖ Section **DEN**

DEN-Q3A
DEN-Q3B
DEN-Q3C

DEN-Q3D
DEN-Q3E
DEN-Q4

DEN-Q8
DEN-Q13

❖ Section **NUT**

NUT-Q5A
NUT-Q5B
NUT-Q5C
NUT-Q5D1
NUT-Q5E1
NUT-Q5P
NUT-Q5Q
NUT-Q5R
NUT-Q5S

NUT-Q5T
NUT-Q5J
NUT-Q5H1
NUT-Q5L1
NUT-Q5L2
NUT-Q5M
NUT-Q5N
NUT-Q5U
NUT-Q5F1

NUT-Q5F2
NUT-Q5F3
NUT-Q5F4
NUT-Q5F5
NUT-Q5O1
NUT-Q5O2
NUT-Q8

❖ Section **EVS**

EVS-Q1A
EVS-Q1B
EVS-Q1C
EVS-Q1D
EVS-Q1E

EVS-Q1F
EVS-Q1G
EVS-Q1H
EVS-Q1I
EVS-Q1J

EVS-Q1K
EVS-Q1L
EVS-Q1M
EVS-Q1N
EVS-Q1NA

❖ Section **VPM**

VPM-Q1A
VPM-Q1B
VPM-Q1C
VPM-Q1D

VPM-Q1E
VPM-Q2A
VPM-Q2B
VPM-Q2C

EVS-Q2D
EVS-Q2E
EVS-Q2F
EVS-Q2G

❖ Section **QIE**

QIE-Q1
QIE-Q2
QIE-EMAIL
QIE-CMNT

QIE-PASSWD
QIE-PDS1
QIE-PDS2
QIE-PDS3

QIE-TAILLE1
QIE-TAILLE2
QIE-TAILLE3

QIE_PRENOM: Question directe

Entrer le prénom de l'enfant :

Réponse : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_C0, suivante : QIE_C1

QIE_NOM: Question directe

Quel est le nom de famille de %s ? % [Prenom]

Réponse : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_PRENOM, suivante : QIE_DN

QIE_DN: Question directe

Quelle est la date de naissance de %s ? % [Prenom]

Réponse (JJ/MM/AAAA) : ____/____/____

Minimum : 01/10/1997
Maximum : 30/09/1998

Question précédente : QIE_NOM, suivante : QIE_C0A

QIE_SEXE: Question directe

Quel est le sexe de %s ? % [Prenom]

Masculin..... 1
Féminin..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_C0A, suivante : QIE_INTNUM

QIE_INTNUM: Question directe

Quel est votre numéro d'intervieweur ?

Réponse : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_C0A, suivante : QIE_C1A

QIE_INTR0: Dummy

```
<font color='#6600CC'>
Veuillez confirmer:
<center>
<table border="1">
  <tr> <td>Nom, Prénom :</td> <td><b>%s, %s</b></td> </tr>
  <tr> <td>Date de naissance :</td> <td><b>%s</b></td> </tr>
  <tr> <td>Sexe :</td> <td><b>%s</b></td> </tr>
  <tr> <td>Numéro d'intervieweur :</td> <td><b>%s</b></td> </tr>
</table>
</center>
<br>
<br>Appuyez sur «F7» pour reculer et corriger, ou sur «ENTRÉE»
pour continuer.</font> % [Nom, Prenom, strDN, Str_Sexe_F, IntNum]
```

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : QIE_C1A, suivante : QIE_C1B

----- 14 -
QIE_INTR1: Dummy

Avant tout, je veux te dire merci de prendre le temps de répondre à ce questionnaire. Dans la première partie, nous entrerons ensemble tes réponses dans l'ordinateur pour que tu puisses te familiariser avec son fonctionnement. Dans la deuxième partie, tu continueras seul%. Tu liras et inscriras toi-même tes réponses sur l'ordinateur, comme ça, personne ne saura ce que tu réponds. Cependant, n'hésite pas à m'appeler si tu as des questions ou si tu ne comprends pas bien une question. % [/e]

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : QIE_C1, suivante : QIE_INTR2

----- 15 -
QIE_INTR2: Dummy

Dans ce questionnaire, on te pose des questions sur toi, ta famille, ton école, ce que tu ressens et toute sorte d'autres choses. Ce n'est pas un examen. Il n'y a pas de bonnes ou de mauvaises réponses et tous les jeunes auront des réponses différentes. Tes réponses aideront le gouvernement du Québec à préparer des programmes et des services pour tous les jeunes de la province. C'est pourquoi il est important que tu répondes ce que tu penses vraiment.

Pour chaque question, assure-toi que ta réponse est vraiment ce que tu ressens. Personne de ton école ou de ta famille ne verra tes réponses.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : QIE_INTR1, suivante : MOT_START

----- 16 -
MOT_START: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

Question précédente : QIE_INTR2, suivante : MOT_Q0

----- 17 -
MOT_Q0: Question directe

À propos de ce que tu penses des matières scolaires...

Les matières scolaires intéressent les jeunes de façon différente. Nous voudrions savoir ce que tu en penses.

Entre le cours de français et le cours d'anglais, lequel de ces cours as-tu le plus souvent?

Français..... 1

Anglais..... 2

Question précédente : MOT_START, suivante : MOT_I1

MOT_I1:	Dummy	18 -
	Je vais te lire des phrases et ensuite je te demanderai de me dire si, pour toi, tu ressens que c'est «oui» ou «non». Si tu réponds «oui», je te demanderai si c'est <i>parfois oui</i> ou si c'est <i>toujours oui</i>. Si tu choisis «non», je te demanderai si c'est <i>parfois non</i> ou si c'est <i>toujours non</i>. Si tu ne comprends pas une phrase ou un mot de la phrase, dis-moi ce que tu ne comprends pas.	
	Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer	
	Question précédente : MOT_Q0, suivante : MOT_C1	
MOT_Q27:	Question directe	20 -
	J'ai toujours bien réussi en %s. % [MOT_LANG_F1]	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_C1, suivante : MOT_Q28	
MOT_Q28:	Question directe	21 -
	J'aime mon cours %s. % [MOT_LANG_F2]	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q27, suivante : MOT_Q29	
MOT_Q29:	Question directe	22 -
	Mon cours %s m'intéresse beaucoup. % [MOT_LANG_F2]	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q28, suivante : MOT_Q30	
MOT_Q30:	Question directe	23 -
	%s c'est facile pour moi. % [MOT_LANG_F3.capitalize()]	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q29, suivante : MOT_Q31	
		24 -

MOT_Q31: Question directe

Je fais %s (par exemple, lire et écrire) même lorsque je ne suis pas obligé% de le faire. % [MOT_LANG_F4, /e]

NON - Toujours non.....	1
NON - Parfois non.....	2
Enfant comprend, mais ne sait pas....	3
OUI - Parfois oui.....	4
OUI - Toujours oui.....	5
Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0

Question précédente : MOT_Q30, suivante : MOT_Q32

MOT_Q32: Question directe

J'apprends rapidement en %s. % [MOT_LANG_F1]

NON - Toujours non.....	1
NON - Parfois non.....	2
Enfant comprend, mais ne sait pas....	3
OUI - Parfois oui.....	4
OUI - Toujours oui.....	5
Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0

Question précédente : MOT_Q31, suivante : MOT_Q33

MOT_Q33: Question directe

Je suis mon cours %s pour obtenir une récompense. % [MOT_LANG_F2]

NON - Toujours non.....	1
NON - Parfois non.....	2
Enfant comprend, mais ne sait pas....	3
OUI - Parfois oui.....	4
OUI - Toujours oui.....	5
Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0

Question précédente : MOT_Q32, suivante : MOT_Q34

MOT_Q34: Question directe

J'ai choisi de faire %s (par exemple, lire et écrire) pour apprendre plein de choses. % [MOT_LANG_F4]

NON - Toujours non.....	1
NON - Parfois non.....	2
Enfant comprend, mais ne sait pas....	3
OUI - Parfois oui.....	4
OUI - Toujours oui.....	5
Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0

Question précédente : MOT_Q33, suivante : MOT_Q35

MOT_Q35: Question directe

Je suis mon cours %s pour faire plaisir à mes parents ou à mon enseignant. % [MOT_LANG_F2]

NON - Toujours non.....	1
NON - Parfois non.....	2
Enfant comprend, mais ne sait pas....	3
OUI - Parfois oui.....	4
OUI - Toujours oui.....	5
Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0

Question précédente : MOT_Q34, suivante : MOT_Q36

MOT_Q36:	Question directe	
	Mon cours %s va me permettre d'apprendre beaucoup de choses utiles. % [MOT_LANG_F2]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q35, suivante : MOT_Q37	
MOT_Q37:	Question directe	30 -
	Je développe mes compétences en %s pour montrer aux autres que je suis bon%s. % [MOT_LANG_F1, /ne]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q36, suivante : MOT_Q38	
MOT_Q38:	Question directe	31 -
	Dans la vie, il est important de suivre ses cours %s. % [MOT_LANG_F2]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q37, suivante : MOT_Q39	
MOT_Q39:	Question directe	32 -
	En %s, je suis un%s des meilleur%ss de ma classe. % [MOT_LANG_F1, /e, /e]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q38, suivante : MOT_Q40	
MOT_Q40:	Question directe	33 -
	J'ai confiance de terminer mon année avec une très bonne note en %s. % [MOT_LANG_F1]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q40, suivante : MOT_I13	
		34 -

MOT_I13:	Dummy	
	Pense maintenant à ton cours de mathématiques.	
	Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer	
	Question précédente : MOT_Q40, suivante : MOT_Q13	
MOT_Q13:	Question directe	35 -
	J'ai toujours bien réussi en mathématiques.	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_I13, suivante : MOT_Q14	
MOT_Q14:	Question directe	36 -
	J'aime mon cours de mathématiques.	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q13, suivante : MOT_Q15	
MOT_Q15:	Question directe	37 -
	Mon cours de mathématiques m'intéresse beaucoup.	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q14, suivante : MOT_Q16	
MOT_Q16:	Question directe	38 -
	Les mathématiques c'est facile pour moi.	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q15, suivante : MOT_Q17	
MOT_Q17:	Question directe	39 -
	Je fais des mathématiques même lorsque je ne suis pas obligé% de le faire. % [/e]	
	NON - Toujours non..... 1 NON - Parfois non..... 2 Enfant comprend, mais ne sait pas.... 3 OUI - Parfois oui..... 4 OUI - Toujours oui..... 5 Enfant ne comprend pas l'énoncé..... 0	
	Question précédente : MOT_Q16, suivante : MOT_Q18	

MOT_Q18:	Question directe	40 -
	J'apprends rapidement en mathématiques.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q17, suivante : MOT_Q19	
MOT_Q19:	Question directe	41 -
	Je suis mon cours de mathématiques pour obtenir une récompense.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q18, suivante : MOT_Q20	
MOT_Q20:	Question directe	42 -
	J'ai choisi de faire des mathématiques pour apprendre plein de choses.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q19, suivante : MOT_Q21	
MOT_Q21:	Question directe	43 -
	Je suis mon cours de mathématiques pour faire plaisir à mes parents ou à mon enseignant.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q20, suivante : MOT_Q22	
MOT_Q22:	Question directe	44 -
	Mon cours de mathématiques va me permettre d'apprendre beaucoup de choses utiles.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q21, suivante : MOT_Q23	
		45 -

MOT_Q23:	Question directe	
	Je développe mes compétences en mathématiques pour montrer aux autres que je suis bon%s. % [/ne]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q22, suivante : MOT_Q24	
MOT_Q24:	Question directe	46 -
	Dans la vie, il est important de suivre ses cours de mathématiques.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q23, suivante : MOT_Q25	
MOT_Q25:	Question directe	47 -
	En mathématiques, je suis un%s des meilleur%ss de ma classe. % [/e, /e]	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q24, suivante : MOT_Q26	
MOT_Q26:	Question directe	48 -
	J'ai confiance de terminer mon année avec une très bonne note en mathématiques.	
	NON - Toujours non.....	1
	NON - Parfois non.....	2
	Enfant comprend, mais ne sait pas.....	3
	OUI - Parfois oui.....	4
	OUI - Toujours oui.....	5
	Enfant ne comprend pas l'énoncé.....	0
	Question précédente : MOT_Q25, suivante : MOT_STOP	
MOT_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	49 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : MOT_Q26, suivante : DCS_START	
DCS_START:	Instruction/s à l'interpréteur	50 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : MOT_STOP, suivante : DCS_Q1	
		51 -

DCS_Q1:

Question directe

Au cours de cette année, quelles sont tes notes (ta moyenne) en français?

(Intervieweur: Inscrivez une note entre 0 et 100%. Vous pouvez vous référer au carton des équivalences de notation.)

Réponse : _____

Question précédente : DCS_START, suivante : DCS_Q2

----- 52 -----

DCS_Q2:

Question directe

Au cours de cette année, quelles sont tes notes (ta moyenne) en mathématiques?

(Intervieweur: Inscrivez une note entre 0 et 100%. Vous pouvez vous référer au carton des équivalences de notation.)

Réponse : _____

Question précédente : DCS_Q1, suivante : DCS_I3

----- 53 -----

DCS_I3:

Dummy

Nous commençons maintenant la deuxième partie du questionnaire. Tu répondras seul% aux prochaines questions. N'oublie pas qu'il n'y a pas de bonnes ou mauvaises réponses. L'important est que tu répondes ce que tu ressens vraiment. % [/e]

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : DCS_Q2, suivante : DCS_Q3

----- 54 -----

DCS_Q3:

Question directe

As-tu déjà doublé une année scolaire?

Non.....	0
Oui, une année.....	1
Oui, deux années.....	2
Oui, trois années ou plus.....	3

Question précédente : DCS_I3, suivante : DCS_Q4

----- 55 -----

DCS_Q4:

Question directe

Aimes-tu l'école?

Je n'aime pas du tout l'école.....	0
Je n'aime pas l'école.....	1
J'aime l'école.....	2
J'aime beaucoup l'école.....	3

Question précédente : DCS_Q3, suivante : DCS_Q5

----- 56 -----

DCS_Q5:	Question directe	
	 En pensant à tes notes, comment te classes-tu par rapport aux autres élèves de ton école qui ont ton âge? Je suis parmi les moins bons..... 1 Je suis en-dessous de la moyenne..... 2 Je suis dans la moyenne..... 3 Je suis au-dessus de la moyenne..... 4 Je suis parmi les meilleurs..... 5	
	Question précédente : DCS_Q4, suivante : DCS_Q6	
DCS_Q6:	Question directe	57 -
	 Jusqu'à quel point est-ce important pour toi d'avoir de bonnes notes? Pas important du tout..... 1 Assez important..... 2 Important..... 3 Très important..... 4	
	Question précédente : DCS_Q5, suivante : DCS_LANG	
DCS_LANG:	Instruction/s à l'interpréteur	58 -
	# Espion pour enregistrer la langue de l'entrevue l = self.Lang if l not in [1, 2]: l = 0 return l	
	Question précédente : DCS_Q6, suivante : DCS_Q8	
DCS_Q8:	Question directe	59 -
	Au cours de cette année scolaire, combien de fois... ... as-tu dérangé ta classe par exprès? Jamais..... 1 Une ou deux fois..... 2 Plusieurs fois..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : DCS_LANG, suivante : DCS_Q9	
DCS_Q9:	Question directe	60 -
	Au cours de cette année scolaire, combien de fois... ... as-tu répondu à un enseignant en n'étant pas poli%s? % [/e] Jamais..... 1 Une ou deux fois..... 2 Plusieurs fois..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : DCS_Q8, suivante : DCS_Q10	
		61 -

DCS_Q10:	Question directe	
	Au cours de cette année scolaire, combien de fois...	
	... t'es-tu déjà servi de notes cachées ou d'autres moyens défendus pour tricher pendant un examen?	
	Jamais..... 1	
	Une ou deux fois..... 2	
	Plusieurs fois..... 3	
	Très souvent..... 4	
	Question précédente : DCS_Q9, suivante : DCS_Q11	
DCS_Q11:	Question directe	62 -
	Au cours de cette année scolaire, combien de fois...	
	... as-tu déjà manqué l'école sans une excuse valable?	
	Jamais..... 1	
	Une ou deux fois..... 2	
	Plusieurs fois..... 3	
	Très souvent..... 4	
	Question précédente : DCS_Q10, suivante : DCS_Q12	
DCS_Q12:	Question directe	63 -
	Au cours de cette année scolaire, combien de fois...	
	... as-tu déjà eu un échec dans ton bulletin, dans l'une ou l'autre de tes matières (une note en bas de 50% ou 60%; un D ou un E)?	
	Jamais..... 1	
	Une ou deux fois..... 2	
	Plusieurs fois..... 3	
	Très souvent..... 4	
	Question précédente : DCS_Q11, suivante : DCS_Q13	
DCS_Q13:	Question directe	64 -
	Au cours de cette année scolaire, combien de fois...	
	... as-tu manqué un cours pendant que tu étais à l'école?	
	Jamais..... 1	
	Une ou deux fois..... 2	
	Plusieurs fois..... 3	
	Très souvent..... 4	
	Question précédente : DCS_Q12, suivante : DCS_STOP	
DCS_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	65 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : DCS_Q13, suivante : ATT_START	
ATT_START:	Instruction/s à l'interpréteur	66 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : DCS_STOP, suivante : ATT_C1	
		68 -

ATT_I1:	Dummy	
	À propos de l'école...

 Les prochaines questions portent sur ton école et ce que tu en penses. Il n'y a pas de bonnes ou mauvaises réponses et tous les jeunes auront des réponses différentes. Indique si tu es fortement en désaccord, en désaccord, incertain%s, en accord ou fortement en accord avec chaque énoncé. % [/e] Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer Question précédente : ATT_C1, suivante : ATT_Q1	
ATT_Q1:	Question directe Je suis fi%s de faire mes études à cette école. % [er/ere] Bag("CListAttQ1") Question précédente : ATT_I1, suivante : ATT_Q2	69 -
ATT_Q2:	Question directe Je suis content%s de faire mes études à cette école. % [/e] Bag("CListAttQ1") Question précédente : ATT_Q1, suivante : ATT_Q3	70 -
ATT_Q3:	Question directe Je me sens en sécurité dans mon école. Bag("CListAttQ1") Question précédente : ATT_Q2, suivante : ATT_Q4	71 -
ATT_Q4:	Question directe La plupart des matins, j'ai le goût d'aller à l'école. Bag("CListAttQ1") Question précédente : ATT_Q3, suivante : ATT_Q5	72 -
ATT_Q5:	Question directe J'aime mon école. Bag("CListAttQ1") Question précédente : ATT_Q4, suivante : ATT_STOP	73 -
ATT_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur return datetime.now() Question précédente : ATT_Q5, suivante : AAP_START	74 -
AAP_START:	Instruction/s à l'interpréteur return datetime.now() Question précédente : ATT_STOP, suivante : AAP_I1	75 -
		76 -

AAP_I1:	Dummy	
	À propos de tes apprentissages...

 Sélectionne le choix qui correspond le mieux à ton degré d'accord ou de désaccord avec chacun des énoncés qui suivent. Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer Question précédente : AAP_START, suivante : AAP_Q1	
AAP_Q1:	Question directe

 Je prends le temps de planifier mon temps d'étude. Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6 Question précédente : AAP_I1, suivante : AAP_Q2	77 -
AAP_Q2:	Question directe

 Quand j'étudie, j'essaie d'identifier les parties importantes plutôt que seulement lire le matériel. Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6 Question précédente : AAP_Q1, suivante : AAP_Q3	78 -
AAP_Q3:	Question directe

 Quand je suis en train d'étudier, j'essaie de faire des liens entre les informations reçues dans le cours et les lectures. Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6 Question précédente : AAP_Q2, suivante : AAP_Q4	79 -
AAP_Q4:	Question directe

 Je me donne des moyens particuliers (ex.: des tableaux) pour résumer la matière du cours. Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6 Question précédente : AAP_Q3, suivante : AAP_Q5	80 -
		81 -

AAP_Q5:	Question directe	
	 La plupart du temps, j'attends à la dernière minute pour étudier mes examens ou pour faire mes travaux.	
	Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6	
	Question précédente : AAP_Q4, suivante : AAP_Q6	
AAP_Q6:	Question directe	82 -
	 Je prends le temps de m'arrêter pour vérifier si j'ai bien compris.	
	Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6	
	Question précédente : AAP_Q5, suivante : AAP_Q7	
AAP_Q7:	Question directe	83 -
	 Je m'arrête parfois pour me demander comment les différentes parties sont reliées les unes aux autres.	
	Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6	
	Question précédente : AAP_Q6, suivante : AAP_Q8	
AAP_Q8:	Question directe	84 -
	 Quand j'étudie, je me redis les idées importantes dans mes propres mots.	
	Tout à fait en désaccord..... 1 Plutôt en désaccord..... 2 Un peu en désaccord..... 3 Un peu d'accord..... 4 Plutôt d'accord..... 5 Tout à fait d'accord..... 6	
	Question précédente : AAP_Q7, suivante : AAP_STOP	
AAP_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	85 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : AAP_Q8, suivante : ASP_START	
ASP_START:	Instruction/s à l'interpréteur	86 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : AAP_STOP, suivante : DCS_Q14	
		87 -

DCS_Q14:	Question directe	
	As-tu déjà sérieusement pensé à abandonner l'école?	
	OUI..... 1	
	NON..... 2	
	Question précédente : ASP_START, suivante : DCS_Q7	
-----		88 -
DCS_Q7:	Question directe	
	Quel est le plus haut niveau de scolarité que tu désires atteindre?	
	J'arrêterai avant la fin	
	de mes études secondaires..... 1	
	Je terminerai mes études secondaires	
	en formation générale (DES)..... 2	
	Je ferai des études secondaires en	
	formation professionnelle (DEP)..... 3	
	Je ferai des études en formation	
	technique au collégial (DEC)..... 4	
	Je ferai des études universitaires..... 5	
	Question précédente : DCS_Q14, suivante : ASP_STOP	
-----		89 -
ASP_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	
	return datetime.now()	
	Question précédente : DCS_Q7, suivante : APL_START	
-----		90 -
APL_START:	Instruction/s à l'interpréteur	
	return datetime.now()	
	Question précédente : ASP_STOP, suivante : APL_I1	
-----		91 -
APL_I1:	Dummy	
	À propos de tes activités...	
	Les prochaines questions portent sur ce que tu fais comme activité	
	physique à l'école et dans tes temps libres.	
	Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer	
	Question précédente : APL_START, suivante : APL_Q1	
-----		92 -
APL_Q1:	Question directe	
	Le matin au cours du dernier mois, comment t'es-tu rendu%	
	à l'école le plus souvent?	
	(Si tu utilises plus d'un moyen, pense à celui que tu utilises le plus	
	souvent et qui te prend le plus de temps). % [/e]	
	En autobus scolaire..... 1	
	En métro ou en autobus..... 2	
	En auto..... 3	
	À vélo (bicyclette)..... 4	
	À pied..... 5	
	En patins à roues alignées..... 6	
	Autre (PRÉCISEZ)..... 7	
	Question précédente : APL_I1, suivante : APL_Q2	
-----		93 -

APL_Q2:	Question directe	
	Habituellement, combien de minutes cela te prend-il pour te rendre à l'école?	
	Réponse : _____	
	Question précédente : APL_Q1, suivante : APL_Q3	94 -
APL_Q3:	Question directe	
	À la fin de la journée au cours du dernier mois, comment es-tu revenu% de l'école le plus souvent?	
	(Si tu utilises plus d'un moyen, pense à celui que tu utilises le plus souvent et qui te prend le plus de temps). % [/e]	
	En autobus scolaire..... 1	
	En métro ou en autobus..... 2	
	En auto..... 3	
	À vélo (bicyclette)..... 4	
	À pied..... 5	
	En patins à roues alignées..... 6	
	Autre (PRÉCISEZ)..... 7	
	Question précédente : APL_Q2, suivante : APL_Q4	95 -
APL_Q4:	Question directe	
	Habituellement, combien de minutes cela te prend-il pour revenir de l'école?	
	Réponse : _____	
	Question précédente : APL_Q3, suivante : APL_Q5	96 -
APL_Q5:	Question directe	
	Actuellement, l'horaire de ton école comprend combien de jours par cycle?	
	5 jours..... 5	
	6 jours..... 6	
	7 jours..... 7	
	8 jours..... 8	
	9 jours..... 9	
	10 jours..... 10	
	Autre..... 0	
	Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 0) THEN GO TO 'APL_Q5A'	
	Question précédente : APL_Q4, suivante : APL_Q6	97 -
APL_Q5A:	Question directe	
	Indique le nombre de jours:	
	Réponse : _____	
	Question précédente : APL_Q5, suivante : APL_Q6	98 -
APL_Q6:	Question directe	
	Dans chaque cycle, tu as:	
	Une période d'éducation physique..... 1	
	Deux périodes d'éducation physique..... 2	
	Trois périodes d'éducation physique..... 3	
	Quatre périodes d'éducation physique..... 4	
	Cinq périodes d'éducation physique et plus..... 5	
	Question précédente : APL_Q5, suivante : APL_Q7A	

-----	99 -
APL_Q7A:	Question directe
	Les questions suivantes portent sur tes activités physiques durant tes loisirs à l'école, à la maison ou ailleurs. Ces activités peuvent être organisées ou libres. Par exemple tu peux pratiquer un sport, faire des activités de plein air, du conditionnement physique, de la danse ou tout simplement aller marcher. Ces activités n'incluent pas tes cours d'éducation physique ni tes déplacements pour aller à l'école, au travail, au magasin, etc. Durant tes loisirs, pratiques-tu une (ou plusieurs) activités physiques?
	OUI..... 1 NON..... 2
	Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'APL_Q7B'
	Question précédente : APL_Q6, suivante : APL_I8
-----	100 -
APL_Q7B:	Question directe
	Habituellement, durant tes loisirs, fais-tu des activités physiques à toutes les semaines? Note: Ces activités n'incluent pas tes cours d'éducation physique ni tes déplacement pour aller à l'école, au travail, au magasin, etc.
	OUI..... 1 NON..... 2
	Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'APL_Q7C'
	Question précédente : APL_Q7A, suivante : APL_I8
-----	101 -
APL_Q7C:	Question directe
	Habituellement, durant tes loisirs, combien de jours par semaine fais-tu des activités physiques? Note: Ces activités n'incluent pas tes cours d'éducation physique ni tes déplacement pour aller à l'école, au travail, au magasin, etc.
	1 jour par semaine..... 1 2 jours par semaine..... 2 3 jours par semaine..... 3 4 jours par semaine..... 4 5 jours par semaine..... 5 6 jours par semaine..... 6 7 jours par semaine..... 7
	Question précédente : APL_Q7B, suivante : APL_Q7DA
-----	102 -
APL_Q7DA:	Question directe
	Habituellement, dans une journée type, la durée de pratique de ces activités est:
	Moins de 10 minutes..... 1 De 10 à 19 minutes..... 2 De 20 à 39 minutes..... 3 De 40 à 59 minutes..... 4 De 1h00 à 1h29..... 5 De 1h30 à 1h59..... 6 2h00 et plus..... 7
	Question précédente : APL_Q7C, suivante : APL_Q7E
-----	103 -

APL_Q7E:

Question directe

Habituellement, lorsque tu fais ce genre d'activités,
ton niveau d'effort physique est:

- Très faible? (Ta respiration et tes
battements de coeur sont PEU MODIFIÉS)..... 1
Faible? (Ta respiration et tes
battements de coeur sont UN PEU PLUS RAPIDES)..... 2
Moyen? (Ta respiration et tes
battements de coeur sont ASSEZ RAPIDES)..... 3
Élevé? (Ta respiration et tes battements
de coeur sont TRÈS RAPIDES)..... 4

Question précédente : APL_Q7DA, suivante : APL_I8

APL_I8:

Dummy

Les questions suivantes se rapportent aux trois derniers mois.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : APL_Q7A, suivante : APL_Q8

APL_Q8:

Question directe

DURANT LES 3 DERNIERS MOIS, ...

Durant une semaine normale, combien d'heures as-tu passées à l'ordinateur
(incluant le temps que tu passes sur l'Internet ou à jouer à des jeux
informatiques ou à faire des travaux pour l'école ou à <I>chatter</I>)?

NOTE: EXCLURE LE TEMPS PASSÉ À L'ORDINATEUR À L'ÉCOLE.

- Aucune..... 1
Moins d'une heure par semaine..... 2
De 1 à 2 heures par semaine..... 3
De 3 à 5 heures par semaine..... 4
De 6 à 10 heures par semaine..... 5
De 11 à 14 heures par semaine..... 6
De 15 à 20 heures par semaine..... 7
Plus de 20 heures par semaine..... 8

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'APL_Q9'

Question précédente : APL_I8, suivante : APL_Q8A

APL_Q8A:

Question directe

DURANT LES 3 DERNIERS MOIS, ...

Durant une semaine normale, lorsque tu as passé du temps sur l'ordinateur,
combien de ce temps as-tu passé à naviguer sur Internet (à jouer à des
jeux informatiques ou à faire des recherches ou à <I>chatter</I>)?

NOTE: EXCLURE LE TEMPS PASSÉ À L'ORDINATEUR À L'ÉCOLE.

- Aucune..... 1
Moins d'une heure par semaine..... 2
De 1 à 2 heures par semaine..... 3
De 3 à 5 heures par semaine..... 4
De 6 à 10 heures par semaine..... 5
De 11 à 14 heures par semaine..... 6
De 15 à 20 heures par semaine..... 7
Plus de 20 heures par semaine..... 8

Question précédente : APL_Q8, suivante : APL_C8

APL_Q9: Question directe

DURANT LES 3 DERNIERS MOIS, ...

 Durant une semaine normale, combien d'heures as-tu passées habituellement à jouer à des jeux vidéo, y compris Xbox, Nintendo DS, Wii et PlayStation?

Aucune..... 1
 Moins d'une heure par semaine..... 2
 De 1 à 2 heures par semaine..... 3
 De 3 à 5 heures par semaine..... 4
 De 6 à 10 heures par semaine..... 5
 De 11 à 14 heures par semaine..... 6
 De 15 à 20 heures par semaine..... 7
 Plus de 20 heures par semaine..... 8

----- Question précédente : APL_C8, suivante : APL_Q10 111 -

APL_Q10: Question directe

DURANT LES 3 DERNIERS MOIS, ...

 Durant une semaine normale, combien d'heures as-tu passées habituellement à regarder la télévision ou des vidéos/DVDs?

Aucune..... 1
 Moins d'une heure par semaine..... 2
 De 1 à 2 heures par semaine..... 3
 De 3 à 5 heures par semaine..... 4
 De 6 à 10 heures par semaine..... 5
 De 11 à 14 heures par semaine..... 6
 De 15 à 20 heures par semaine..... 7
 Plus de 20 heures par semaine..... 8

----- Question précédente : APL_Q9, suivante : APL_Q11 112 -

APL_Q11: Question directe

DURANT LES 3 DERNIERS MOIS, ...

 Durant une semaine normale, combien d'heures as-tu passées habituellement à lire, sans compter durant les heures de classe?

 NOTE: INCLURE LES LIVRES, LES REVUES, LES JOURNAUX, LES DEVOIRS.

Aucune..... 1
 Moins d'une heure par semaine..... 2
 De 1 à 2 heures par semaine..... 3
 De 3 à 5 heures par semaine..... 4
 De 6 à 10 heures par semaine..... 5
 De 11 à 14 heures par semaine..... 6
 De 15 à 20 heures par semaine..... 7
 Plus de 20 heures par semaine..... 8

----- Question précédente : APL_Q10, suivante : APL_STOP 113 -

APL_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

----- Question précédente : APL_Q11, suivante : BEH_START 114 -

BEH_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

----- Question précédente : ATT_STOP, suivante : BEH_I1 115 -

BEH_I1: Dummy

À propos de tes sentiments et de tes comportements AU COURS
DES 6 DERNIERS MOIS...

Voici des énoncés qui décrivent des comportements que tu as pu avoir ou non
DEPUIS LES 6 DERNIERS MOIS. Choisis la réponse qui te décrit le mieux.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer
Question précédente : BEH_START, suivante : BEH_Q1A

BEH_Q1A: Question directe 116 -

Depuis les 6 derniers mois...

... quand quelqu'un fait une erreur, je me sens mal ou j'ai de la peine
pour lui ou pour elle.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_I1, suivante : BEH_Q1B

BEH_Q1B: Question directe 117 -

Depuis les 6 derniers mois...

... je ne peux pas rester en place, je suis agité%. % [/e]

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1A, suivante : BEH_Q1C

BEH_Q1C: Question directe 118 -

Depuis les 6 derniers mois...

... je détruis mes propres choses.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1B, suivante : BEH_Q1D

BEH_Q1D: Question directe 119 -

Depuis les 6 derniers mois...

... quand quelqu'un se fait mal, j'essaie de l'aider.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1C, suivante : BEH_Q1E

BEH_Q1E: Question directe 120 -

Depuis les 6 derniers mois...

... je vole des choses à la maison.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1D, suivante : BEH_Q1F

BEH_Q1F:	Question directe	121 -
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je suis malheureu% ou triste. % [x/se]	
	Jamais ou pas vrai..... 1	
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2	
	Souvent ou très vrai..... 3	
	Question précédente : BEH_Q1E, suivante : BEH_Q1G	
BEH_Q1G:	Question directe	122 -
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je me bats souvent avec d'autres.	
	Jamais ou pas vrai..... 1	
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2	
	Souvent ou très vrai..... 3	
	Question précédente : BEH_Q1F, suivante : BEH_Q1H	
BEH_Q1H:	Question directe	123 -
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je suis facilement distrait%, j'ai du mal à poursuivre une activité quelconque. % [/e]	
	Jamais ou pas vrai..... 1	
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2	
	Souvent ou très vrai..... 3	
	Question précédente : BEH_Q1G, suivante : BEH_Q1I	
BEH_Q1I:	Question directe	124 -
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... quand je suis fâché% contre quelqu'un, j'essaie d'amener les autres à le(la) détester. % [/e]	
	Jamais ou pas vrai..... 1	
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2	
	Souvent ou très vrai..... 3	
	Question précédente : BEH_Q1H, suivante : BEH_Q1J	
BEH_Q1J:	Question directe	125 -
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je ne suis pas aussi heureu% que les autres jeunes de mon âge. % [x/se]	
	Jamais ou pas vrai..... 1	
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2	
	Souvent ou très vrai..... 3	
	Question précédente : BEH_Q1I, suivante : BEH_Q1K	
		126 -

BEH_Q1K: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je détruis des choses qui appartiennent à ma famille ou à d'autres jeunes.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1J, suivante : BEH_Q1L

BEH_Q1L: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... quand il y a une chicane, j'essaie de l'arrêter.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1K, suivante : BEH_Q1M

BEH_Q1M: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je ne peux pas me concentrer ou maintenir mon attention.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1L, suivante : BEH_Q1N

BEH_Q1N: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je suis trop craintifs ou nerveux. % [f/ve, x/se]

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1M, suivante : BEH_Q1O

BEH_Q1O: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... quand je suis fâché% contre quelqu'un, je deviens ami% avec quelqu'un d'autre pour me venger. % [/e, /e]

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1N, suivante : BEH_Q1P

BEH_Q1P: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je suis impulsif%, j'agis sans réfléchir. % [f/ve]

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1O, suivante : BEH_Q1Q

-----	132 -
BEH_Q1Q:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... je dis des mensonges ou je triche.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1P, suivante : BEH_Q1R
-----	133 -
BEH_Q1R:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... je suis très inquiets. % [et/ete]
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1Q, suivante : BEH_Q1S
-----	134 -
BEH_Q1S:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... j'ai de la difficulté à attendre mon tour dans un jeu ou une activité de groupe.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1R, suivante : BEH_Q1T
-----	135 -
BEH_Q1T:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... quand un autre jeune me fait mal accidentellement, je suppose qu'il(elle) l'a fait exprès, je me fâche et je commence une bagarre.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1S, suivante : BEH_Q1U
-----	136 -
BEH_Q1U:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... quand je suis fâché% contre quelqu'un, je dis de vilaines choses dans son dos. % [/e]
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1T, suivante : BEH_Q1V
-----	137 -

BEH_Q1V:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... j'attaque physiquement les autres.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1U, suivante : BEH_Q1W	
-----		138 -
BEH_Q1W:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... quand un autre jeune (ami(e), frère ou soeur) pleure ou a de la peine, je le(la) console.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1V, suivante : BEH_Q1X	
-----		139 -
BEH_Q1X:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je pleure beaucoup.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1W, suivante : BEH_Q1Y	
-----		140 -
BEH_Q1Y:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je fais du vandalisme.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1X, suivante : BEH_Q1Z	
-----		141 -
BEH_Q1Z:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je menace de frapper les autres.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1Y, suivante : BEH_Q1AA	
-----		142 -

BEH_Q1AA:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... lorsqu'on me prend quelque chose, je réagis de façon agressive (par exemple, je tape, pousse ou frappe l'autre).	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1Z, suivante : BEH_Q1BB	
	-----	143 -
BEH_Q1BB:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... j'ai de la difficulté à rester tranquille pour plus de quelques instants.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1AA, suivante : BEH_Q1CC	
	-----	144 -
BEH_Q1CC:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... quand je suis fâché% contre quelqu'un, je dis aux autres : je ne veux pas de lui(d'elle) dans notre groupe. % [/e]	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1BB, suivante : BEH_Q1DD	
	-----	145 -
BEH_Q1DD:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je suis nerveu% ou très tendu%. % [x/se, /e]	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1CC, suivante : BEH_Q1EE	
	-----	146 -
BEH_Q1EE:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je frappe ou je donne des coups de pied aux autres.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1DD, suivante : BEH_Q1FF	
	-----	147 -

BEH_Q1FF: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je vole des choses à l'extérieur de la maison.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1EE, suivante : BEH_Q1GG

BEH_Q1GG: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je suis inattenti%, j'ai de la difficulté à porter attention à ce que
quelqu'un dit ou fait. % [f/ve]

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1FF, suivante : BEH_Q1HH

BEH_Q1HH: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... j'ai du mal à m'amuser.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1GG, suivante : BEH_Q1II

BEH_Q1II: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... quand un autre jeune (ami(e), frère, soeur) ne se sent pas bien, je lui
offre mon aide.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1HH, suivante : BEH_Q1JJ

BEH_Q1JJ: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... je me rebelle ou je refuse d'obéir.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1II, suivante : BEH_Q1KK

BEH_Q1KK: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

... quand je me conduis mal, je n'ai pas de remords.

Jamais ou pas vrai..... 1
Quelquefois ou un peu vrai..... 2
Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1JJ, suivante : BEH_Q1LL

-----	153	-----
BEH_Q1LL:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... les punitions ne me font pas changer mon comportement.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1KK, suivante : BEH_Q1MM	
-----	154	-----
BEH_Q1MM:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... j'ai des crises de colère ou je me fâche vite.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1LL, suivante : BEH_Q1NN	
-----	155	-----
BEH_Q1NN:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... j'ai tendance à faire des choses seul%, à être solitaire. % [/e]	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1MM, suivante : BEH_Q100	
-----	156	-----
BEH_Q100:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... lorsqu'on me taquine, je réagis de façon agressive (par exemple, je tape, pousse ou frappe l'autre).	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1NN, suivante : BEH_Q1PP	
-----	157	-----
BEH_Q1PP:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... j'encourage des jeunes à s'en prendre à un autre.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q100, suivante : BEH_Q1QQ	
-----	158	-----
BEH_Q1QQ:	Question directe	
	Depuis les 6 derniers mois...	
	... je m'approche facilement de jeunes que je ne connais pas.	
	Jamais ou pas vrai.....	1
	Quelquefois ou un peu vrai.....	2
	Souvent ou très vrai.....	3
	Question précédente : BEH_Q1PP, suivante : BEH_Q1RR	

-----	159 -
BEH_Q1RR:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... je suis timide en présence de jeunes que je ne connais pas.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1QQ, suivante : BEH_Q1SS
-----	160 -
BEH_Q1SS:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... je cherche à dominer les autres.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1RR, suivante : BEH_Q1TT
-----	161 -
BEH_Q1TT:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... j'ai peu d'intérêt pour des activités avec d'autres jeunes.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1SS, suivante : BEH_Q1UU
-----	162 -
BEH_Q1UU:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... lorsqu'on me contredit, je réagis de façon agressive (par exemple, je tape, pousse ou frappe l'autre).
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1TT, suivante : BEH_Q1VV
-----	163 -
BEH_Q1VV:	Question directe
	Depuis les 6 derniers mois...
	... je prends beaucoup de temps à m'habituer à la présence de jeunes que je ne connais pas.
	Jamais ou pas vrai..... 1
	Quelquefois ou un peu vrai..... 2
	Souvent ou très vrai..... 3
	Question précédente : BEH_Q1UU, suivante : BEH_Q1WW
-----	164 -

BEH_Q1WW: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

 ... je fais peur aux autres afin d'obtenir ce que je veux.

Jamais ou pas vrai..... 1
 Quelquefois ou un peu vrai..... 2
 Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1VV, suivante : BEH_Q1XX ----- 165 -

BEH_Q1XX: Question directe

Depuis les 6 derniers mois...

 ... je préfère jouer seul%s plutôt qu'avec d'autres jeunes. % [/e]

Jamais ou pas vrai..... 1
 Quelquefois ou un peu vrai..... 2
 Souvent ou très vrai..... 3

Question précédente : BEH_Q1WW, suivante : BEH_STOP ----- 166 -

BEH_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : BEH_Q1XX, suivante : CDR_START ----- 167 -

CDR_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : BEH_STOP, suivante : CDR_Q1A ----- 168 -

CDR_Q1A: Question directe

Maintenant, voici des questions sur certaines choses que tu aurais pu faire.
 AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...

 ... es-tu revenu%s d'une sortie plus tard qu'à l'heure indiquée par
 tes parents? % [/e]

Jamais..... 1
 1 ou 2 fois..... 2
 Plusieurs fois..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : CDR_START, suivante : CDR_Q1B ----- 169 -

CDR_Q1B: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...

 ... es-tu sorti%s une nuit complète sans permission? % [/e]

Jamais..... 1
 1 ou 2 fois..... 2
 Plusieurs fois..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : CDR_Q1A, suivante : CDR_Q1C ----- 170 -

CDR_Q1C:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...	
	... as-tu manqué une journée d'école sans permission?	
	Jamais.....	1
	1 ou 2 fois.....	2
	Plusieurs fois.....	3
	Très souvent.....	4
	Question précédente : CDR_Q1B, suivante : CDR_Q1D	171 -
CDR_Q1D:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...	
	... as-tu été interrogé% par des policiers au sujet de quelque chose qu'ils	
	pensaient que tu avais fait? % [/e]	
	Jamais.....	1
	1 ou 2 fois.....	2
	Plusieurs fois.....	3
	Très souvent.....	4
	Question précédente : CDR_Q1C, suivante : CDR_Q1E	172 -
CDR_Q1E:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...	
	... t'es-tu sauvé% de la maison? % [/e]	
	Jamais.....	1
	1 ou 2 fois.....	2
	Plusieurs fois.....	3
	Très souvent.....	4
	Question précédente : CDR_Q1D, suivante : CDR_Q1F	173 -
CDR_Q1F:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...	
	... as-tu menacé de battre quelqu'un pour le forcer à faire quelque chose	
	qu'il ne voulait pas faire?	
	Jamais.....	1
	1 ou 2 fois.....	2
	Plusieurs fois.....	3
	Très souvent.....	4
	Question précédente : CDR_Q1E, suivante : CDR_Q1G	174 -
CDR_Q1G:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS (la dernière année), combien de fois...	
	... as-tu défoncé une porte ou une fenêtre pour entrer quelque part et	
	y prendre quelque chose?	
	Jamais.....	1
	1 ou 2 fois.....	2
	Plusieurs fois.....	3
	Très souvent.....	4
	Question précédente : CDR_Q1F, suivante : CDR_Q2	175 -

CDR_Q2: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu fait partie d'un groupe qui faisait des mauvais coups?

OUI..... 1
NON..... 2

Question précédente : CDR_Q1G, suivante : CDR_STOP

CDR_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CDR_Q2, suivante : BEE_START

BEE_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CDR_STOP, suivante : BEE_I1

BEE_I1: Dummy

À propos de toi...

Les questions qui suivent portent sur ta santé et ton bien-être. Certaines questions seront peut-être difficiles à répondre, mais prends le temps de répondre ce que tu penses vraiment.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : BEE_START, suivante : HLT_Q1

HLT_Q1: Question directe

À propos de ta santé. En général, est-ce que ta santé est...

Excellente?..... 1
Très bonne?..... 2
Bonne?..... 3
Passable?..... 4
Mauvaise?..... 5

Question précédente : BEE_I1, suivante : BEE_Q1A

BEE_Q1A: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES. Toutes tes réponses resteront secrètes et confidentielles. Il n'y a pas de bonnes ou de mauvaises réponses.

DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES...

Je réussis presque tout ce que je fais..... 1
Je rate beaucoup de choses..... 2
Je rate tout..... 3

Question précédente : HLT_Q1, suivante : BEE_Q1B

BEE_Q1B: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES.

Je me déteste..... 1
Je ne m'aime pas..... 2
Je m'aime bien..... 3

Question précédente : BEE_Q1A, suivante : BEE_Q1C

----- 182 -

BEE_Q1C: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX
DERNIÈRES SEMAINES.

Je n'ai personne à qui parler..... 1
J'ai quelques personnes à qui parler..... 2
J'ai plusieurs personnes à qui parler..... 3

Question précédente : BEE_Q1B, suivante : BEE_Q1D

----- 183 -

BEE_Q1D: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX
DERNIÈRES SEMAINES.

Tout ce qui ne va pas est de ma faute..... 1
Bien souvent, ce qui ne va pas est de ma faute..... 2
Ce qui ne va pas n'est généralement pas de ma faute..... 3

Question précédente : BEE_Q1C, suivante : BEE_Q1E

----- 184 -

BEE_Q1E: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX
DERNIÈRES SEMAINES.

Je ne me sens pas seul(e)..... 1
Je me sens souvent seul(e)..... 2
Je me sens toujours seul(e)..... 3

Question précédente : BEE_Q1D, suivante : BEE_Q1F

----- 185 -

BEE_Q1F: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX
DERNIÈRES SEMAINES.

Personne ne m'aime vraiment..... 1
Je me demande si quelqu'un m'aime..... 2
Je suis sûr(e) que quelqu'un m'aime..... 3

Question précédente : BEE_Q1E, suivante : BEE_Q1G

----- 186 -

BEE_Q1G: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX
DERNIÈRES SEMAINES.

Je n'arrive pas à me décider entre plusieurs choses..... 1
J'ai du mal à me décider entre plusieurs choses..... 2
Je me décide facilement entre plusieurs choses..... 3

Question précédente : BEE_Q1F, suivante : BEE_Q1H

----- 187 -

BEE_Q1H: Question directe

Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX
DERNIÈRES SEMAINES.

Je me sens vraiment mis(e) de côté..... 1
Je me sens un peu mis(e) de côté..... 2
Je ne me sens pas du tout mis(e) de côté..... 3

Question précédente : BEE_Q1G, suivante : BEE_Q1I

BEE_Q1I:	Question directe

 Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES. Je suis triste de temps en temps..... 1 Je suis triste très souvent..... 2 Je suis triste tout le temps..... 3 Question précédente : BEE_Q1H, suivante : BEE_Q1J	188 -
BEE_Q1J:	Question directe

 Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES. Rien ne marchera jamais bien pour moi..... 1 Je ne suis pas sûr(e) que tout marchera bien pour moi..... 2 Tout marchera bien pour moi..... 3 Question précédente : BEE_Q1I, suivante : BEE_Q1K	189 -
BEE_Q1K:	Question directe

 Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES. J'ai envie de pleurer à tous les jours..... 1 J'ai souvent envie de pleurer..... 2 J'ai rarement envie de pleurer..... 3 Question précédente : BEE_Q1J, suivante : BEE_Q1L	190 -
BEE_Q1L:	Question directe

 Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES. Il y a tout le temps quelque chose qui me tracasse (me dérange)..... 1 Il y a souvent quelque chose qui me tracasse (me dérange)..... 2 Il y a de temps en temps quelque chose qui me tracasse (me dérange)..... 3 Question précédente : BEE_Q1K, suivante : BEE_Q1M	191 -
BEE_Q1M:	Question directe

 Choisis la phrase qui te décrit le mieux DURANT LES DEUX DERNIÈRES SEMAINES. Je me trouve bien physiquement (j'ai une belle apparence physique)..... 1 Il y a des choses que je n'aime pas dans mon physique (quelques défauts)..... 2 Je me trouve laid(e)..... 3 Question précédente : BEE_Q1L, suivante : BEE_Q1N	192 -
		193 -

```

BEE_Q1N:      Question directe

               <BR><BR>
               Choisis la phrase qui te décrit le mieux <B>DURANT LES DEUX
               DERNIÈRES SEMAINES</B>.

               J'ai beaucoup d'ami(e)s (en masse!)..... 1
               J'ai quelques ami(e)s mais je voudrais en avoir plus..... 2
               Je n'ai aucun(e) ami(e)..... 3

               Question précédente : BEE_Q1M, suivante : BEE_TJ
----- 194 -
BEE_TJ:      Dummy

               <BR><BR>
               <!-- Affichage d'un message ainsi que du logo de Tel-Jeunes accompagné --->
               <!-- du numéro de téléphone et de l'adresse du site web. --->
               <CENTER>
               <TABLE border="0" width="60%">
               <TR>
               <TD>
               <CENTER>
               Souviens-toi que tu peux appeler Tel-Jeunes à n'importe quel moment
               si tu ressens le besoin de parler à quelqu'un à propos d'un problème.
               </CENTER>
               </TD>
               <TD>
               
               </TR>
               </TABLE>
               </CENTER>

               Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

               Question précédente : BEE_Q1N, suivante : BEE_STOP
----- 195 -
BEE_STOP:    Instruction/s à l'interpréteur

               return datetime.now()

               Question précédente : BEE_TJ, suivante : EDS_START
----- 196 -
EDS_START:   Instruction/s à l'interpréteur

               return datetime.now()

               Question précédente : BEE_STOP, suivante : EDS_Q1A
----- 197 -
EDS_Q1A:     Question directe

               Voici des phrases qui décrivent comment les gens se sentent parfois.
               Indique à quel point chaque phrase décrit comment toi tu te sens.
               <BR><BR>
               - En général, tu t'aimes comme tu es.

               Faux..... 1
               Plutôt faux..... 2
               Parfois faux, parfois vrai..... 3
               Plutôt vrai..... 4
               Vrai..... 5

               Question précédente : EDS_START, suivante : EDS_Q1B
----- 198 -

```

EDS_Q1B: Question directe

- Dans l'ensemble, tu as beaucoup de raisons d'être fi%s. % [er/ere]

Faux.....	1
Plutôt faux.....	2
Parfois faux, parfois vrai.....	3
Plutôt vrai.....	4
Vrai.....	5

Question précédente : EDS_Q1A, suivante : EDS_Q1C

EDS_Q1C: Question directe

- Tu as beaucoup de qualités.

Faux.....	1
Plutôt faux.....	2
Parfois faux, parfois vrai.....	3
Plutôt vrai.....	4
Vrai.....	5

Question précédente : EDS_Q1B, suivante : EDS_Q1D

EDS_Q1D: Question directe

- Quand tu fais quelque chose, tu le fais bien.

Faux.....	1
Plutôt faux.....	2
Parfois faux, parfois vrai.....	3
Plutôt vrai.....	4
Vrai.....	5

Question précédente : EDS_Q1C, suivante : EDS_Q1E

EDS_Q1E: Question directe

- Tu aimes ton apparence physique.

Faux.....	1
Plutôt faux.....	2
Parfois faux, parfois vrai.....	3
Plutôt vrai.....	4
Vrai.....	5

Question précédente : EDS_Q1D, suivante : EDS_STOP

EDS_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : EDS_Q1E, suivante : HDV_START

HDV_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : EDS_STOP, suivante : HDV_I1

```

HDV_I1:      Dummy

               <B>À propos de tes habitudes...</B>
               <BR><BR>
               Les prochaines questions portent sur des choses que tu aurais pu faire
               ou non. Il n'y a pas de bonnes ou de mauvaises réponses. N'oublie pas
               que personne à ta maison ou à ton école ne verra tes réponses.

               Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

               Question précédente : HDV_START, suivante : HDV_Q1
----- 205 -
HDV_Q1:      Question directe

               As-tu déjà essayé de fumer la cigarette, même si c'est
               juste quelques puffs?

                               OUI..... 1
                               NON..... 2

               Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q2'

               Question précédente : HDV_I1, suivante : HDV_Q4
----- 206 -
HDV_Q2:      Question directe

               As-tu déjà fumé une cigarette AU COMPLET?

                               OUI..... 1
                               NON..... 2

               Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q2A'

               Question précédente : HDV_Q1, suivante : HDV_Q3
----- 207 -
HDV_Q2A:     Question directe

               Quel âge (en années) avais-tu lorsque tu as fumé une
               cigarette AU COMPLET pour la première fois?

               Réponse : _____

               Question précédente : HDV_Q2, suivante : HDV_Q3
----- 208 -
HDV_Q3:      Question directe

               AU COURS DES 30 DERNIERS JOURS, as-tu fumé la cigarette, même
               si c'est juste quelques puffs?

               Non, je n'ai pas fumé au cours des 30 derniers jours..... 1
               Oui, à tous les jours..... 2
               Oui, presque à tous les jours..... 3
               Oui, quelques jours..... 4

               Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'HDV_Q3A'

               Question précédente : HDV_Q2, suivante : HDV_Q4
----- 209 -
HDV_Q3A:     Question directe

               LES JOURS OÙ TU AS FUMÉ, combien de cigarettes as-tu fumées en moyenne?

               Moins d'une cigarette par jour (quelques puffs par jour)..... 1
               1 à 2 cigarettes par jour..... 2
               3 à 5 cigarettes par jour..... 3
               6 à 10 cigarettes par jour..... 4
               11 à 20 cigarettes par jour..... 5
               Plus de 20 cigarettes par jour..... 6

               Question précédente : HDV_Q3, suivante : HDV_Q4
----- 210 -

```

HDV_Q4: Question directe

AU COURS DES 30 DERNIERS JOURS, as-tu fumé le cigare, le cigarillo ou le petit cigare (nature ou parfumé), même si c'est juste quelques puffs?

Non.....	1
Oui, à tous les jours.....	2
Oui, presque à tous les jours.....	3
Oui, quelques jours.....	4
Oui, un ou deux jours.....	5

Question précédente : HDV_Q3, suivante : HDV_Q5

HDV_Q5: Question directe

À quelle fréquence es-tu exposé% à la fumée de cigarette des autres dans la maison (par exemple parce que quelqu'un fume dans ta famille)?

(SI TU FUMES, N'INCLUS PAS LA FUMÉE DE TA CIGARETTE, INCLUS SEULEMENT CELLE DES AUTRES.) % [/e]

Chaque jour.....	1
Presque chaque jour.....	2
Environ 1 fois par semaine.....	3
Environ 1 fois par mois.....	4
Moins d'une fois par mois.....	5
Jamais.....	6

Question précédente : HDV_Q4, suivante : HDV_Q6

HDV_Q6: Question directe

AU COURS DE TA VIE, as-tu déjà consommé (bu) de l'alcool?

(NE COMPTE PAS LES FOIS OÙ TU Y AS SEULEMENT GOÛTÉ.)

OUI.....	1
NON.....	2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q7'

Question précédente : HDV_Q5, suivante : HDV_Q9

HDV_Q7: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu consommé (bu) de l'alcool?

Je n'ai pas consommé d'alcool au cours des 12 derniers mois.....	1
Juste une fois, pour essayer.....	2
Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
Environ 1 fois par mois.....	4
La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
Tous les jours.....	7

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 7) THEN GO TO 'HDV_Q8'

Question précédente : HDV_Q6, suivante : HDV_Q9

HDV_Q8: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, combien de fois as-tu bu
5 CONSOMMATIONS OU PLUS d'alcool dans UNE MÊME OCCASION?

1 consommation d'alcool, c'est...

<center>

</center>

Aucune.....	0
1 fois.....	1
2 fois.....	2
3 fois.....	3
4 fois.....	4
5 fois ou plus.....	5

Question précédente : HDV_Q7, suivante : HDV_Q9

HDV_Q9: Question directe

AU COURS DE TA VIE, as-tu déjà consommé de la drogue?

OUI.....	1
NON.....	2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q10A'

Question précédente : HDV_Q7, suivante : HDV_Q11

HDV_Q10A: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu
consommé la drogue suivante :

- Cannabis (mari, pot, hachisch)?

Je n'ai pas consommé.....	1
Juste une fois pour essayer.....	2
Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
Environ une fois par mois.....	4
La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
Tous les jours.....	7

Question précédente : HDV_Q9, suivante : HDV_Q10B

HDV_Q10B: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu
consommé la drogue suivante :

- Cocaïne (coke, snow, crack, free base, poudre)?

Je n'ai pas consommé.....	1
Juste une fois pour essayer.....	2
Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
Environ une fois par mois.....	4
La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
Tous les jours.....	7

Question précédente : HDV_Q10A, suivante : HDV_Q10C

HDV_Q10C:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu consommé la drogue suivante :

 - Colle ou solvant? Je n'ai pas consommé..... 1 Juste une fois pour essayer..... 2 Moins d'une fois par mois (à l'occasion)..... 3 Environ une fois par mois..... 4 La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine..... 5 3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.... 6 Tous les jours..... 7	
	Question précédente : HDV_Q10B, suivante : HDV_Q10D	219 -
HDV_Q10D:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu consommé la drogue suivante :

 - Hallucinogènes (LSD, PCP, MESS, champignons, acide, mescaline, ecstasy, buvard, etc.)? Je n'ai pas consommé..... 1 Juste une fois pour essayer..... 2 Moins d'une fois par mois (à l'occasion)..... 3 Environ une fois par mois..... 4 La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine..... 5 3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.... 6 Tous les jours..... 7	
	Question précédente : HDV_Q10C, suivante : HDV_Q10E	220 -
HDV_Q10E:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu consommé la drogue suivante :

 - Héroïne (smack)? Je n'ai pas consommé..... 1 Juste une fois pour essayer..... 2 Moins d'une fois par mois (à l'occasion)..... 3 Environ une fois par mois..... 4 La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine..... 5 3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.... 6 Tous les jours..... 7	
	Question précédente : HDV_Q10D, suivante : HDV_Q10F	221 -
HDV_Q10F:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu consommé la drogue suivante :

 - Amphétamines (speed, upper)? Je n'ai pas consommé..... 1 Juste une fois pour essayer..... 2 Moins d'une fois par mois (à l'occasion)..... 3 Environ une fois par mois..... 4 La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine..... 5 3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.... 6 Tous les jours..... 7	
	Question précédente : HDV_Q10E, suivante : HDV_Q10G	222 -

HDV_Q10G: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, à quelle fréquence as-tu consommé la drogue suivante :

- Autres drogues ou médicaments pris sans prescription pour avoir un effet (Valium, librium, dalmene, halcion, ativan, ritalin, etc.)?

Je n'ai pas consommé..... 1
Juste une fois pour essayer..... 2
Moins d'une fois par mois (à l'occasion)..... 3
Environ une fois par mois..... 4
La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine..... 5
3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.... 6
Tous les jours..... 7

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 7) THEN GO TO 'HDV_Q10H'

Question précédente : HDV_Q10F, suivante : HDV_Q11 ----- 223 -

HDV_Q10H: Question directe

Indique le nom de la drogue ou du médicament que tu prends sans prescription:

Réponse : _____

Question précédente : HDV_Q10G, suivante : HDV_Q11 ----- 224 -

HDV_Q11: Question directe

AU COURS DE TA VIE, as-tu déjà joué à des jeux d'argent (exemple: loterie, « gratteux », appareils de loterie vidéo ou vidéo poker, casino, cartes, dés, bingo, paris sportifs, etc.)?

OUI..... 1
NON..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q12A'

Question précédente : HDV_Q10G, suivante : HDV_STOP ----- 225 -

HDV_Q12A: Question directe

AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...

- Acheté des billets de loterie (comme le 6/49® ou le Banco™)?

Jamais..... 1
Juste une fois pour essayer..... 2
Moins d'une fois par mois (à l'occasion)..... 3
Environ une fois par mois..... 4
La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine..... 5
3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.... 6
Tous les jours..... 7

Question précédente : HDV_Q11, suivante : HDV_Q12B ----- 226 -

HDV_Q12B:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Joué à Mise-0-Jeu?™	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12A, suivante : HDV_Q12C	
HDV_Q12C:	Question directe	227 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Acheté des gratteux?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12B, suivante : HDV_Q12D	
HDV_Q12D:	Question directe	228 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Joué au bingo pour de l'argent?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12C, suivante : HDV_Q12E	
HDV_Q12E:	Question directe	229 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Misé ou gagé à des jeux sur Internet?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12D, suivante : HDV_Q12F	
		230 -

HDV_Q12F:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Joué sur des appareils de loteries vidéo en dehors d'un casino?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12E, suivante : HDV_Q12G	
HDV_Q12G:	Question directe	231 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Joué à des jeux de cartes pour de l'argent?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12F, suivante : HDV_Q12H	
HDV_Q12H:	Question directe	232 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Parié sur des événements sportifs (autrement qu'avec Mise-0-Jeu™)?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12G, suivante : HDV_Q12J	
HDV_Q12J:	Question directe	233 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Misé ou gagé sur des jeux d'habileté (comme lorsque tu jouais au billard, basket-ball, etc.)?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12H, suivante : HDV_Q12K	
		234 -

HDV_Q12K:	Question directe	
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Joué à des jeux de dés pour de l'argent?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12J, suivante : HDV_Q12L	
HDV_Q12L:	Question directe	235 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Misé ou gagé à d'autres jeux que ceux mentionnés précédemment?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12K, suivante : HDV_Q12M	
HDV_Q12M:	Question directe	236 -
	AU COURS DES 12 DERNIERS MOIS, as-tu...	
	- Reçu des billets de loterie (comme le 6/49® ou le Banco™) ou des gratteux en cadeau?	
	Jamais.....	1
	Juste une fois pour essayer.....	2
	Moins d'une fois par mois (à l'occasion).....	3
	Environ une fois par mois.....	4
	La fin de semaine OU 1 ou 2 fois par semaine.....	5
	3 fois et plus par semaine MAIS pas tous les jours.....	6
	Tous les jours.....	7
	Question précédente : HDV_Q12L, suivante : HDV_STOP	
HDV_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	237 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : HDV_Q11, suivante : VIC_START	
VIC_START:	Instruction/s à l'interpréteur	238 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : HDV_STOP, suivante : VIC_I1	
		239 -

VIC_I1: Dummy

À propos des jeunes que tu côtoies...

 Les relations avec les autres ne sont pas toujours faciles. Nous aimerions en savoir un peu plus sur ce que tu as vécu.

 Depuis le début de l'année scolaire, à quelle fréquence as-tu vécu chacune des situations suivantes à l'école?

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : VIC_START, suivante : VIC_Q1A

VIC_Q1A: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence...

 - On m'a crié des noms, insulté% ou dit des choses blessantes. % [/e]

Jamais..... 1
 Rarement (une ou deux fois)..... 2
 Souvent (une fois par semaine en moyenne)..... 3
 Très souvent (plus d'une fois par semaine en moyenne)..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'VIC_Q1B'

Question précédente : VIC_I1, suivante : VIC_Q2

VIC_Q1B: Question directe

Est-ce que c'était un seul enfant qui l'a fait ou plusieurs enfants qui l'ont fait?

Un enfant seulement..... 1
 Des fois un enfant et d'autres fois plusieurs enfants..... 2
 Toujours plusieurs enfants..... 3

Question précédente : VIC_Q1A, suivante : VIC_Q2

VIC_Q2: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence...

 - On m'a empêché% de faire partie d'un groupe auquel je voulais me joindre. % [/e]

Jamais..... 1
 Rarement (une ou deux fois)..... 2
 Souvent (une fois par semaine en moyenne)..... 3
 Très souvent (plus d'une fois par semaine en moyenne)..... 4

Question précédente : VIC_Q1A, suivante : VIC_Q3A

VIC_Q3A: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence...

 - On m'a poussé%, bousculé% ou frappé%. % [/e, /e, /e]

Jamais..... 1
 Rarement (une ou deux fois)..... 2
 Souvent (une fois par semaine en moyenne)..... 3
 Très souvent (plus d'une fois par semaine en moyenne)..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'VIC_Q3B'

Question précédente : VIC_Q2, suivante : VIC_Q4

VIC_Q3B:	Question directe	
	Est-ce que c'était un seul enfant qui l'a fait ou plusieurs enfants qui l'ont fait?	
	Un enfant seulement.....	1
	Des fois un enfant et d'autres fois plusieurs enfants.....	2
	Toujours plusieurs enfants.....	3
	Question précédente : VIC_Q3A, suivante : VIC_Q4	
VIC_Q4:	Question directe	245 -
	Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence... - On a dit des choses blessantes dans mon dos aux autres élèves.	
	Jamais.....	1
	Rarement (une ou deux fois).....	2
	Souvent (une fois par semaine en moyenne).....	3
	Très souvent (plus d'une fois par semaine en moyenne).....	4
	Question précédente : VIC_Q3A, suivante : VIC_Q5A	
VIC_Q5A:	Question directe	246 -
	Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence... - On s'est moqué de moi, on a ri de moi.	
	Jamais.....	1
	Rarement (une ou deux fois).....	2
	Souvent (une fois par semaine en moyenne).....	3
	Très souvent (plus d'une fois par semaine en moyenne).....	4
	Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'VIC_Q5B'	
	Question précédente : VIC_Q4, suivante : VIC_Q6	
VIC_Q5B:	Question directe	247 -
	Est-ce que c'était un seul enfant qui l'a fait ou plusieurs enfants qui l'ont fait?	
	Un enfant seulement.....	1
	Des fois un enfant et d'autres fois plusieurs enfants.....	2
	Toujours plusieurs enfants.....	3
	Question précédente : VIC_Q5A, suivante : VIC_Q6	
VIC_Q6:	Question directe	248 -
	Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence... - Je me suis fait «taxer» (j'ai dû acheter la paix) par les autres élèves.	
	Jamais.....	1
	Rarement (une ou deux fois).....	2
	Souvent (une fois par semaine en moyenne).....	3
	Très souvent (plus d'une fois par semaine en moyenne).....	4
	Question précédente : VIC_Q5A, suivante : VIC_Q7	
		249 -

VIC_Q7: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, à l'école, à quelle fréquence...

 - J'ai subi de la cyberintimidation (insultes, menaces, intimidation, etc.) sur internet ou par cellulaire de la part des autres élèves.

Jamais..... 1
 Une fois..... 2
 Quelques fois..... 3
 Souvent..... 4
 Très souvent..... 5

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 5) THEN GO TO 'VIC_Q7A'
 Question précédente : VIC_Q6, suivante : VIC_C9

VIC_Q7A: Question directe

J'ai subi de la cyberintimidation sur Internet ou par cellulaire de la part:

 (SÉLECTIONNE TOUS LES CHOIX APPROPRIÉS À L'AIDE DE LA BARRE D'ESPACEMENT, PUIS APPUIE SUR LA TOUCHE «ENTRÉE» POUR CONTINUER.)

D'élèves de mon école..... 1
 D'autres jeunes qui ne vont pas à mon école..... 2
 Je ne l'ai jamais su..... 3
 Autres (PRÉCISEZ)..... 4

Question précédente : VIC_Q7, suivante : VIC_C9

VIC_Q9A: Question directe

Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - J'ai eu peur.

Jamais..... 1
 Rarement..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : VIC_C9, suivante : VIC_Q9B

VIC_Q9B: Question directe

Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - J'ai eu de la peine.

Jamais..... 1
 Rarement..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : VIC_Q9A, suivante : VIC_Q9C

VIC_Q9C: Question directe

Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - Je me suis senti% humilié%. % [/e, /e]

Jamais..... 1
 Rarement..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : VIC_Q9B, suivante : VIC_Q9D

VIC_Q9D:	Question directe	255 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - Ça m'a mis en colère.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9C, suivante : VIC_Q9E	
VIC_Q9E:	Question directe	256 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - Je n'ai rien fait.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9D, suivante : VIC_Q9F	
VIC_Q9F:	Question directe	257 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - Je me suis éloigné%s. % [/e]	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9E, suivante : VIC_Q9G	
VIC_Q9G:	Question directe	258 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - J'ai demandé de l'aide à un adulte.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9F, suivante : VIC_Q9H	
VIC_Q9H:	Question directe	259 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante:

 - J'ai demandé de l'aide à un ami.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9G, suivante : VIC_Q9I	
		260 -

VIC_Q9I:	Question directe	
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante: - J'ai répliqué en m'affirmant verbalement sans agressivité.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9H, suivante : VIC_Q9J	
VIC_Q9J:	Question directe	261 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante: - J'ai répliqué verbalement de façon agressive.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9I, suivante : VIC_Q9K	
VIC_Q9K:	Question directe	262 -
	Lorsque tu as subi de la violence verbale ou physique, du taxage ou de la cyberintimidation, à quelle fréquence as-tu réagi de la façon suivante: - J'ai répliqué physiquement de façon agressive.	
	Jamais..... 1 Rarement..... 2 Souvent..... 3 Très souvent..... 4	
	Question précédente : VIC_Q9J, suivante : VIC_STOP	
VIC_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	263 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : VIC_C9, suivante : RPA_START	
RPA_START:	Instruction/s à l'interpréteur	264 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : PUB_STOP, suivante : RPA_Q1	
RPA_Q1:	Question directe	265 -
	À propos de ta relation avec tes parents... Pense à la mère (mère biologique, belle-mère ou autre) avec qui tu passes le plus de temps. En général, comment décrirais-tu ta relation avec elle?	
	Très proche..... 1 Assez proche..... 2 Pas très proche..... 3 Je n'ai pas de contacts avec ma mère..... 4	
	Question précédente : RPA_START, suivante : RPA_Q2	
		266 -

RPA_Q2: Question directe

Pense maintenant au père (père biologique, beau-père ou autre) avec qui tu passes le plus de temps. En général, comment décrirais-tu ta relation avec lui?

Très proche..... 1
Assez proche..... 2
Pas très proche..... 3
Je n'ai pas de contacts avec mon père..... 4

----- Question précédente : RPA_Q1, suivante : RPA_I3 ----- 267 -

RPA_I3: Dummy

Pour chacune des phrases suivantes, choisis la réponse qui décrit le mieux la façon dont tes parents (ou beaux-parents, parents en famille d'accueil ou tuteurs) ont agi en général avec toi AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS.

Réponds aux questions en pensant au père et à la mère que tu as identifiés aux questions précédentes.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

----- Question précédente : RPA_Q2, suivante : RPA_Q3A ----- 268 -

RPA_Q3A: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... veulent savoir exactement où je suis et ce que je fais.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

----- Question précédente : RPA_I3, suivante : RPA_Q3B ----- 269 -

RPA_Q3B: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... me laissent sortir n'importe quel soir.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

----- Question précédente : RPA_Q3A, suivante : RPA_Q3C ----- 270 -

RPA_Q3C: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... écoutent mes idées et mes opinions.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

----- Question précédente : RPA_Q3B, suivante : RPA_Q3D ----- 271 -

RPA_Q3D: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... et moi réglons un problème ensemble quand nous ne sommes pas d'accord
à propos de quelque chose.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

Question précédente : RPA_Q3C, suivante : RPA_Q3E

----- 272 -
RPA_Q3E: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... se fâchent contre moi et me crient après.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

Question précédente : RPA_Q3D, suivante : RPA_Q3F

----- 273 -
RPA_Q3F: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... s'assurent de me dire qu'ils m'apprécient.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

Question précédente : RPA_Q3E, suivante : RPA_Q3G

----- 274 -
RPA_Q3G: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... me frappent ou menacent de le faire.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

Question précédente : RPA_Q3F, suivante : RPA_Q3H

----- 275 -
RPA_Q3H: Question directe

AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...

... se tiennent au courant de mes actes de mauvaise conduite.

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Parfois..... 3
Souvent..... 4
Toujours..... 5

Question précédente : RPA_Q3G, suivante : RPA_Q3I

----- 276 -

RPA_Q3I:	Question directe	
	AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...	
	... semblent être trop occupés pour passer avec moi autant de temps que je le voudrais.	
	Jamais..... 1	
	Rarement..... 2	
	Parfois..... 3	
	Souvent..... 4	
	Toujours..... 5	
	Question précédente : RPA_Q3H, suivante : RPA_Q3J	
	-----	277 -
RPA_Q3J:	Question directe	
	AU COURS DES 6 DERNIERS MOIS, mes parents/mon père/ma mère...	
	... m'empoignent fermement ou me secouent.	
	Jamais..... 1	
	Rarement..... 2	
	Parfois..... 3	
	Souvent..... 4	
	Toujours..... 5	
	Question précédente : RPA_Q3I, suivante : RPA_I4	
	-----	280 -
RPA_I4:	Dummy	
	Mes parents, l'école et moi...	
	Nous désirons maintenant connaître ta perception sur la participation de tes parents dans ton suivi scolaire à la maison et à l'école. Choisis la réponse qui correspond le plus à ce qui s'est produit chez toi depuis SEPTEMBRE DERNIER.	
	Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer	
	Question précédente : RPA_Q3J, suivante : RPA_Q4A	
	-----	281 -
RPA_Q4A:	Question directe	
	Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:	
	- M'aide quand je ne comprends pas quelque chose dans mes travaux scolaires.	
	Jamais..... 1	
	Quelques fois..... 2	
	Souvent..... 3	
	Très souvent..... 4	
	Question précédente : RPA_I4, suivante : RPA_Q4B	
	-----	282 -

RPA_Q4B: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - Lorsque j'ai une mauvaise note à l'école, m'encourage à faire encore plus d'efforts.

Jamais..... 1
 Quelques fois..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : RPA_Q4A, suivante : RPA_Q4C

RPA_Q4C: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - M'aide à faire mes devoirs quand je le demande.

Jamais..... 1
 Quelques fois..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : RPA_Q4B, suivante : RPA_Q4D

RPA_Q4D: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - Me félicite pour mes réalisations (par exemple: résultats d'examen, de travaux ou d'autres activités).

Jamais..... 1
 Quelques fois..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : RPA_Q4C, suivante : RPA_Q4E

RPA_Q4E: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - M'encourage dans mes activités scolaires.

Jamais..... 1
 Quelques fois..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : RPA_Q4D, suivante : RPA_Q4F

RPA_Q4F: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - Discute avec moi des options (cours) à choisir pour l'an prochain.

Jamais.....	1
Quelques fois.....	2
Souvent.....	3
Très souvent.....	4

Question précédente : RPA_Q4E, suivante : RPA_Q4G

----- 287 -

RPA_Q4G: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - M'aide à planifier mon temps pour ce que j'ai à faire (devoirs, travail, tâches familiales, ...).

Jamais.....	1
Quelques fois.....	2
Souvent.....	3
Très souvent.....	4

Question précédente : RPA_Q4F, suivante : RPA_Q4H

----- 288 -

RPA_Q4H: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - Me questionne à propos de l'école (travaux, résultats d'examen, activités, ami(e)s, enseignant(e)s, ...).

Jamais.....	1
Quelques fois.....	2
Souvent.....	3
Très souvent.....	4

Question précédente : RPA_Q4G, suivante : RPA_Q4I

----- 289 -

RPA_Q4I: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - Me demande si j'ai fait mes travaux scolaires (devoirs ou études).

Jamais.....	1
Quelques fois.....	2
Souvent.....	3
Très souvent.....	4

Question précédente : RPA_Q4H, suivante : RPA_Q4J

RPA_Q4J: Question directe

 Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il réalisé les actions suivantes:

 - M'interroge à propos de mes résultats scolaires.

Jamais..... 1
 Quelques fois..... 2
 Souvent..... 3
 Très souvent..... 4

Question précédente : RPA_Q4I, suivante : RPA_Q5

RPA_Q5: Question directe

Combien de fois, depuis septembre, un de tes parents a-t-il assisté à des activités dans lesquelles tu es impliqué% à l'école (sports, pièce de théâtre, harmonie, etc.)? % [/e]

Aucune fois..... 0
 1 fois..... 1
 2 fois..... 2
 3 fois..... 3
 4 fois..... 4
 5 fois..... 5
 6 fois..... 6
 7 fois..... 7
 8 fois..... 8
 9 fois..... 9
 10 fois et plus..... 10

Question précédente : RPA_Q4J, suivante : RPA_STOP

RPA_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : RPA_Q5, suivante : CSR_START

CSR_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : RPA_STOP, suivante : CSR_Q1

CSR_Q1: Question directe

Les relations intimes...

 As-tu actuellement un chum ou une blonde?

OUI..... 1
 NON..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'CSR_Q2'

Question précédente : CSR_START, suivante : CSR_Q3A

CSR_Q2: Question directe

Quel âge (en années) a le chum ou la blonde que tu as actuellement?

 (SI PLUS DE 25 ANS, INSCRIRE 25.)

Réponse : _____

Question précédente : CSR_Q1, suivante : CSR_Q3A

CSR_Q3A: Question directe

Combien de fois as-tu eu les expériences suivantes avec un garçon ou une fille?

- Se donner des baisers.

Jamais.....	1
Rarement.....	2
Parfois.....	3
Souvent.....	4
Très souvent.....	5

Question précédente : CSR_Q2, suivante : CSR_Q3B

CSR_Q3B: Question directe

Combien de fois as-tu eu les expériences suivantes avec un garçon ou une fille?

- Se caresser au-dessus de la taille.

Jamais.....	1
Rarement.....	2
Parfois.....	3
Souvent.....	4
Très souvent.....	5

Question précédente : CSR_Q3A, suivante : CSR_Q3C

CSR_Q3C: Question directe

Combien de fois as-tu eu les expériences suivantes avec un garçon ou une fille?

- Se caresser sous la taille.

Jamais.....	1
Rarement.....	2
Parfois.....	3
Souvent.....	4
Très souvent.....	5

Question précédente : CSR_Q3B, suivante : CSR_Q3D

CSR_Q3D: Question directe

Combien de fois as-tu eu les expériences suivantes avec un garçon ou une fille?

- Avoir des relations sexuelles (aller jusqu'au bout).

Jamais.....	1
Rarement.....	2
Parfois.....	3
Souvent.....	4
Très souvent.....	5

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 5) THEN GO TO 'CSR_Q4'

Question précédente : CSR_Q3C, suivante : CSR_STOP

CSR_Q4: Question directe

Quel âge avais-tu lors de ta première relation sexuelle?

Réponse : _____

Question précédente : CSR_Q3D, suivante : CSR_Q5

CSR_Q5: Question directe

Quel âge avait la personne avec qui tu as eu ta première relation sexuelle?

 (SI PLUS DE 25 ANS, INSCRIRE 25.)

Réponse : _____

Question précédente : CSR_Q4, suivante : CSR_STOP

CSR_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CSR_Q3D, suivante : TRA_START

TRA_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CSR_STOP, suivante : TRA_Q1A

TRA_Q1A: Question directe

Le travail...

 Depuis septembre, as-tu travaillé pour un employeur tout en étant payé%
 (par exemple, dans un magasin ou un restaurant)? % [/e]

OUI..... 1
 NON..... 2

Question précédente : TRA_START, suivante : TRA_Q1B

TRA_Q1B: Question directe

Depuis septembre, as-tu travaillé à des petits travaux
 pour gagner de l'argent (par exemple, garder des enfants ou
 tondre la pelouse d'un(e) voisin(e))?

OUI..... 1
 NON..... 2

Question précédente : TRA_Q1A, suivante : TRA_Q1C

TRA_Q1C: Question directe

Depuis septembre, as-tu travaillé à la ferme de ta famille
 ou à l'entreprise de ta famille (avec ou sans paie)?

OUI..... 1
 NON..... 2

Question précédente : TRA_Q1B, suivante : TRA_C2

TRA_Q2: Question directe

Depuis septembre, durant quel(s) mois as-tu travaillé à un emploi ou à de petits travaux?

(SÉLECTIONNER TOUTES LES RÉPONSES APPROPRIÉES À L'AIDE DE LA BARRE D'ESPACEMENT ET APPUYER SUR LA TOUCHE «ENTRÉE» POUR CONTINUER. SI TU AS SÉLECTIONNÉ UN CHOIX PAR ERREUR REFAIT LA BARRE D'ESPACEMENT SUR CE CHOIX.)

Septembre 2010.....	1
Octobre 2010.....	2
Novembre 2010.....	3
Décembre 2010.....	4
Janvier 2011.....	5
Février 2011.....	6
Mars 2011.....	7
Avril 2011.....	8
Mai 2011.....	9

----- Question précédente : TRA_C2, suivante : TRA_Q3 309 -

TRA_Q3: Question directe

As-tu étudié moins que tu ne l'aurais voulu à cause de ton travail?

Oui, beaucoup moins.....	1
Oui, un peu moins.....	2
Non, ça n'a pas dérangé mes études.....	3

----- Question précédente : TRA_Q2, suivante : TRA_STOP 310 -

TRA_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

----- Question précédente : TRA_C2, suivante : PUB_START 311 -

PUB_START: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

----- Question précédente : TRA_STOP, suivante : PUB_I1 312 -

PUB_I1: Dummy

La puberté...

Voici des dessins qui montrent les différents stades de développement de la puberté. Chaque %s passe par chacun des stades dessinés. Les changements se font à des vitesses différentes chez chacun et ils ne commencent pas en même temps chez tous les jeunes.

Regarde chacun des dessins sur les 2 figures et lis les phrases sous les dessins. Ensuite, choisis le dessin le plus proche de ton stade de développement pour chaque série. % [str_pub_f]

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

----- Question précédente : PUB_START, suivante : PUB_C1A 314 -

PUB_Q1_M: Question directe

```
<center>  
  
</center>
```

Réponse : _____

Question précédente : PUB_C1A, suivante : PUB_Q2_M

```

----- 315 -
PUB_Q1_F:      Question directe

                <center>
                  
                </center>

                Réponse : _____

                Question précédente : PUB_C1A, suivante : PUB_Q2_F
----- 316 -
PUB_Q2_M:      Question directe

                <center>
                  
                </center>

                Réponse : _____

                Question précédente : PUB_Q1_M, suivante : PUB_C3
----- 317 -
PUB_Q2_F:      Question directe

                <center>
                  
                </center>

                Réponse : _____

                Question précédente : PUB_Q1_F, suivante : PUB_C3
----- 319 -
PUB_Q7:        Question directe

                As-tu commencé à être menstruée (à avoir tes règles)?

                                OUI..... 1
                                NON..... 2

                Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'PUB_Q7A'

                Question précédente : PUB_C3, suivante : PUB_STOP
----- 320 -
PUB_Q7A:       Question directe

                À quelle date tes premières menstruations (règles)
                ont-elles commencé?

                Réponse (MM/AAAA) : ____/____

                Minimum : Symbol("PUBQ3A_Min")
                Maximum : Symbol("PUBQ3A_Max")

                Question précédente : PUB_Q7, suivante : PUB_STOP
----- 321 -
PUB_STOP:      Instruction/s à l'interpréteur

                return datetime.now()

                Question précédente : PUB_C3, suivante : PIS_START
----- 322 -
PIS_START:     Instruction/s à l'interpréteur

                return datetime.now()

                Question précédente : PUB_STOP, suivante : PIS_I1
----- 323 -

```

```

PIS_I1:      Dummy

Les prochaines questions peuvent être difficiles à répondre. Si tu
sens que tu as besoin d'aide, nous t'encourageons à en parler à ton médecin
de famille, une infirmière ou à consulter les ressources de ton entourage
(par exemple, les psychologues ou intervenants sociaux de ton école).

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : PIS_START, suivante : PIS_Q1
----- 324 -
PIS_Q1:      Question directe

Au cours des douze derniers mois, t'est-il arrivé
<B>de penser au suicide</B>?

Jamais..... 1
Rarement..... 2
Assez souvent..... 3
Très Souvent..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'PIS_Q2'

Question précédente : PIS_I1, suivante : PIS_Q4
----- 325 -
PIS_Q2:      Question directe

Au cours des 12 derniers mois, as-tu <B>sérieusement</B> pensé
à essayer de te suicider?

OUI..... 1
NON..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'PIS_Q3'
Question précédente : PIS_Q1, suivante : PIS_Q4
----- 326 -
PIS_Q3:      Question directe

Au cours des 12 derniers mois, combien de fois as-tu essayé
de te suicider?

Une fois..... 1
Plus d'une fois..... 2
Aucune, jamais..... 3

Question précédente : PIS_Q2, suivante : PIS_C5
----- 327 -
PIS_Q4:      Question directe

Au cours des 12 derniers mois, as-tu sérieusement pensé à te blesser?

OUI..... 1
NON..... 2

Question précédente : PIS_Q3, suivante : PIS_C5
----- 328 -
PIS_C5:      Instruction/s à l'interpréteur

pisq2 = LoadAnswer("PIS_Q2", True)
pisq4 = LoadAnswer("PIS_Q4", True)
if 1 in [pisq2, pisq4]:
    # Sauvegarde de la position de la ligne de séparation horizontale
    # dans la fenêtre, entre le libellé de la question et le masque
    DeclareSymbol( "SASHP", GetSashPosition() )
    # Ajustement pour avoir assez d'espace afin d'afficher le texte
    SetSashPosition( 520 )
    # Retourne une valeur indiquant de passer à l'enregistrement PIS_I5
    return 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'PIS_I5'
Question précédente : PIS_Q3, suivante : PIS_Q5

```

----- 329 -

PIS_I5: Dummy

<I>Tes réponses aux questions précédentes indiquent que ça ne va pas très bien ces temps-ci. Dans la vie, on rencontre parfois des situations difficiles et on ne sait pas trop comment s'en sortir; demander de l'aide est une première piste de solution.

Il serait bon d'en parler à un adulte en qui tu as confiance: ton père, ta mère, un oncle ou une tante, ton professeur préféré, l'infirmière de l'école ou le psychologue de l'école par exemple. Si tu n'en trouves pas dans ton entourage ou que tu ne veux pas te confier à ceux présents autour de toi, il existe différents organismes anonymes qui peuvent t'aider. En voici quelques uns:

Tel-jeunes : 1-800-263-2266

Jeunesse j'écoute : 1-800-668-6868

Suicide Action : 1-866-APPELLE (1-866-277-3553)

Info santé CLSC : 811

Il y a toujours de l'espoir, même si on ne le voit pas. Courage, nous sommes de tout coeur avec toi.

L'équipe de l'étude « Je suis Je serai ».</I>

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : PIS_C5, suivante : PIS_C5A

----- 331 -

PIS_Q5: Question directe

Est-ce que quelqu'un à ton école s'est suicidé?

Oui, dans la dernière année..... 1

Oui, il y a plus d'un an..... 2

Non, jamais..... 3

Je ne sais pas..... 4

Question précédente : PIS_C5, suivante : PIS_Q6

----- 332 -

PIS_Q6: Question directe

As-tu connu personnellement quelqu'un qui s'est suicidé?

Oui, dans la dernière année..... 1

Oui, il y a plus d'un an..... 2

Non, jamais..... 3

Je ne sais pas..... 4

Question précédente : PIS_Q5, suivante : PIS_STOP

----- 333 -

PIS_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : PIS_Q6, suivante : DEN_START

----- 334 -

DEN_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : PIS_STOP, suivante : DEN_I1

----- 335 -

DEN_I1: Dummy

Ta santé dentaire...

Les prochaines questions portent sur la façon dont les jeunes s'occupent de leurs dents.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : DEN_START, suivante : DEN_Q3A

----- 336 -
DEN_Q3A: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à la maison ou ailleurs, en moyenne, combien de fois dans la semaine ou combien de fois par jour as-tu mangé les aliments suivants en guise de collation, c'est-à-dire entre les repas ou immédiatement avant le coucher?

- Fruits séchés (exemple: raisins, dattes, abricots, etc.)?

AUCUNE FOIS.....	1
1 À 3 FOIS DANS LA SEMAINE.....	2
4 À 6 FOIS DANS LA SEMAINE.....	3
1 FOIS PAR JOUR.....	4
2 FOIS PAR JOUR.....	5
3 FOIS PAR JOUR.....	6
4 FOIS ET PLUS PAR JOUR.....	7

Question précédente : DEN_I1, suivante : DEN_Q3B

----- 337 -
DEN_Q3B: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à la maison ou ailleurs, en moyenne, combien de fois dans la semaine ou combien de fois par jour as-tu mangé les aliments suivants en guise de collation, c'est-à-dire entre les repas ou immédiatement avant le coucher:

- Crème glacée, sorbet, yogourt glacé, popsicle?

AUCUNE FOIS.....	1
1 À 3 FOIS DANS LA SEMAINE.....	2
4 À 6 FOIS DANS LA SEMAINE.....	3
1 FOIS PAR JOUR.....	4
2 FOIS PAR JOUR.....	5
3 FOIS PAR JOUR.....	6
4 FOIS ET PLUS PAR JOUR.....	7

Question précédente : DEN_Q3A, suivante : DEN_Q3C

----- 338 -
DEN_Q3C: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à la maison ou ailleurs, en moyenne, combien de fois dans la semaine ou combien de fois par jour as-tu mangé les aliments suivants en guise de collation, c'est-à-dire entre les repas ou immédiatement avant le coucher:

- Boissons aux fruits, boissons gazeuses?

AUCUNE FOIS.....	1
1 À 3 FOIS DANS LA SEMAINE.....	2
4 À 6 FOIS DANS LA SEMAINE.....	3
1 FOIS PAR JOUR.....	4
2 FOIS PAR JOUR.....	5
3 FOIS PAR JOUR.....	6
4 FOIS ET PLUS PAR JOUR.....	7

Question précédente : DEN_Q3B, suivante : DEN_Q3D

----- 339 -

DEN_Q3D:

Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à la maison ou ailleurs, en moyenne, combien de fois dans la semaine ou combien de fois par jour as-tu mangé les aliments suivants en guise de collation, c'est-à-dire entre les repas ou immédiatement avant le coucher:

- Biscuits sucrés, pâtisseries, barres granolas?

AUCUNE FOIS.....	1
1 À 3 FOIS DANS LA SEMAINE.....	2
4 À 6 FOIS DANS LA SEMAINE.....	3
1 FOIS PAR JOUR.....	4
2 FOIS PAR JOUR.....	5
3 FOIS PAR JOUR.....	6
4 FOIS ET PLUS PAR JOUR.....	7

Question précédente : DEN_Q3C, suivante : DEN_Q3E

DEN_Q3E:

Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à la maison ou ailleurs, en moyenne, combien de fois dans la semaine ou combien de fois par jour as-tu mangé les aliments suivants en guise de collation, c'est-à-dire entre les repas ou immédiatement avant le coucher:

- Bonbons, confitures, sirop, miel, gomme à mâcher avec sucre?

AUCUNE FOIS.....	1
1 À 3 FOIS DANS LA SEMAINE.....	2
4 À 6 FOIS DANS LA SEMAINE.....	3
1 FOIS PAR JOUR.....	4
2 FOIS PAR JOUR.....	5
3 FOIS PAR JOUR.....	6
4 FOIS ET PLUS PAR JOUR.....	7

Question précédente : DEN_Q3D, suivante : DEN_Q4

DEN_Q4:

Question directe

Quand tu prends une de ces collations immédiatement avant d'aller te coucher, est-ce que tu te brosses les dents avant d'aller au lit?

OUI.....	1
NON.....	2
JE NE PRENDS PAS CES COLLATIONS IMMÉDIATEMENT AVANT LE COUCHER.....	3

Question précédente : DEN_Q3E, suivante : DEN_Q8

DEN_Q8:

Question directe

Hier, combien de fois t'es-tu brossé les dents (peu importe quand dans la journée)?

AUCUN BROSSAGE.....	0
1 FOIS.....	1
2 FOIS.....	2
3 FOIS OU PLUS.....	3

Question précédente : DEN_Q4, suivante : DEN_Q13

DEN_Q13:

Question directe

Au cours des 7 derniers jours, combien de fois as-tu utilisé la soie dentaire?

Réponse : _____

Question précédente : DEN_Q8, suivante : DEN_STOP

DEN_STOP: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : DEN_Q13, suivante : NUT_START ----- 345 -

NUT_START: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : DEN_STOP, suivante : NUT_I1 ----- 346 -

NUT_I1: Dummy

À propos de ton alimentation...

Les prochaines questions portent sur ce que tu as mangé
au cours des 7 derniers jours. Tu peux répondre selon le nombre de fois
dans la semaine ou par jour. Lis bien le choix de réponses pour t'assurer
de répondre correctement. Il n'y a pas de bonnes ou de mauvaises réponses.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : NUT_START, suivante : NUT_Q5A ----- 347 -

NUT_Q5A: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé
les aliments suivants:

- Lait

Aucune..... 0
1-2 fois dans la semaine..... 1
3-4 fois dans la semaine..... 2
5-6 fois dans la semaine..... 3
1 fois par jour..... 4
2 fois par jour..... 5
3 fois par jour..... 6
4 fois par jour et plus..... 7

Question précédente : NUT_I1, suivante : NUT_Q5B ----- 348 -

NUT_Q5B: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé
les aliments suivants:

- Fromage

Aucune..... 0
1-2 fois dans la semaine..... 1
3-4 fois dans la semaine..... 2
5-6 fois dans la semaine..... 3
1 fois par jour..... 4
2 fois par jour..... 5
3 fois par jour..... 6
4 fois par jour et plus..... 7

Question précédente : NUT_Q5A, suivante : NUT_Q5C ----- 349 -

NUT_Q5C: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Yogourt

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5B, suivante : NUT_Q5D1

NUT_Q5D1: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Fruits frais, en conserve, congelés ou cuits

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5C, suivante : NUT_Q5E1

NUT_Q5E1: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Jus de fruits pur à 100%#37;

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5D1, suivante : NUT_Q5P

NUT_Q5P: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Légumes crus, en salades, cuits ou en conserve (autres que les pommes de terre)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5E1, suivante : NUT_Q5Q

----- 353 -
NUT_Q5Q: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Pommes de terre frites

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5P, suivante : NUT_Q5R

----- 354 -
NUT_Q5R: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Autres pommes de terres (ex.: bouillies, au four, en purée)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5Q, suivante : NUT_Q5S

----- 355 -
NUT_Q5S: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Charcuterie/viandes froides (ex: saucisses à hot dog, salami, pepperoni, jambon fumé, poulet pressé, mortadelle)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5R, suivante : NUT_Q5T

----- 356 -

NUT_Q5T: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Autres viandes (ex: porc, boeuf, veau, etc.) et volailles (ex: poulet, dinde)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5S, suivante : NUT_Q5J

NUT_Q5J: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Poissons/fruits de mer

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5T, suivante : NUT_Q5H1

NUT_Q5H1: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Oeufs

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5J, suivante : NUT_Q5L1

NUT_Q5L1: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Pain blanc

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5H1, suivante : NUT_Q5L2

----- 360 -
NUT_Q5L2: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Pain à grains entiers (ex: blé entier, multigrains)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5L1, suivante : NUT_Q5M

----- 361 -
NUT_Q5M: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Céréales à déjeuner

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5L2, suivante : NUT_Q5N

----- 362 -
NUT_Q5N: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Pâtes alimentaires/riz/couscous

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5M, suivante : NUT_Q5U

----- 363 -
NUT_Q5U: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Eau

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5N, suivante : NUT_Q5F1

----- 364 -
NUT_Q5F1: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Boissons gazeuses régulières (Coke, 7-UP, Pepsi, etc.)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5U, suivante : NUT_Q5F2

----- 365 -
NUT_Q5F2: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Boissons gazeuses diètes (Coke Diète, Coke One, Pepsi Diète, etc.)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5F1, suivante : NUT_Q5F3

----- 366 -
NUT_Q5F3: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Boissons à saveur de fruits (punch aux fruits, Slush, Fruitopia, Five Alive, etc.)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5F2, suivante : NUT_Q5F4

----- 367 -
NUT_Q5F4: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Boissons pour sportifs (Gatorade, Powerade, etc.)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5F3, suivante : NUT_Q5F5

----- 368 -
NUT_Q5F5: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Boissons énergisantes (Red Bull, Monster, Guru, Energy, Hype, Raw Extreme, Thermo Charge)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5F4, suivante : NUT_Q501

----- 369 -
NUT_Q501: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Grignotines (croustilles (chips), Doritos, mais soufflé (pop corn), Crispers, bâtonnets au fromage, etc.)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q5F5, suivante : NUT_Q502

----- 370 -
NUT_Q502: Question directe

Au cours des 7 derniers jours, à quelle fréquence as-tu consommé les aliments suivants:

- Sucreries (bonbons, tablette de chocolat, popsicles et autres friandises glacées, jujubes, suçons)

Aucune.....	0
1-2 fois dans la semaine.....	1
3-4 fois dans la semaine.....	2
5-6 fois dans la semaine.....	3
1 fois par jour.....	4
2 fois par jour.....	5
3 fois par jour.....	6
4 fois par jour et plus.....	7

Question précédente : NUT_Q501, suivante : NUT_Q8

----- 371 -
NUT_Q8: Question directe

Durant une semaine d'école (de lundi à vendredi), combien de jours prends-tu un petit déjeuner habituellement?

Jamais.....	0
1 ou 2 jours.....	1
3 ou 4 jours.....	2
Tous les jours d'école.....	3

Question précédente : NUT_Q502, suivante : NUT_STOP

----- 372 -

NUT_STOP: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : NUT_Q8, suivante : EVS_START ----- 373 -

EVS_START: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : NUT_STOP, suivante : EVS_Q1A ----- 374 -

EVS_Q1A: Question directe
À propos de comment tu t'es senti% au cours des
3 derniers mois...

AU COURS DES 3 DERNIERS MOIS, as-tu été anxieu% ou stressé% par les
éléments qui suivent:

- Le divorce ou la séparation de tes parents. % [/e, x/se, /e]

Pas du tout..... 1
Un peu..... 2
Assez..... 3
Beaucoup..... 4
Tu n'y as jamais pensé..... 7
Question précédente : EVS_START, suivante : EVS_Q1B ----- 375 -

EVS_Q1B: Question directe
AU COURS DES 3 DERNIERS MOIS, as-tu été anxieu% ou stressé% par les
éléments qui suivent:

- La solitude. % [x/se, /e]

Pas du tout..... 1
Un peu..... 2
Assez..... 3
Beaucoup..... 4
Tu ne t'es jamais senti/e seul/e..... 7
Question précédente : EVS_Q1A, suivante : EVS_Q1C ----- 376 -

EVS_Q1C: Question directe

- La rupture avec ton copain ou ta copine.

Pas du tout..... 1
Un peu..... 2
Assez..... 3
Beaucoup..... 4
Cette situation ne t'est jamais arrivée OU
tu n'y as jamais pensé..... 7
Question précédente : EVS_Q1B, suivante : EVS_Q1D ----- 377 -

EVS_Q1D: Question directe

- Ta relation avec ton père.

Pas du tout..... 1
Un peu..... 2
Assez..... 3
Beaucoup..... 4
Question précédente : EVS_Q1C, suivante : EVS_Q1E

----- 378 -											
EVS_Q1E:	Question directe										
	- Ta relation avec ta mère.										
	<table> <tr><td>Pas du tout.....</td><td>1</td></tr> <tr><td>Un peu.....</td><td>2</td></tr> <tr><td>Assez.....</td><td>3</td></tr> <tr><td>Beaucoup.....</td><td>4</td></tr> </table>	Pas du tout.....	1	Un peu.....	2	Assez.....	3	Beaucoup.....	4		
Pas du tout.....	1										
Un peu.....	2										
Assez.....	3										
Beaucoup.....	4										
	Question précédente : EVS_Q1D, suivante : EVS_Q1F										
----- 379 -											
EVS_Q1F:	Question directe										
	- Ta relation avec ton(tes) frère(s), ta(tes) soeur(s).										
	<table> <tr><td>Pas du tout.....</td><td>1</td></tr> <tr><td>Un peu.....</td><td>2</td></tr> <tr><td>Assez.....</td><td>3</td></tr> <tr><td>Beaucoup.....</td><td>4</td></tr> <tr><td>Tu n'as pas de frère ou soeur.....</td><td>7</td></tr> </table>	Pas du tout.....	1	Un peu.....	2	Assez.....	3	Beaucoup.....	4	Tu n'as pas de frère ou soeur.....	7
Pas du tout.....	1										
Un peu.....	2										
Assez.....	3										
Beaucoup.....	4										
Tu n'as pas de frère ou soeur.....	7										
	Question précédente : EVS_Q1E, suivante : EVS_Q1G										
----- 380 -											
EVS_Q1G:	Question directe										
	- Ta relation avec tes ami(e)s.										
	<table> <tr><td>Pas du tout.....</td><td>1</td></tr> <tr><td>Un peu.....</td><td>2</td></tr> <tr><td>Assez.....</td><td>3</td></tr> <tr><td>Beaucoup.....</td><td>4</td></tr> </table>	Pas du tout.....	1	Un peu.....	2	Assez.....	3	Beaucoup.....	4		
Pas du tout.....	1										
Un peu.....	2										
Assez.....	3										
Beaucoup.....	4										
	Question précédente : EVS_Q1F, suivante : EVS_Q1H										
----- 381 -											
EVS_Q1H:	Question directe										
	- Un problème de santé (tel que l'acné, l'asthme).										
	<table> <tr><td>Pas du tout.....</td><td>1</td></tr> <tr><td>Un peu.....</td><td>2</td></tr> <tr><td>Assez.....</td><td>3</td></tr> <tr><td>Beaucoup.....</td><td>4</td></tr> <tr><td>Tu n'as aucun problème de santé.....</td><td>7</td></tr> </table>	Pas du tout.....	1	Un peu.....	2	Assez.....	3	Beaucoup.....	4	Tu n'as aucun problème de santé.....	7
Pas du tout.....	1										
Un peu.....	2										
Assez.....	3										
Beaucoup.....	4										
Tu n'as aucun problème de santé.....	7										
	Question précédente : EVS_Q1G, suivante : EVS_Q1I										
----- 382 -											
EVS_Q1I:	Question directe										
	- Ton poids.										
	<table> <tr><td>Pas du tout.....</td><td>1</td></tr> <tr><td>Un peu.....</td><td>2</td></tr> <tr><td>Assez.....</td><td>3</td></tr> <tr><td>Beaucoup.....</td><td>4</td></tr> </table>	Pas du tout.....	1	Un peu.....	2	Assez.....	3	Beaucoup.....	4		
Pas du tout.....	1										
Un peu.....	2										
Assez.....	3										
Beaucoup.....	4										
	Question précédente : EVS_Q1H, suivante : EVS_Q1J										
----- 383 -											

EVS_Q1J: Question directe

- Les relations sexuelles.

Pas du tout.....	1
Un peu.....	2
Assez.....	3
Beaucoup.....	4

Question précédente : EVS_Q1I, suivante : EVS_Q1K

EVS_Q1K: Question directe

- Ta nouvelle famille (famille reconstituée).

Pas du tout.....	1
Un peu.....	2
Assez.....	3
Beaucoup.....	4
Tu n'as pas de nouvelle famille (famille reconstituée).....	7

Question précédente : EVS_Q1J, suivante : EVS_Q1L

EVS_Q1L: Question directe

- Des problèmes financiers dans ta famille.

Pas du tout.....	1
Un peu.....	2
Assez.....	3
Beaucoup.....	4

Question précédente : EVS_Q1K, suivante : EVS_Q1M

EVS_Q1M: Question directe

- Les travaux scolaires.

Pas du tout.....	1
Un peu.....	2
Assez.....	3
Beaucoup.....	4
Tu n'as pas de travaux scolaires.....	7

Question précédente : EVS_Q1L, suivante : EVS_Q1N

EVS_Q1N: Question directe

- D'autres problèmes.

Pas du tout.....	1
Un peu.....	2
Assez.....	3
Beaucoup.....	4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'EVS_Q1NA'

Question précédente : EVS_Q1M, suivante : EVS_STOP

EVS_Q1NA: Question directe

Précise le type de problème:

Réponse : _____

Question précédente : EVS_Q1N, suivante : EVS_STOP

```

----- 389 -
EVS_STOP:      Instruction/s à l'interpréteur

                return datetime.now()

                Question précédente : EVS_Q1N, suivante : VPM_START
----- 390 -
VPM_START:     Instruction/s à l'interpréteur

                return datetime.now()

                Question précédente : EVS_STOP, suivante : VPM_I1
----- 391 -
VPM_I1:        Dummy

                <B>À propos de ton école...</B>
                <BR><BR>
                La situation n'est pas toujours rose dans les écoles. Les prochaines questions
                portent sur des événements qui auraient pu se produire à ton école. Réponds du
                mieux que tu peux et n'oublie pas que personne à ton école ne verra tes réponses.

                Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

                Question précédente : VPM_START, suivante : VPM_Q1A
----- 392 -
VPM_Q1A:       Question directe

                Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu
                observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
                (<B>Ne tiens pas compte des rumeurs</B>).
                <BR><BR>
                - Des vols. % [/e]

                        Jamais..... 1
                        Quelques fois durant l'année..... 2
                        Quelques fois par mois..... 3
                        Plusieurs fois par semaine..... 4
                        Presque tous les jours..... 5

                Question précédente : VPM_START, suivante : VPM_Q1B
----- 393 -
VPM_Q1B:       Question directe

                Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu
                observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
                (<B>Ne tiens pas compte des rumeurs</B>).
                <BR><BR>
                - Du vandalisme (graffitis, bris d'objets, etc.). % [/e]

                        Jamais..... 1
                        Quelques fois durant l'année..... 2
                        Quelques fois par mois..... 3
                        Plusieurs fois par semaine..... 4
                        Presque tous les jours..... 5

                Question précédente : VPM_Q1A, suivante : VPM_Q1C
----- 394 -
VPM_Q1C:       Question directe

                Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu
                observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
                (<B>Ne tiens pas compte des rumeurs</B>).
                <BR><BR>
                - Des élèves qui s'insultent. % [/e]

                        Jamais..... 1
                        Quelques fois durant l'année..... 2
                        Quelques fois par mois..... 3
                        Plusieurs fois par semaine..... 4
                        Presque tous les jours..... 5

                Question précédente : VPM_Q1B, suivante : VPM_Q1D

```

VPM_Q1D:	Question directe Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école? (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des élèves qui insultent les enseignants. % [/e] Jamais..... 1 Quelques fois durant l'année..... 2 Quelques fois par mois..... 3 Plusieurs fois par semaine..... 4 Presque tous les jours..... 5	395 -
	Question précédente : VPM_Q1C, suivante : VPM_Q1E	
VPM_Q1E:	Question directe Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école? (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des menaces entre les élèves (chantage, harcèlement, etc.). % [/e] Jamais..... 1 Quelques fois durant l'année..... 2 Quelques fois par mois..... 3 Plusieurs fois par semaine..... 4 Presque tous les jours..... 5	396 -
	Question précédente : VPM_Q1D, suivante : VPM_Q2A	
VPM_Q2A:	Question directe Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école? (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des batailles entre élèves (pas pour s'amuser). % [/e] Jamais..... 1 Quelques fois durant l'année..... 2 Quelques fois par mois..... 3 Plusieurs fois par semaine..... 4 Presque tous les jours..... 5	397 -
	Question précédente : VPM_Q1E, suivante : VPM_Q2B	
VPM_Q2B:	Question directe Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école? (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des élèves se font attaquer physiquement par d'autres élèves (se font battre, se font donner des coups). % [/e] Jamais..... 1 Quelques fois durant l'année..... 2 Quelques fois par mois..... 3 Plusieurs fois par semaine..... 4 Presque tous les jours..... 5	398 -
	Question précédente : VPM_Q2A, suivante : VPM_Q2C	399 -

VPM_Q2C: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
 (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des élèves qui apportent des armes à l'école (bâtons, couteaux, chaînes, etc.). % [/e]

Jamais..... 1
 Quelques fois durant l'année..... 2
 Quelques fois par mois..... 3
 Plusieurs fois par semaine..... 4
 Presque tous les jours..... 5

Question précédente : VPM_Q2B, suivante : VPM_Q2D

----- 400 -
 VPM_Q2D: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
 (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des élèves qui intimident (menacent) des adultes de l'école. % [/e]

Jamais..... 1
 Quelques fois durant l'année..... 2
 Quelques fois par mois..... 3
 Plusieurs fois par semaine..... 4
 Presque tous les jours..... 5

Question précédente : VPM_Q2C, suivante : VPM_Q2E

----- 401 -
 VPM_Q2E: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
 (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des élèves qui attaquent physiquement des adultes de l'école. % [/e]

Jamais..... 1
 Quelques fois durant l'année..... 2
 Quelques fois par mois..... 3
 Plusieurs fois par semaine..... 4
 Presque tous les jours..... 5

Question précédente : VPM_Q2D, suivante : VPM_Q2F

----- 402 -
 VPM_Q2F: Question directe

Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école?
 (Ne tiens pas compte des rumeurs).

 - Des conflits (engueulades, menaces, etc.) entre élèves parce qu'ils sont d'origines ethniques différentes (ex.: ceux qui sont d'origine québécoise, italienne, haïtienne, espagnole, etc.). % [/e]

Jamais..... 1
 Quelques fois durant l'année..... 2
 Quelques fois par mois..... 3
 Plusieurs fois par semaine..... 4
 Presque tous les jours..... 5

Question précédente : VPM_Q2E, suivante : VPM_Q2G

VPM_Q2G:	Question directe	
	Depuis le début de l'année scolaire, COMBIEN DE FOIS as-tu observé ou as-tu été informé% des problèmes suivants dans ton école? (Ne tiens pas compte des rumeurs). - Des comportements racistes. % [/e]	
	Jamais..... 1 Quelques fois durant l'année..... 2 Quelques fois par mois..... 3 Plusieurs fois par semaine..... 4 Presque tous les jours..... 5	
	Question précédente : VPM_Q2F, suivante : VPM_STOP	
VPM_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	404 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : VPM_Q2G, suivante : QIE_Q1	
QIE_Q1:	Question directe	405 -
	Tu as maintenant terminé ton questionnaire! Dans l'ensemble, as-tu trouvé le questionnaire facile à comprendre?	
	Pas facile du tout..... 1 Pas très facile..... 2 Assez facile..... 3 Très facile..... 4	
	Question précédente : VPM_STOP, suivante : QIE_Q2	
QIE_Q2:	Question directe	406 -
	Que penses-tu de la longueur du questionnaire?	
	Beaucoup trop long..... 1 Un peu trop long..... 2 D'une longueur à peu près correcte..... 3 Trop court..... 4	
	Question précédente : QIE_Q1, suivante : QIE_EMAIL	
QIE_EMAIL:	Question directe	407 -
	Avant de poursuivre et de prendre tes mesures, quelle est ton adresse électronique afin que nous puissions communiquer avec toi? (SI TU N'AS PAS D'ADRESSE COURRIEL, ÉCRIS « NON ».)	
	Réponse : _____	
	Question précédente : QIE_Q2, suivante : QIE_CMNT	
QIE_CMNT:	Question directe	408 -
	Merci de ta participation! Si tu as des commentaires, sélectionne "Laisser un commentaire", et il nous fera plaisir de les lire.	
	Laisser un commentaire..... 1 Terminer le questionnaire..... 2	
	Question précédente : QIE_EMAIL, suivante : QIE_TJ2	
		411 -

QIE_M2: Dummy

L'intervieweuse viendra maintenant prendre la mesure de ta taille et de ton poids.

Appuyez sur <ENTRÉE> pour continuer

Question précédente : QIE_TJ2, suivante : QIE_PASSWD

QIE_PASSWD: Question directe

Entrez le mot de passe pour continuer.

Réponse : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M3'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M3'

Question précédente : QIE_M2, suivante : QIE_C3

QIE_PDS1: Question directe

Le poids (1)

Placer la balance sur une surface dure et plate.
L'enfant doit enlever ses chaussures et retirer les vêtements lourds.
Ajuster la balance à zéro.
Demander à l'enfant de se tenir bien au centre de la plate-forme et regarder devant lui.
Noter le poids en kg.

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Réponse : _____.____

Question précédente : QIE_C3, suivante : QIE_PDS2

QIE_PDS2: Question directe

Le poids (2)

Placer la balance sur une surface dure et plate.
L'enfant doit enlever ses chaussures et retirer les vêtements lourds.
Ajuster la balance à zéro.
Demander à l'enfant de se tenir bien au centre de la plate-forme et regarder devant lui.
Noter le poids en kg.

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Réponse : _____.____

Question précédente : QIE_PDS1, suivante : QIE_C4

QIE_C4: Instruction/s à l'interpréteur

pds1 = LoadAnswer("QIE_PDS1", True)
pds2 = LoadAnswer("QIE_PDS2", True)
Une troisième mesure de la différence est de plus de 200 grammes.
if type(pds1) == type(1.23) and type(pds2) == type(1.23):
if abs(pds1 - pds2) > 0.2:
return 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'QIE_PDS3'

Question précédente : QIE_PDS2, suivante : QIE_TAILLE1

QIE_PDS3:

Question directe

Le poids (3)

Placer la balance sur une surface dure et plate.
L'enfant doit enlever ses chaussures et retirer les vêtements lourds.
Ajuster la balance à zéro.
Demander à l'enfant de se tenir bien au centre de la plate-forme et regarder devant lui.
Noter le poids en kg.
**

**

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Réponse : _____. ____

Question précédente : QIE_C4, suivante : QIE_TAILLE1

QIE_TAILLE1:

Question directe

La taille (1)

Choisir un endroit sans tapis près d'un mur.
L'enfant doit retirer ses vêtements lourds, ses chaussures, sa queue de cheval et ses barrettes portées sur le dessus de la tête.
L'enfant doit être dos au mur, bien droit et regardant devant lui. La partie supérieure de l'os des pommettes doit être en ligne droite avec la partie centrale de l'oreille et parallèle au plancher.
Vous assurer que les pieds de l'enfant sont joints à plat sur le sol; les jambes sont tendues, les omoplates, les talons et les fesses sont en contact avec le mur.
Les bras de l'enfant sont détendus près du corps, les mains font face aux cuisses.
S'assurer que la bulle de l'équerre est au centre du niveau de ligne.
L'enfant doit prendre une grande inspiration et la maintenir. Il doit se tenir droit, les épaules relâchées. Prendre la mesure au moment de l'inspiration maximale.
Vos yeux doivent être au niveau de l'échelle de lecture pour mesurer la distance entre le trait de crayon et le plancher.
Voter la mesure au 0,1 cm près. Si la lecture tombe entre deux valeurs, prendre la mesure inférieure.
**

**

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Réponse : _____. ____

Question précédente : QIE_C4, suivante : QIE_TAILLE2

418 -

419 -

QIE_TAILLE2: Question directe

La taille (2)

Choisir un endroit sans tapis près d'un mur.
L'enfant doit retirer ses vêtements lourds, ses chaussures, sa queue de cheval et ses barrettes portées sur le dessus de la tête.
L'enfant doit être dos au mur, bien droit et regardant devant lui. La partie supérieure de l'os des pommettes doit être en ligne droite avec la partie centrale de l'oreille et parallèle au plancher.
Vous assurer que les pieds de l'enfant sont joints à plat sur le sol; les jambes sont tendues, les omoplates, les talons et les fesses sont en contact avec le mur.
Les bras de l'enfant sont détendus près du corps, les mains font face aux cuisses.
S'assurer que la bulle de l'équerre est au centre du niveau de ligne.
L'enfant doit prendre une grande inspiration et la maintenir. Il doit se tenir droit, les épaules relâchées. Prendre la mesure au moment de l'inspiration maximale.
Vos yeux doivent être au niveau de l'échelle de lecture pour mesurer la distance entre le trait de crayon et le plancher.
Voter la mesure au 0,1 cm près. Si la lecture tombe entre deux valeurs, prendre la mesure inférieure.

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Réponse : _____. ____

Question précédente : QIE_TAILLE1, suivante : QIE_C5

----- 420 -
QIE_C5: Instruction/s à l'interpréteur

```
taille1 = LoadAnswer("QIE_TAILLE1", True)
taille2 = LoadAnswer("QIE_TAILLE2", True)
# Une troisième mesure du la différence est de plus de 0,5 cm.
if type(taille1) == type(1.23) and type(taille2) == type(1.23):
    if abs(taille1 - taille2) > 0.5:
        return 2
```

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'QIE_TAILLE3'

Question précédente : QIE_TAILLE2, suivante : QIE_C6

----- 421 -

QIE_TAILLE3: Question directe

La taille (3)
Choisir un endroit sans tapis près d'un mur.
L'enfant doit retirer ses vêtements lourds, ses chaussures, sa queue de cheval et ses barrettes portées sur le dessus de la tête.
L'enfant doit être dos au mur, bien droit et regardant devant lui. La partie supérieure de l'os des pommettes doit être en ligne droite avec la partie centrale de l'oreille et parallèle au plancher.
Vous assurer que les pieds de l'enfant sont joints à plat sur le sol; les jambes sont tendues, les omoplates, les talons et les fesses sont en contact avec le mur.
Les bras de l'enfant sont détendus près du corps, les mains font face aux cuisses.
S'assurer que la bulle de l'équerre est au centre du niveau de ligne.
L'enfant doit prendre une grande inspiration et la maintenir. Il doit se tenir droit, les épaules relâchées. Prendre la mesure au moment de l'inspiration maximale.
Vos yeux doivent être au niveau de l'échelle de lecture pour mesurer la distance entre le trait de crayon et le plancher.
Voter la mesure au 0,1 cm près. Si la lecture tombe entre deux valeurs, prendre la mesure inférieure.
(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Réponse : ____.

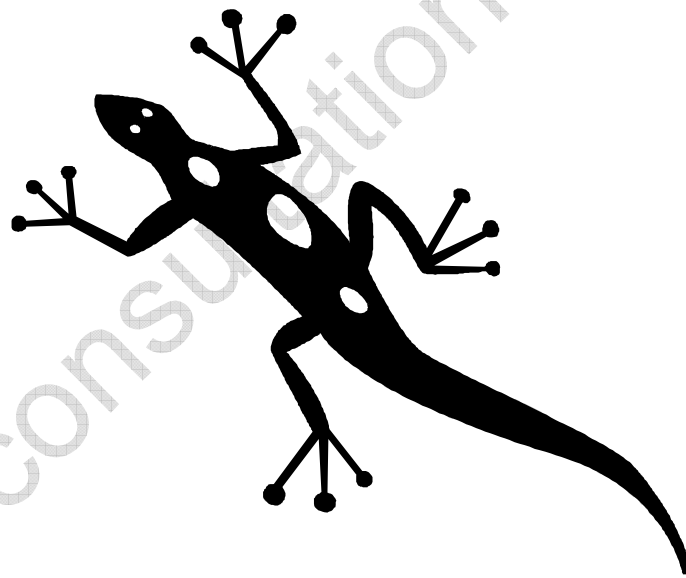
Question précédente : QIE_C5, suivante : QIE_C6

----- 427 -
QIE_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : QIE_M2, suivante : None

Questionnaire informatisé à l'enfant ~ QIE



Anglais

Questionnaire informatisé à l'enfant - QIE [Anglais]

❖ Section **QIE**

QIE-PRENOM	QIE-SEXE
QIE-NOM	QIE-INTNUM
QIE-DN	QIE-INTRO

❖ Section **MOT**

MOT-Q0	MOT_Q36	MOT-Q18
MOT_Q27	MOT_Q37	MOT-Q19
MOT_Q28	MOT_Q38	MOT-Q20
MOT_Q29	MOT_Q39	MOT-Q21
MOT_Q30	MOT_Q40	MOT-Q22
MOT_Q31	MOT-Q13	MOT-Q23
MOT_Q32	MOT-Q14	MOT-Q24
MOT_Q33	MOT-Q15	MOT_Q25
MOT_Q34	MOT-Q16	MOT_Q26
MOT_Q35	MOT-Q17	

❖ Section **DCS**

DCS-Q1	DCS-Q6	DCS-Q11
DCS-Q2	DCS-Q7	DCS-Q12
DCS-Q3	DCS-Q8	DCS-Q13
DCS-Q4	DCS-Q9	DCS-Q14
DCS-Q5	DCS-Q10	

❖ Section **ATT**

ATT-Q1	ATT-Q3	ATT-Q5
ATT-Q2	ATT-Q4	

❖ Section **AAP**

AAP-Q1
AAP-Q2
AAP-Q3

AAP-Q4
AAP-Q5
AAP-Q6

AAP-Q7
AAP-Q8

❖ Section **APL**

APL-Q1
APL-Q2
APL-Q3
APL-Q4
APL-Q5
APL-Q5A

APL-Q6
APL-Q7A
APL-Q7B
APL-Q7C
APL-Q7DA
APL-Q7E

APL-Q8
APL-Q8A
APL-Q9
APL-Q10
APL-Q11

❖ Section **BEH**

BEH-Q1A
BEH-Q1B
BEH-Q1C
BEH-Q1D
BEH-Q1E
BEH-Q1F
BEH-Q1G
BEH-Q1H
BEH-Q1I
BEH-Q1J
BEH-Q1K
BEH-Q1L
BEH-Q1M
BEH-Q1N
BEH-Q1O
BEH-Q1P
BEH-Q1Q

BEH-Q1R
BEH-Q1S
BEH-Q1T
BEH-Q1U
BEH-Q1V
BEH-Q1W
BEH-Q1X
BEH-Q1Y
BEH-Q1Z
BEH-Q1AA
BEH-Q1BB
BEH-Q1CC
BEH-Q1DD
BEH-Q1EE
BEH-Q1FF
BEH-Q1GG
BEH-Q1HH

BEH-Q1II
BEH-Q1JJ
BEH-Q1KK
BEH-Q1LL
BEH-Q1MM
BEH-Q1NN
BEH-Q1OO
BEH-Q1PP
BEH-Q1QQ
BEH-Q1RR
BEH-Q1SS
BEH-Q1TT
BEH-Q1UU
BEH-Q1VV
BEH-Q1WW
BEH-Q1XX

❖ Section **CDR**

CDR-Q1A
CDR-Q1B
CDR-Q1C

CDR-Q1D
CDR-Q1E
CDR-Q1F

CDR-Q1G
CDR-Q2

❖ Section **BEE** (avec une question HLT)

HLT-Q1
BEE-Q1A
BEE-Q1B
BEE-Q1C
BEE-Q1D

BEE-Q1E
BEE-Q1F
BEE-Q1G
BEE-Q1H
BEE-Q1I

BEE-Q1J
BEE-Q1K
BEE-Q1L
BEE-Q1M
BEE-Q1N

❖ Section **EDS**

EDS-Q1A
EDS-Q1B

EDS-Q1C
EDS-Q1D

EDS-Q1E

❖ Section **HDV**

HDV-Q1
HDV-Q2
HDV-Q2A
HDV-Q3
HDV-Q3A
HDV-Q4
HDV-Q5
HDV-Q6
HDV-Q7
HDV-Q8
HDV-Q9
HDV-Q10A
HDV-Q10B

HDV-Q10C
HDV-Q10D
HDV-Q10E
HDV-Q10F
HDV-Q10G
HDV-Q10H
HDV-Q11
HDV-Q12A
HDV-Q12B
HDV-Q12C
HDV-Q12D
HDV-Q12E
HDV-Q12F

HDV-Q12G
HDV-Q12H
HDV-Q12J
HDV-Q12K
HDV-Q12L
HDV-Q12M

❖ Section **VIC**

VIC-Q1A
VIC-Q1B
VIC-Q2
VIC-Q3A
VIC-Q3B
VIC-Q4
VIC-Q5A
VIC-Q5B

VIC-Q6
VIC-Q7
VIC-Q7A
VIC-Q9A
VIC-Q9B
VIC-Q9C
VIC-Q9D
VIC-Q9E

VIC-Q9F
VIC-Q9G
VIC-Q9H
VIC-Q9I
VIC-Q9J
VIC-Q9K

❖ Section **RPA**

RPA-Q1
RPA-Q2
RPA-Q3A
RPA-Q3B
RPA-Q3C
RPA-Q3D
RPA-Q3E
RPA-Q3F

RPA-Q3G
RPA-Q3H
RPA-Q3I
RPA-Q3J
RPA-Q4A
RPA-Q4B
RPA-Q4C
RPA-Q4D

RPA-Q4E
RPA-Q4F
RPA-Q4G
RPA-Q4H
RPA-Q4I
RPA-Q4J
RPA-Q5

❖ Section **CSR**

CSR-Q1
CSR-Q2
CSR-Q3A

CSR-Q3B
CSR-Q3C
CSR-Q3D

CSR-Q4
CSR-Q5

❖ Section **TRA**

TRA-Q1A
TRA-Q1B

TRA-Q1C
TRA-Q2

TRA-Q3

❖ Section **PUB**

PUB-Q1-M
PUB-Q1-F

PUB-Q2-M
PUB-Q2-F

PUB-Q7
PUB-Q7A

❖ Section **PIS**

PIS-Q1
PIS-Q2

PIS-Q3
PIS-Q4

PIS-Q5
PIS-Q6

❖ Section **DEN**

DEN-Q3A
DEN-Q3B
DEN-Q3C

DEN-Q3D
DEN-Q3E
DEN-Q4

DEN-Q8
DEN-Q13

❖ Section **NUT**

NUT-Q5A
NUT-Q5B
NUT-Q5C
NUT-Q5D1
NUT-Q5E1
NUT-Q5P
NUT-Q5Q
NUT-Q5R
NUT-Q5S

NUT-Q5T
NUT-Q5J
NUT-Q5H1
NUT-Q5L1
NUT-Q5L2
NUT-Q5M
NUT-Q5N
NUT-Q5U
NUT-Q5F1

NUT-Q5F2
NUT-Q5F3
NUT-Q5F4
NUT-Q5F5
NUT-Q5O1
NUT-Q5O2
NUT-Q8

❖ Section **EVS**

EVS-Q1A
EVS-Q1B
EVS-Q1C
EVS-Q1D
EVS-Q1E

EVS-Q1F
EVS-Q1G
EVS-Q1H
EVS-Q1I
EVS-Q1J

EVS-Q1K
EVS-Q1L
EVS-Q1M
EVS-Q1N
EVS-Q1NA

❖ Section **VPM**

VPM-Q1A
VPM-Q1B
VPM-Q1C
VPM-Q1D

VPM-Q1E
VPM-Q2A
VPM-Q2B
VPM-Q2C

EVS-Q2D
EVS-Q2E
EVS-Q2F
EVS-Q2G

❖ Section **QIE**

QIE-Q1
QIE-Q2
QIE-EMAIL
QIE-CMNT

QIE-PASSWD
QIE-PDS1
QIE-PDS2
QIE-PDS3

QIE-TAILLE1
QIE-TAILLE2
QIE-TAILLE3

Questionnaire informatisé à l'enfant - QIE [Anglais]

QIE_PRENOM: Question directe

Enter the first name of the person :

Answer : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_C0, suivante : QIE_C1

QIE_NOM: Question directe

What is the last name of %s ? % [Prenom]

Answer : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_PRENOM, suivante : QIE_DN

QIE_DN: Question directe

What is the date of birth of %s ? % [Prenom]

Answer (DD/MM/YYYY) : ____/____/____

Minimum : 01/10/1997
Maximum : 30/09/1998

Question précédente : QIE_NOM, suivante : QIE_C0A

QIE_SEXE: Question directe

Which is the sex of %s ? % [Prenom]

Male..... 1
Female..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_C0A, suivante : QIE_INTNUM

QIE_INTNUM: Question directe

Enter your interviewer number :

Answer : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M1'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M1'

Question précédente : QIE_C0A, suivante : QIE_C1A

QIE_INTR0: Dummy

```

<font color='#6600CC'>
Veuillez confirmer:
<center>
<table border="1">
  <tr> <td>Nom, Prénom :</td> <td><b>%s, %s</b></td> </tr>
  <tr> <td>Date de naissance :</td> <td><b>%s</b></td> </tr>
  <tr> <td>Sexe :</td> <td><b>%s</b></td> </tr>
  <tr> <td>Numéro d'intervieweur :</td> <td><b>%s</b></td> </tr>
</table>
</center>
<br>
<br>Appuyez sur «F7» pour reculer et corriger, ou sur «ENTRÉE»
pour continuer.</font> % [Nom, Prenom, strDN, Str_Sexe_F, IntNum]

Press <ENTER> to continue

Question précédente : QIE_C1A, suivante : QIE_C1B
----- 14 -

```

QIE_INTR1: Dummy

First of all, I would like to thank you for taking the time to respond to this questionnaire. In the first part, we will enter your answer together into the computer so you can familiarize yourself with how the questionnaire works. In the second part, you will continue the questionnaire, but by yourself. You will read the questions and enter your answers into the computer by yourself. This way, no one will know what your answers are. However, don't hesitate to call for me if you have any questions or you don't understand a question.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : QIE_C1, suivante : QIE_INTR2

----- 15 -

QIE_INTR2: Dummy

In this questionnaire, we ask questions about you, your family, your school, what you are feeling and all kinds of other things. This is not test or exam. There are no right or wrong answers and everyone's answers will be different. Your responses will help the Government of Québec to prepare programs and services for all the children and youth of this province. This is why it is important that your answers indicate what you really think.

For each question, make sure your answer is what you really think or feel. No one from your school or your family will ever see your answers.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : QIE_INTR1, suivante : MOT_START

----- 16 -

MOT_START: Instruction/s à l'interpréteur

```

return datetime.now()

Question précédente : QIE_INTR2, suivante : MOT_Q0
----- 17 -

```

MOT_Q0: Question directe

```

<B>What you think about the subjects you are taking...</B>
<BR><BR>
Students' levels of interest in subjects they are taking are
different. We would like to know your feelings about some of those subjects.
<BR><BR>
Between the French and the English classes, which one of these classes
are you taking more often?

French..... 1
English..... 2

Question précédente : MOT_START, suivante : MOT_I1
----- 18 -

```

MOT_I1: Dummy

I am going to read you some sentences. Then, for each sentence, I am going to ask you to tell me «yes» or «no» whether it describes how you feel. If you say «yes», I will ask you if it is <i>sometimes yes</i> or <i>always yes</i>. If you say «no», I will ask you if it is <i>sometimes no</i> or <i>always no</i>. If you don't understand a sentence or a word in the sentence, please tell me.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : MOT_Q0, suivante : MOT_C1

MOT_Q27: Question directe

I have always done well in %s. % [MOT_LANG_E]

NO - Always no.....	1
NO - Sometimes no.....	2
Child understands but doesn't know.....	3
YES - Sometimes yes.....	4
YES - Always yes.....	5
Child doesn't understand then statement.....	0

Question précédente : MOT_C1, suivante : MOT_Q28

MOT_Q28: Question directe

I like my %s classes. % [MOT_LANG_E]

NO - Always no.....	1
NO - Sometimes no.....	2
Child understands but doesn't know.....	3
YES - Sometimes yes.....	4
YES - Always yes.....	5
Child doesn't understand then statement.....	0

Question précédente : MOT_Q27, suivante : MOT_Q29

MOT_Q29: Question directe

My %s classes interest me a lot. % [MOT_LANG_E]

NO - Always no.....	1
NO - Sometimes no.....	2
Child understands but doesn't know.....	3
YES - Sometimes yes.....	4
YES - Always yes.....	5
Child doesn't understand then statement.....	0

Question précédente : MOT_Q28, suivante : MOT_Q30

MOT_Q30: Question directe

%s is easy for me. % [MOT_LANG_E]

NO - Always no.....	1
NO - Sometimes no.....	2
Child understands but doesn't know.....	3
YES - Sometimes yes.....	4
YES - Always yes.....	5
Child doesn't understand then statement.....	0

Question précédente : MOT_Q29, suivante : MOT_Q31

MOT_Q31:	Question directe	
	I read and write %s even when I don't have to. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q30, suivante : MOT_Q32	
MOT_Q32:	Question directe	25 -
	I learn things quickly in %s class. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q31, suivante : MOT_Q33	
MOT_Q33:	Question directe	26 -
	I take %s classes to get a reward. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q32, suivante : MOT_Q34	
MOT_Q34:	Question directe	27 -
	I choose to take %s (e.g., writing, reading) to learn many things. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q33, suivante : MOT_Q35	
MOT_Q35:	Question directe	28 -
	I take %s classes to please my parents or my teacher. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q34, suivante : MOT_Q36	
		29 -

MOT_Q36:	Question directe	
	My %s classes will help me learn many useful things. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q35, suivante : MOT_Q37	
MOT_Q37:	Question directe	30 -
	I develop my skills in %s to show others how good I am. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q36, suivante : MOT_Q38	
MOT_Q38:	Question directe	31 -
	In life, it's important to take %s classes. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q37, suivante : MOT_Q39	
MOT_Q39:	Question directe	32 -
	In %s, I am among the best in my class. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q38, suivante : MOT_Q40	
MOT_Q40:	Question directe	33 -
	I am confident to get a very good marks in %s at the end of the year. % [MOT_LANG_E]	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q39, suivante : MOT_I13	
		34 -

MOT_I13:	Dummy	
	Think now about your Math classes.	
	Press <ENTER> to continue	
	Question précédente : MOT_Q40, suivante : MOT_Q13	
MOT_Q13:	Question directe	35 -
	I have always done well in Math.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_I13, suivante : MOT_Q14	
MOT_Q14:	Question directe	36 -
	I like my Math classes.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q13, suivante : MOT_Q15	
MOT_Q15:	Question directe	37 -
	My Math classes interest me a lot.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q14, suivante : MOT_Q16	
MOT_Q16:	Question directe	38 -
	Math is easy for me.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q15, suivante : MOT_Q17	
MOT_Q17:	Question directe	39 -
	I do Math even when I don't have to.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q16, suivante : MOT_Q18	
		40 -

MOT_Q18:	Question directe	
	I learn things quickly in Math.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q17, suivante : MOT_Q19	
MOT_Q19:	Question directe	41 -
	I take Math classes to get a reward.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q18, suivante : MOT_Q20	
MOT_Q20:	Question directe	42 -
	I choose to do Math to learn many things.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q19, suivante : MOT_Q21	
MOT_Q21:	Question directe	43 -
	I take Math classes to please my parents or my teacher.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q20, suivante : MOT_Q22	
MOT_Q22:	Question directe	44 -
	My Math classes will help me learn many useful things.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q21, suivante : MOT_Q23	
		45 -

MOT_Q23:	Question directe	
	I develop my skills in Math to show others how good I am.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q22, suivante : MOT_Q24	
MOT_Q24:	Question directe	46 -
	In life, it's important to take Math classes.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q23, suivante : MOT_Q25	
MOT_Q25:	Question directe	47 -
	In Math, I am among the best in my class.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q24, suivante : MOT_Q26	
MOT_Q26:	Question directe	48 -
	I am confident to get a very good mark in Math at the end of the year.	
	NO - Always no.....	1
	NO - Sometimes no.....	2
	Child understands but doesn't know.....	3
	YES - Sometimes yes.....	4
	YES - Always yes.....	5
	Child doesn't understand then statement.....	0
	Question précédente : MOT_Q26, suivante : MOT_STOP	
MOT_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	49 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : MOT_Q28, suivante : DCS_START	
DCS_START:	Instruction/s à l'interpréteur	50 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : MOT_STOP, suivante : DCS_Q1	
		51 -

DCS_Q1:

Question directe

During this school year, what is your average mark in English Language Arts?

(Interviewer: Write down the mark between 0 and 100%. You can refer to the <i>Grade Equivalence Table</i>.)

Answer : _____

Question précédente : DCS_START, suivante : DCS_Q2

----- 52 -

DCS_Q2:

Question directe

During this school year, what is your average mark in mathematics?

(Interviewer: Write down the mark between 0 and 100%. You can refer to the <i>Grade Equivalence Table</i>.)

Answer : _____

Question précédente : DCS_Q1, suivante : DCS_I3

----- 53 -

DCS_I3:

Dummy

Now we are going to do the second part of the questionnaire.

You will answer the rest of the questions by yourself. Don't forget that there are no right or wrong answers. The important thing is that you answer according to what you really feel.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : DCS_Q2, suivante : DCS_Q3

----- 54 -

DCS_Q3:

Question directe

Have you ever repeated an entire school year?

Never..... 0

Once..... 1

Twice..... 2

3 times or more..... 3

Question précédente : DCS_I3, suivante : DCS_Q4

----- 55 -

DCS_Q4:

Question directe

Do you like school?

I don't like school at all..... 0

I don't like school..... 1

I like school..... 2

I really like school..... 3

Question précédente : DCS_Q3, suivante : DCS_Q5

----- 56 -

DCS_Q5:

Question directe

In terms of your school marks, how would you rate yourself compared with other students your age at your school?

I am one of the weaker students..... 1

I am weaker than the average student..... 2

I am an average student..... 3

I am stronger than the average student..... 4

I am one of the stronger students..... 5

Question précédente : DCS_Q4, suivante : DCS_Q6

----- 57 -

DCS_Q6:	Question directe	
	 How important is it for you to get good marks? Not important at all..... 1 Somewhat important..... 2 Important..... 3 Very important..... 4	
	Question précédente : DCS_Q5, suivante : DCS_LANG	
DCS_LANG:	Instruction/s à l'interpréteur	58 -
	# Espion pour enregistrer la langue de l'entrevue l = self.Lang if l not in [1, 2]: l = 0 return l	
	Question précédente : DCS_Q6, suivante : DCS_Q8	
DCS_Q8:	Question directe	59 -
	During this school year, how many times have you... ... disrupted the class on purpose? Never..... 1 Once or twice..... 2 Several times..... 3 Quite often..... 4	
	Question précédente : DCS_LANG, suivante : DCS_Q9	
DCS_Q9:	Question directe	60 -
	During this school year, how many times have you... ... been rude to your teacher? Never..... 1 Once or twice..... 2 Several times..... 3 Quite often..... 4	
	Question précédente : DCS_Q8, suivante : DCS_Q10	
DCS_Q10:	Question directe	61 -
	During this school year, how many times have you... ... used hidden notes or other means not allowed in order to cheat on a test? Never..... 1 Once or twice..... 2 Several times..... 3 Quite often..... 4	
	Question précédente : DCS_Q9, suivante : DCS_Q11	
DCS_Q11:	Question directe	62 -
	During this school year, how many times have you... ... missed school without a valid reason? Never..... 1 Once or twice..... 2 Several times..... 3 Quite often..... 4	
	Question précédente : DCS_Q10, suivante : DCS_Q12	
		63 -

DCS_Q12:	Question directe	
	During this school year, how many times have you...	
	... ever failed one or more of your subjects, as indicated on your report card (failure is a mark under 50% or 60%; a D or an E)?	
	Never..... 1	
	Once or twice..... 2	
	Several times..... 3	
	Quite often..... 4	
	Question précédente : DCS_Q11, suivante : DCS_Q13	
DCS_Q13:	Question directe	64 -
	During this school year, how many times have you...	
	... skipped a class while you were at school?	
	Never..... 1	
	Once or twice..... 2	
	Several times..... 3	
	Quite often..... 4	
	Question précédente : DCS_Q12, suivante : DCS_STOP	
DCS_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	65 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : DCS_Q13, suivante : ATT_START	
ATT_START:	Instruction/s à l'interpréteur	66 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : DCS_STOP, suivante : ATT_C1	
ATT_C1:	Instruction/s à l'interpréteur	67 -
	# Création d'un bag contenant la liste de choix accordée	
	# au masculin ou au féminin	
	l = GetCListByName("ATT_Q1")	
	sx = ReadSymbol("SEXE")	
	if sx == 1:	
	l[2][2] = "Incertain"	
	elif sx == 2:	
	l[2][2] = "Incertaine"	
	DeclareBag("CListAttQ1", str(l), True)	
	Question précédente : ATT_START, suivante : ATT_I1	
ATT_I1:	Dummy	68 -
	About your school...	
	The next few questions are on your feelings about your school. We want to know what you really think. There are no right or wrong answers and most children will have different answers. Rate each item according to whether you strongly disagree, disagree, are unsure, agree, or strongly agree.	
	Press <ENTER> to continue	
	Question précédente : ATT_C1, suivante : ATT_Q1	
ATT_Q1:	Question directe	69 -
	I'm proud that I go to this school.	
	Bag("CListAttQ1")	
	Question précédente : ATT_I1, suivante : ATT_Q2	
		70 -

ATT_Q2: Question directe
I'm happy to go to this school.
Bag("CListAttQ1")
Question précédente : ATT_Q1, suivante : ATT_Q3
----- 71 -

ATT_Q3: Question directe
I feel safe at my school.
Bag("CListAttQ1")
Question précédente : ATT_Q2, suivante : ATT_Q4
----- 72 -

ATT_Q4: Question directe
Most mornings I look forward to going to school.
Bag("CListAttQ1")
Question précédente : ATT_Q3, suivante : ATT_Q5
----- 73 -

ATT_Q5: Question directe
I like my school.
Bag("CListAttQ1")
Question précédente : ATT_Q4, suivante : ATT_STOP
----- 74 -

ATT_STOP: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : ATT_Q5, suivante : AAP_START
----- 75 -

AAP_START: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : ATT_STOP, suivante : AAP_I1
----- 76 -

AAP_I1: Dummy
About your study habits...

Choose the answer that best reflects your degree of agreement or
disagreement with each of the following statements.
Press <ENTER> to continue
Question précédente : AAP_START, suivante : AAP_Q1
----- 77 -

AAP_Q1: Question directe

I take time to plan my study time.

Strongly disagree..... 1
Disagree..... 2
Somewhat disagree..... 3
Somewhat agree..... 4
Agree..... 5
Strongly agree..... 6

Question précédente : AAP_I1, suivante : AAP_Q2
----- 78 -

AAP_Q2: Question directe

When I study, I try to identify what it is important rather than just reading the material.

Strongly disagree..... 1
Disagree..... 2
Somewhat disagree..... 3
Somewhat agree..... 4
Agree..... 5
Strongly agree..... 6

Question précédente : AAP_Q1, suivante : AAP_Q3

79 -

AAP_Q3: Question directe

When I study, I try to pull together information from courses and from readings.

Strongly disagree..... 1
Disagree..... 2
Somewhat disagree..... 3
Somewhat agree..... 4
Agree..... 5
Strongly agree..... 6

Question précédente : AAP_Q2, suivante : AAP_Q4

80 -

AAP_Q4: Question directe

I use special means (ex.: make tables) to summarize information from courses and readings.

Strongly disagree..... 1
Disagree..... 2
Somewhat disagree..... 3
Somewhat agree..... 4
Agree..... 5
Strongly agree..... 6

Question précédente : AAP_Q3, suivante : AAP_Q5

81 -

AAP_Q5: Question directe

I usually wait at the last minute to study for exams or to do my school work.

Strongly disagree..... 1
Disagree..... 2
Somewhat disagree..... 3
Somewhat agree..... 4
Agree..... 5
Strongly agree..... 6

Question précédente : AAP_Q4, suivante : AAP_Q6

82 -

AAP_Q6: Question directe

I take time to stop and make sure that I understand.

Strongly disagree..... 1
Disagree..... 2
Somewhat disagree..... 3
Somewhat agree..... 4
Agree..... 5
Strongly agree..... 6

Question précédente : AAP_Q5, suivante : AAP_Q7

83 -

AAP_Q7:	Question directe	
	Sometimes I stop to figure out how the different parts are related.	
	Strongly disagree..... 1	
	Disagree..... 2	
	Somewhat disagree..... 3	
	Somewhat agree..... 4	
	Agree..... 5	
	Strongly agree..... 6	
	Question précédente : AAP_Q6, suivante : AAP_Q8	
	-----	84 -
AAP_Q8:	Question directe	
	When I study, I reformulate important ideas in my own words.	
	Strongly disagree..... 1	
	Disagree..... 2	
	Somewhat disagree..... 3	
	Somewhat agree..... 4	
	Agree..... 5	
	Strongly agree..... 6	
	Question précédente : AAP_Q7, suivante : AAP_STOP	
	-----	85 -
AAP_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	
	return datetime.now()	
	Question précédente : AAP_Q8, suivante : ASP_START	
	-----	86 -
ASP_START:	Instruction/s à l'interpréteur	
	return datetime.now()	
	Question précédente : AAP_STOP, suivante : ASP_Q14	
	-----	87 -
ASP_Q14:	Question directe	
	Have you ever seriously considered dropping out of school?	
	YES..... 1	
	NO..... 2	
	Question précédente : ASP_START, suivante : ASP_Q7	
	-----	88 -
ASP_Q7:	Question directe	
	Based on your own wishes, how far do you plan to go in school?	
	I plan to leave before	
	completing high school..... 1	
	I plan to finish high school	
	(general education) (SSD)..... 2	
	I plan to do vocational	
	training in high school (DVS)..... 3	
	I plan to do technical training at the	
	CEGEP level (junior college) (DEP)..... 4	
	I plan to attend university..... 5	
	Question précédente : ASP_Q14, suivante : ASP_STOP	
	-----	89 -
ASP_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	
	return datetime.now()	
	Question précédente : ASP_Q7, suivante : APL_START	
	-----	90 -

APL_START:

Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : ASP_STOP, suivante : APL_I1

----- 91 -----

APL_I1:

Dummy

About your activities...

The next few questions are on your physical activities at school and in your free time.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : APL_START, suivante : APL_Q1

----- 92 -----

APL_Q1:

Question directe

During the past month how did you usually get to school in the morning?

(If more than one, think of the one you use most often and the one that takes the most time.)

School bus..... 1

Métro (subway) or city bus..... 2

Car..... 3

Bike..... 4

Walking..... 5

Rollerblading..... 6

Other (SPECIFY)..... 7

Question précédente : APL_I1, suivante : APL_Q2

----- 93 -----

APL_Q2:

Question directe

How many minutes did it usually take you to get to school?

Answer : _____

Question précédente : APL_Q1, suivante : APL_Q3

----- 94 -----

APL_Q3:

Question directe

During the past month, how did you usually get home from school in the afternoon?

(If more than one, think of the one you use most often and the one that takes the most time.)

School bus..... 1

Métro (subway) or city bus..... 2

Car..... 3

Bike..... 4

Walking..... 5

Rollerblading..... 6

Other (SPECIFY)..... 7

Question précédente : APL_Q2, suivante : APL_Q4

----- 95 -----

APL_Q4:

Question directe

How many minutes did it usually take you to get home?

Answer : _____

Question précédente : APL_Q3, suivante : APL_Q5

----- 96 -----

APL_Q5: Question directe

How many days are there in a cycle at your school?

5 days.....	5
6 days.....	6
7 days.....	7
8 days.....	8
9 days.....	9
10 days.....	10
Other.....	0

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 0) THEN GO TO 'APL_Q5A'

Question précédente : APL_Q4, suivante : APL_Q6

APL_Q5A: Question directe

Indicate the number of days:

Answer : _____

Question précédente : APL_Q5, suivante : APL_Q6

APL_Q6: Question directe

In each cycle, you have:

One period of physical education.....	1
Two periods of physical education.....	2
Three periods of physical education.....	3
Four periods of physical education.....	4
Five periods of physical education or more.....	5

Question précédente : APL_Q5, suivante : APL_Q7A

APL_Q7A: Question directe

The following questions are about your physical activities
during your leisure time at school, at home, or elsewhere.
These can be organized or non-organized. For example, you can do a sports
activity, do outdoor activities, exercise, dance or simply go for a walk.

These activities do not include your physical education classes
or going to and from school, work, or a store, etc.

During your leisure time, do you do one (or more) physical activities?

YES.....	1
NO.....	2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'APL_Q7B'

Question précédente : APL_Q6, suivante : APL_I8

APL_Q7B: Question directe

During your leisure time, do you usually do
physical activities every week?

Note: These activities do not include your physical education
classes or going to and from school, work, or a store, etc.

YES.....	1
NO.....	2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'APL_Q7C'

Question précédente : APL_Q7A, suivante : APL_I8

APL_Q7C:

Question directe

During your leisure time, how many days a week do usually you do physical activities?

Note: These activities do not include your physical education classes or going to and from school, work, or a store, etc.

1 day a week.....	1
2 days a week.....	2
3 days a week.....	3
4 days a week.....	4
5 days a week.....	5
6 days a week.....	6
7 days a week.....	7

Question précédente : APL_Q7B, suivante : APL_Q7DA

APL_Q7DA:

Question directe

In general, on a typical day, how much time do you spend doing these physical activities?

Less than 10 minutes.....	1
From 10 to 19 minutes.....	2
From 20 to 39 minutes.....	3
From 40 to 59 minutes.....	4
From 1h00 to 1h29.....	5
From 1h30 to 1h59.....	6
2h00 or more.....	7

Question précédente : APL_Q7C, suivante : APL_Q7E

APL_Q7E:

Question directe

When you do physical activities, your level of physical efforts is usually...

Very low? (Your breathing and heart rate DON'T CHANGE MUCH).....	1
Low? (Your breathing and heart rate are SLIGHTLY FASTER).....	2
Medium? (Your breathing and heart rate are MODERATELY FASTER).....	3
High? (Your breathing and heart rate are MUCH FASTER).....	4

Question précédente : APL_Q7DA, suivante : APL_I8

APL_I8:

Dummy

The following questions are about the past three months.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : APL_Q7A, suivante : APL_Q8

APL_Q8:

Question directe

DURING THE PAST 3 MONTHS, ...

In a typical week, how much time did you usually spend on a computer (including on the internet, playing games, doing homework or research for school, or chatting)?

NOTE: DO NOT INCLUDE TIME SPENT ON COMPUTER AT SCHOOL.

None.....	1
Less than 1 hour a week.....	2
From 1 to 2 hours a week.....	3
From 3 to 5 hours a week.....	4
From 6 to 10 hours a week.....	5
From 11 to 14 hours a week.....	6
From 15 to 20 hours a week.....	7
More than 20 hours a week.....	8

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'APL_Q9'

Question précédente : APL_I8, suivante : APL_Q8A

----- 106 -

APL_Q8A:

Question directe

DURING THE PAST 3 MONTHS, ...

In a typical week, when you spent time on computer, how much time did you usually spend on the INTERNET (playing games, doing research for school or chatting)?

NOTE: DO NOT INCLUDE TIME SPENT ON COMPUTER AT SCHOOL.

None.....	1
Less than 1 hour a week.....	2
From 1 to 2 hours a week.....	3
From 3 to 5 hours a week.....	4
From 6 to 10 hours a week.....	5
From 11 to 14 hours a week.....	6
From 15 to 20 hours a week.....	7
More than 20 hours a week.....	8

Question précédente : APL_Q8, suivante : APL_C8

----- 110 -

APL_Q9:

Question directe

DURING THE PAST 3 MONTHS, ...

In a typical week, how much time did you usually spend playing Xbox, Nintendo DS, Wii and PlayStation (games not on a regular computer)?

None.....	1
Less than 1 hour a week.....	2
From 1 to 2 hours a week.....	3
From 3 to 5 hours a week.....	4
From 6 to 10 hours a week.....	5
From 11 to 14 hours a week.....	6
From 15 to 20 hours a week.....	7
More than 20 hours a week.....	8

Question précédente : APL_C8, suivante : APL_Q10

----- 111 -

APL_Q10: Question directe

DURING THE PAST 3 MONTHS, ...

 In a typical week, how much time did you usually spend watching television or videos/DVDs?

None.....	1
Less than 1 hour a week.....	2
From 1 to 2 hours a week.....	3
From 3 to 5 hours a week.....	4
From 6 to 10 hours a week.....	5
From 11 to 14 hours a week.....	6
From 15 to 20 hours a week.....	7
More than 20 hours a week.....	8

Question précédente : APL_Q9, suivante : APL_Q11

----- 112 -

APL_Q11: Question directe

DURING THE PAST 3 MONTHS, ...

 In a typical week, how much time did you usually spend reading, not counting during class time?

 NOTE: INCLUDE BOOKS, MAGAZINES, NEWSPAPERS, HOMEWORK.

None.....	1
Less than 1 hour a week.....	2
From 1 to 2 hours a week.....	3
From 3 to 5 hours a week.....	4
From 6 to 10 hours a week.....	5
From 11 to 14 hours a week.....	6
From 15 to 20 hours a week.....	7
More than 20 hours a week.....	8

Question précédente : APL_Q10, suivante : APL_STOP

----- 113 -

APL_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

Question précédente : APL_Q11, suivante : BEH_START

----- 114 -

BEH_START: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

Question précédente : ATT_STOP, suivante : BEH_I1

----- 115 -

BEH_I1: Dummy

About your feelings and your behaviour IN THE PAST 6 MONTHS...

 Here are statements that describe behaviours you might have had IN THE PAST 6 MONTHS. Pick the answer that best describes you.
 Press <ENTER> to continue

Question précédente : BEH_START, suivante : BEH_Q1A

----- 116 -

BEH_Q1A: Question directe

In the past 6 months...

 ... I show sympathy to (I feel sorry for) someone who has made a mistake.

Never or not true.....	1
Sometimes or somewhat true.....	2
Often or very true.....	3

Question précédente : BEH_I1, suivante : BEH_Q1B

BEH_Q1B:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I can't sit still, I am restless.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1A, suivante : BEH_Q1C	
	-----	118 -
BEH_Q1C:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I destroy my own things.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1B, suivante : BEH_Q1D	
	-----	119 -
BEH_Q1D:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I try to help someone who has been hurt.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1C, suivante : BEH_Q1E	
	-----	120 -
BEH_Q1E:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I steal at home.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1D, suivante : BEH_Q1F	
	-----	121 -
BEH_Q1F:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am unhappy or sad.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1E, suivante : BEH_Q1G	
	-----	122 -
BEH_Q1G:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I get into many fights.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1F, suivante : BEH_Q1H	
	-----	123 -

BEH_Q1H:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am easily distracted. I have trouble sticking to any activity.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1G, suivante : BEH_Q1I	
-----		124 -
BEH_Q1I:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... when I am mad at someone, I try to get others to dislike him/her.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1H, suivante : BEH_Q1J	
-----		125 -
BEH_Q1J:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am not as happy as other people of my age.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1I, suivante : BEH_Q1K	
-----		126 -
BEH_Q1K:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I destroy things belonging to my family or other young people.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1J, suivante : BEH_Q1L	
-----		127 -
BEH_Q1L:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... if there is an argument, I try to stop it.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1K, suivante : BEH_Q1M	
-----		128 -
BEH_Q1M:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I can't concentrate, I can't pay attention.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1L, suivante : BEH_Q1N	
-----		129 -

BEH_Q1N:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am too fearful or nervous.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1M, suivante : BEH_Q10	
-----		130 -
BEH_Q10:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... when I am mad at someone, I become friends with another as revenge.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1N, suivante : BEH_Q1P	
-----		131 -
BEH_Q1P:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am impulsive, I act without thinking.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q10, suivante : BEH_Q1Q	
-----		132 -
BEH_Q1Q:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I tell lies or cheat.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1P, suivante : BEH_Q1R	
-----		133 -
BEH_Q1R:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I worry a lot.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1Q, suivante : BEH_Q1S	
-----		134 -
BEH_Q1S:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I have difficulty waiting for my turn in games or group activities.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1R, suivante : BEH_Q1T	
-----		135 -

BEH_Q1T:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... when another young person accidentally hurts me, I assume that they meant to do it, and I react with anger and fighting.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1S, suivante : BEH_Q1U	
-----		136 -
BEH_Q1U:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... when I am mad at someone, I say bad things behind his/her back.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1T, suivante : BEH_Q1V	
-----		137 -
BEH_Q1V:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I physically attack people.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1U, suivante : BEH_Q1W	
-----		138 -
BEH_Q1W:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I comfort another young person (friend, brother or sister) who is crying or upset.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1V, suivante : BEH_Q1X	
-----		139 -
BEH_Q1X:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I cry a lot.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1W, suivante : BEH_Q1Y	
-----		140 -
BEH_Q1Y:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I vandalize.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1X, suivante : BEH_Q1Z	
-----		141 -

BEH_Q1Z:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I threaten to hit people.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1Y, suivante : BEH_Q1AA	
-----		142 -
BEH_Q1AA:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I react in an aggressive manner when something is taken away from me (for example, hit, push or slap another child).	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1Z, suivante : BEH_Q1BB	
-----		143 -
BEH_Q1BB:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I cannot settle to anything for more than a few moments.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1AA, suivante : BEH_Q1CC	
-----		144 -
BEH_Q1CC:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... when I am mad at someone, I say to others: «let's not be with him/her».	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1BB, suivante : BEH_Q1DD	
-----		145 -
BEH_Q1DD:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am nervous, highstrung or tense.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1CC, suivante : BEH_Q1EE	
-----		146 -
BEH_Q1EE:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I kick or hit other people.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1DD, suivante : BEH_Q1FF	
-----		147 -

BEH_Q1FF:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I steal outside my home.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1EE, suivante : BEH_Q1GG	
	-----	148 -
BEH_Q1GG:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am inattentive, I have difficulty paying attention to someone.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1FF, suivante : BEH_Q1HH	
	-----	149 -
BEH_Q1HH:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I have trouble enjoying myself.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1GG, suivante : BEH_Q1II	
	-----	150 -
BEH_Q1II:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I help other people (friends, brother or sister) who are feeling sick.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1HH, suivante : BEH_Q1JJ	
	-----	151 -
BEH_Q1JJ:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am defiant or refuse to comply with adults' requests or rules.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1II, suivante : BEH_Q1KK	
	-----	152 -
BEH_Q1KK:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... after I have misbehaved, I don't feel sorry (feel guilty).	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1JJ, suivante : BEH_Q1LL	
	-----	153 -

BEH_Q1LL:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... punishment doesn't make me change my behaviour.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1KK, suivante : BEH_Q1MM	
	-----	154 -
BEH_Q1MM:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I have temper tantrums or easily get angry.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1LL, suivante : BEH_Q1NN	
	-----	155 -
BEH_Q1NN:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I tend to do things alone, to be by myself.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1MM, suivante : BEH_Q100	
	-----	156 -
BEH_Q100:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I react in aggressive manner when teased (for example, hit, push or slap another child).	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1NN, suivante : BEH_Q1PP	
	-----	157 -
BEH_Q1PP:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I encourage other children to pick on a particular child.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q100, suivante : BEH_Q1QQ	
	-----	158 -
BEH_Q1QQ:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I readily approach children I don't know.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1PP, suivante : BEH_Q1RR	
	-----	159 -

BEH_Q1RR:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am shy with children I don't know.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1QQ, suivante : BEH_Q1SS	
-----		160 -
BEH_Q1SS:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I try to dominate other children.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1RR, suivante : BEH_Q1TT	
-----		161 -
BEH_Q1TT:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I am not interested in doing activities with other children.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1SS, suivante : BEH_Q1UU	
-----		162 -
BEH_Q1UU:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I react in an aggressive manner when contradicted (for example, hit, push or slap another child).	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1TT, suivante : BEH_Q1VV	
-----		163 -
BEH_Q1VV:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I take a long time to warm up to children I don't know.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1UU, suivante : BEH_Q1WW	
-----		164 -
BEH_Q1WW:	Question directe	
	In the past 6 months...	
	... I scare other children to get what I want.	
	Never or not true.....	1
	Sometimes or somewhat true.....	2
	Often or very true.....	3
	Question précédente : BEH_Q1VV, suivante : BEH_Q1XX	
-----		165 -

BEH_Q1XX: Question directe

In the past 6 months...

... I prefer to play alone rather than with other children.

Never or not true..... 1

Sometimes or somewhat true..... 2

Often or very true..... 3

Question précédente : BEH_Q1WW, suivante : BEH_STOP

----- 166 -

BEH_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : BEH_Q1XX, suivante : CDR_START

----- 167 -

CDR_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : BEH_STOP, suivante : CDR_Q1A

----- 168 -

CDR_Q1A: Question directe

Now here are some questions on certain things you may have done.

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you stayed out later than your parents said you could?

Never..... 1

Once or twice..... 2

Several times..... 3

Very often..... 4

Question précédente : CDR_START, suivante : CDR_Q1B

----- 169 -

CDR_Q1B: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you stayed out all night without permission?

Never..... 1

Once or twice..... 2

Several times..... 3

Very often..... 4

Question précédente : CDR_Q1A, suivante : CDR_Q1C

----- 170 -

CDR_Q1C: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you skipped a day of school without permission?

Never..... 1

Once or twice..... 2

Several times..... 3

Very often..... 4

Question précédente : CDR_Q1B, suivante : CDR_Q1D

----- 171 -

CDR_Q1D: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you been questioned by the police about anything they thought you did?

Never..... 1
Once or twice..... 2
Several times..... 3
Very often..... 4

Question précédente : CDR_Q1C, suivante : CDR_Q1E

CDR_Q1E: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you run away from home?

Never..... 1
Once or twice..... 2
Several times..... 3
Very often..... 4

Question précédente : CDR_Q1D, suivante : CDR_Q1F

CDR_Q1F: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you threatened to hit someone in order to force them to do something they didn't want to do?

Never..... 1
Once or twice..... 2
Several times..... 3
Very often..... 4

Question précédente : CDR_Q1E, suivante : CDR_Q1G

CDR_Q1G: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS (the past year), about how many times...

... have you broken down a door or a window in order to get into a place and take something?

Never..... 1
Once or twice..... 2
Several times..... 3
Very often..... 4

Question précédente : CDR_Q1F, suivante : CDR_Q2

CDR_Q2: Question directe

IN THE PAST 12 MONTHS, were you part of a group that did bad things?

YES..... 1
NO..... 2

Question précédente : CDR_Q1G, suivante : CDR_STOP

CDR_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CDR_Q2, suivante : BEE_START

BEE_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CDR_STOP, suivante : BEE_I1 ----- 178 -

BEE_I1: Dummy

About you...

The next few questions are on your health and well-being. Some questions may be difficult to answer, but take your time and indicate what you really think or feel.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : BEE_START, suivante : HLT_Q1 ----- 179 -

HLT_Q1: Question directe

About your health. In general, would you say your health is...

Excellent?.....	1
Very good?.....	2
Good?.....	3
Fair?.....	4
Poor?.....	5

Question précédente : BEE_I1, suivante : BEE_Q1A ----- 180 -

BEE_Q1A: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS. All your answers will be kept secret and will remain completely confidential. There are no right or wrong answers.

IN THE PAST TWO WEEKS...

I do most things O.K.....	1
I do many things wrong.....	2
I do every thing wrong.....	3

Question précédente : HLT_Q1, suivante : BEE_Q1B ----- 181 -

BEE_Q1B: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I hate myself.....	1
I don't like myself.....	2
I like myself.....	3

Question précédente : BEE_Q1A, suivante : BEE_Q1C ----- 182 -

BEE_Q1C: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I have no one that I can talk to.....	1
I have some people that I can talk to.....	2
I have many people that I can talk to.....	3

Question précédente : BEE_Q1B, suivante : BEE_Q1D ----- 183 -

BEE_Q1D: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

Everything that goes wrong is my fault..... 1
Most things that goes wrong is my fault..... 2
Things that go wrong are usually not my fault..... 3

Question précédente : BEE_Q1C, suivante : BEE_Q1E

BEE_Q1E: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I do not feel alone..... 1
I feel alone many times..... 2
I feel alone all the time..... 3

Question précédente : BEE_Q1D, suivante : BEE_Q1F

BEE_Q1F: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

Nobody really loves me..... 1
I am not sure if anybody loves me..... 2
I am sure that someone loves me..... 3

Question précédente : BEE_Q1E, suivante : BEE_Q1G

BEE_Q1G: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I can't make decisions..... 1
I find it hard to make decisions..... 2
I find it easy to make decisions..... 3

Question précédente : BEE_Q1F, suivante : BEE_Q1H

BEE_Q1H: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I really feel left out of things..... 1
I feel a little left out of things..... 2
I don't feel left out of things..... 3

Question précédente : BEE_Q1G, suivante : BEE_Q1I

BEE_Q1I: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I am sad once in a while..... 1
I am sad many times..... 2
I am sad all the time..... 3

Question précédente : BEE_Q1H, suivante : BEE_Q1J

BEE_Q1J: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

Nothing will ever work out for me..... 1
I am not sure if things will work out for me..... 2
Things will work out for me O.K..... 3

Question précédente : BEE_Q1I, suivante : BEE_Q1K ----- 190 -

BEE_Q1K: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I feel like crying every day..... 1
I feel like crying many days..... 2
I feel like crying once in a while..... 3

Question précédente : BEE_Q1J, suivante : BEE_Q1L ----- 191 -

BEE_Q1L: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

Things bother me
all the time..... 1
Things bother me
many times..... 2
Things bother me
once in a while..... 3

Question précédente : BEE_Q1K, suivante : BEE_Q1M ----- 192 -

BEE_Q1M: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I look
O.K..... 1
There are some bad
things about my looks..... 2
I look ugly..... 3

Question précédente : BEE_Q1L, suivante : BEE_Q1N ----- 193 -

BEE_Q1N: Question directe

Please pick out the sentence that describes you best IN THE PAST TWO WEEKS.

I have plenty of friends..... 1
I have some friends but I wish I had more..... 2
I do not have any friends..... 3

Question précédente : BEE_Q1M, suivante : BEE_TJ ----- 194 -

```

BEE_TJ:      Dummy

<BR><BR>
<!-- Affichage d'un message ainsi que du logo de Tel-Jeunes accompagné -->
<!-- du numéro de téléphone et de l'adresse du site web. -->
<CENTER>
  <TABLE border="0" width="60%">
    <TR>
      <TD>
        <CENTER>
          Remember that Tel-Jeunes is available to help you at any time if
          you feel like you would like to talk to someone about a problem.
        </CENTER>
      </TD>
      <TD>
        
    </TR>
  </TABLE>
</CENTER>

Press <ENTER> to continue

----- 195 -
Question précédente : BEE_Q1N, suivante : BEE_STOP
BEE_STOP:    Instruction/s à l'interpréteur

              return datetime.now()

              Question précédente : BEE_TJ, suivante : EDS_START
----- 196 -
EDS_START:   Instruction/s à l'interpréteur

              return datetime.now()

              Question précédente : BEE_STOP, suivante : EDS_Q1A
----- 197 -
EDS_Q1A:     Question directe

              Here are some sentences that describe how people feel sometimes.
              Indicate to what extent they describe how you feel.
              <BR><BR>
              - In general, you like the way you are.

                  False..... 1
                  Mostly false..... 2
                  Sometimes false/Sometimes true..... 3
                  Mostly true..... 4
                  True..... 5

              Question précédente : EDS_START, suivante : EDS_Q1B
----- 198 -
EDS_Q1B:     Question directe

              <BR><BR>
              - Overall you have a lot to be proud of.

                  False..... 1
                  Mostly false..... 2
                  Sometimes false/Sometimes true..... 3
                  Mostly true..... 4
                  True..... 5

              Question précédente : EDS_Q1A, suivante : EDS_Q1C
----- 199 -

```

EDS_Q1C: Question directe

- A lot of things about you are good.

False..... 1
Mostly false..... 2
Sometimes false/Sometimes true..... 3
Mostly true..... 4
True..... 5

Question précédente : EDS_Q1B, suivante : EDS_Q1D

----- 200 -

EDS_Q1D: Question directe

- When you do something, you do it well.

False..... 1
Mostly false..... 2
Sometimes false/Sometimes true..... 3
Mostly true..... 4
True..... 5

Question précédente : EDS_Q1C, suivante : EDS_Q1E

----- 201 -

EDS_Q1E: Question directe

- You like the way you look.

False..... 1
Mostly false..... 2
Sometimes false/Sometimes true..... 3
Mostly true..... 4
True..... 5

Question précédente : EDS_Q1D, suivante : EDS_STOP

----- 202 -

EDS_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : EDS_Q1E, suivante : HDV_START

----- 203 -

HDV_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : EDS_STOP, suivante : HDV_I1

----- 204 -

HDV_I1: Dummy

About your habits...

The next few questions are on things you might or might not be doing.
There are no right or wrong answers. No one at home or school will ever
see your answers.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : HDV_START, suivante : HDV_Q1

----- 205 -

HDV_Q1: Question directe

Have you ever tried cigarette smoking, even just a few puffs?

YES..... 1
NO..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q2'

Question précédente : HDV_I1, suivante : HDV_Q4

----- 206 -

HDV_Q2: Question directe

Have you ever smoked A WHOLE cigarette?

YES..... 1
NO..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q2A'

Question précédente : HDV_Q1, suivante : HDV_Q3

HDV_Q2A: Question directe

How old were you (in years) when you smoked your first WHOLE cigarette?

Answer : _____

Question précédente : HDV_Q2, suivante : HDV_Q3

HDV_Q3: Question directe

DURING THE PAST 30 DAYS, did you smoke cigarettes, even just a few puffs?

No, I didn't smoke in the last 30 days..... 1
Yes, every day..... 2
Yes, almost every day..... 3
Yes, a few times (a few days)..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'HDV_Q3A'

Question précédente : HDV_Q2, suivante : HDV_Q4

HDV_Q3A: Question directe

ON THE DAYS YOU SMOKED, how many cigarettes did you usually smoke?

Less than one cigarette a day (a few puffs a day)..... 1
1 to 2 cigarettes a day..... 2
3 to 5 cigarettes a day..... 3
6 to 10 cigarettes a day..... 4
11 to 20 cigarettes a day..... 5
More than 20 cigarettes a day..... 6

Question précédente : HDV_Q3, suivante : HDV_Q4

HDV_Q4: Question directe

DURING THE PAST 30 DAYS, have you smoked cigars, cigarillos, or little cigars (plain or flavoured), even just a few puffs?

No..... 1
Yes, every day..... 2
Yes, almost every day..... 3
Yes, a few times (a few days)..... 4
Yes, one or two days..... 5

Question précédente : HDV_Q3, suivante : HDV_Q5

HDV_Q5: Question directe

How often are you exposed to second-hand cigarette smoke in your home (because someone in your family smokes, for example)?

(IF YOU SMOKE, DO NOT INCLUDE THE SMOKE FROM YOUR OWN CIGARETTES. REFER ONLY TO SMOKE FROM OTHERS.)

Every day.....	1
Almost every day.....	2
About once a week.....	3
About once a month.....	4
Less than once a month.....	5
Never.....	6

Question précédente : HDV_Q4, suivante : HDV_Q6

HDV_Q6: Question directe

IN YOUR LIFETIME, have you ever drunk alcohol?

(THAT IS, MORE THAN JUST A FEW SIPS.)

YES.....	1
NO.....	2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q7'

Question précédente : HDV_Q5, suivante : HDV_Q9

HDV_Q7: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you drink alcohol?

I didn't drink alcohol.....	1
Just once to try	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 7) THEN GO TO 'HDV_Q8'

Question précédente : HDV_Q6, suivante : HDV_Q9

HDV_Q8: Question directe

DURING THE LAST 12 MONTHS, how many times have you had 5 DRINKS OR MORE of alcohol on the SAME OCCASION?

1 drink corresponds to...

<center>

</center>

None.....	0
Once.....	1
Twice.....	2
3 times.....	3
4 times.....	4
5 times or more.....	5

Question précédente : HDV_Q7, suivante : HDV_Q9

HDV_Q9: Question directe

IN YOUR LIFETIME, have you ever used drugs?

YES..... 1
NO..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q10A'

Question précédente : HDV_Q7, suivante : HDV_Q11

HDV_Q10A: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use
the following drug :

- Cannabis (marijuana, hashish)?

I didn't..... 1
Just once to try..... 2
Less than once a month (occasionally)..... 3
About once a month..... 4
Weekends OR once or twice a week..... 5
3 or more times or more a week BUT not every day..... 6
Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q9, suivante : HDV_Q10B

HDV_Q10B: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use
the following drug :

- Cocaine (coke, snow, crack, free base)?

I didn't..... 1
Just once to try..... 2
Less than once a month (occasionally)..... 3
About once a month..... 4
Weekends OR once or twice a week..... 5
3 or more times or more a week BUT not every day..... 6
Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q10A, suivante : HDV_Q10C

HDV_Q10C: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use
the following drug :

- Glue or solvent?

I didn't..... 1
Just once to try..... 2
Less than once a month (occasionally)..... 3
About once a month..... 4
Weekends OR once or twice a week..... 5
3 or more times or more a week BUT not every day..... 6
Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q10B, suivante : HDV_Q10D

HDV_Q10D: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use the following drug :

- Hallucinogen (LSD, PCP, MESS, magic mushrooms, acid, mescaline, Ecstasy, drinkers, etc.)?

I didn't.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times or more a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

----- Question précédente : HDV_Q10C, suivante : HDV_Q10E ----- 220 -

HDV_Q10E: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use the following drug :

- Heroin (smack)?

I didn't.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times or more a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

----- Question précédente : HDV_Q10D, suivante : HDV_Q10F ----- 221 -

HDV_Q10F: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use the following drug :

- Amphetamine (speed, upper)?

I didn't.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times or more a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

----- Question précédente : HDV_Q10E, suivante : HDV_Q10G ----- 222 -

HDV_Q10G: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, how often did you use the following drug :

- Other drugs or medication without a prescription to get high (e.g. Valium, Librium, Dalmane, Halcion, Ativan, Ritalin, etc.)?

I didn't.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times or more a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 7) THEN GO TO 'HDV_Q10H'

----- Question précédente : HDV_Q10F, suivante : HDV_Q11 ----- 223 -

HDV_Q10H: Question directe

Indicate the name of the drug or medication you have taken without a prescription:

Answer : _____

Question précédente : HDV_Q10G, suivante : HDV_Q11 224 -

HDV_Q11: Question directe

IN YOUR LIFETIME, have you ever gambled, played games for money (for example: lotteries, scratch tickets, video poker, casino, cards, dice, bingo, betting on sports events, etc.)?

YES..... 1
NO..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'HDV_Q12A'

Question précédente : HDV_Q10G, suivante : HDV_STOP

HDV_Q12A: Question directe 225 -

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Bought lottery tickets (such as 6/49® or Banco™)?

Never..... 1
Just once to try..... 2
Less than once a month (occasionally)..... 3
About once a month..... 4
Weekends OR once or twice a week..... 5
3 or more times a week BUT not every day..... 6
Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q11, suivante : HDV_Q12B

HDV_Q12B: Question directe 226 -

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Played Mise-0-Jeu?™?

Never..... 1
Just once to try..... 2
Less than once a month (occasionally)..... 3
About once a month..... 4
Weekends OR once or twice a week..... 5
3 or more times a week BUT not every day..... 6
Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q12A, suivante : HDV_Q12C

HDV_Q12C: Question directe 227 -

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Bought scratch tickets?

Never..... 1
Just once to try..... 2
Less than once a month (occasionally)..... 3
About once a month..... 4
Weekends OR once or twice a week..... 5
3 or more times a week BUT not every day..... 6
Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q12B, suivante : HDV_Q12D

228 -

HDV_Q12D:	Question directe	
	DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...	
	- Played bingo for money?	
	Never.....	1
	Just once to try.....	2
	Less than once a month (occasionally).....	3
	About once a month.....	4
	Weekends OR once or twice a week.....	5
	3 or more times a week BUT not every day.....	6
	Every day.....	7
	Question précédente : HDV_Q12C, suivante : HDV_Q12E	
	-----	229 -
HDV_Q12E:	Question directe	
	DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...	
	- Gambled online (on the internet)?	
	Never.....	1
	Just once to try.....	2
	Less than once a month (occasionally).....	3
	About once a month.....	4
	Weekends OR once or twice a week.....	5
	3 or more times a week BUT not every day.....	6
	Every day.....	7
	Question précédente : HDV_Q12D, suivante : HDV_Q12F	
	-----	230 -
HDV_Q12F:	Question directe	
	DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...	
	- Played on video lottery terminals (VLTs) BUT NOT in a casino?	
	Never.....	1
	Just once to try.....	2
	Less than once a month (occasionally).....	3
	About once a month.....	4
	Weekends OR once or twice a week.....	5
	3 or more times a week BUT not every day.....	6
	Every day.....	7
	Question précédente : HDV_Q12E, suivante : HDV_Q12G	
	-----	231 -
HDV_Q12G:	Question directe	
	DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...	
	- Played card games for money?	
	Never.....	1
	Just once to try.....	2
	Less than once a month (occasionally).....	3
	About once a month.....	4
	Weekends OR once or twice a week.....	5
	3 or more times a week BUT not every day.....	6
	Every day.....	7
	Question précédente : HDV_Q12F, suivante : HDV_Q12H	
	-----	232 -

HDV_Q12H: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Bet money on sports events (other than with Mise-O-Jeu™)?

Never.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

Question précédente : HDV_Q12G, suivante : HDV_Q12J

----- 233 -

HDV_Q12J: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Bet money on games of skill (such as when you were playing pool, basketball, etc.)?

Never.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

Question précédente : HDV_Q12H, suivante : HDV_Q12K

----- 234 -

HDV_Q12K: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Played dice games for money?

Never.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

Question précédente : HDV_Q12J, suivante : HDV_Q12L

----- 235 -

HDV_Q12L: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Bet money on games other than those mentioned before?

Never.....	1
Just once to try.....	2
Less than once a month (occasionally).....	3
About once a month.....	4
Weekends OR once or twice a week.....	5
3 or more times a week BUT not every day.....	6
Every day.....	7

Question précédente : HDV_Q12K, suivante : HDV_Q12M

HDV_Q12M: Question directe

DURING THE PAST 12 MONTHS, have you...

- Received lottery tickets (such as 6/49® or Banco™) or scratch tickets as gifts?

Never..... 1

Just once to try..... 2

Less than once a month (occasionally)..... 3

About once a month..... 4

Weekends OR once or twice a week..... 5

3 or more times a week BUT not every day..... 6

Every day..... 7

Question précédente : HDV_Q12L, suivante : HDV_STOP

----- 237 -

HDV_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : HDV_Q11, suivante : VIC_START

----- 238 -

VIC_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : HDV_STOP, suivante : VIC_I1

----- 239 -

VIC_I1: Dummy

About the young people around you...

Social relations are not always easy. We would like to know more about what you are experiencing.

Since the beginning of this school year, how many times did the following situation happen to you at school?

Press <ENTER> to continue

Question précédente : VIC_START, suivante : VIC_Q1A

----- 240 -

VIC_Q1A: Question directe

Since the beginning of this school year, at school, how many times...

- Someone called me names, insulted me or said mean things to me.

Never..... 1

Rarely (once or twice)..... 2

Often (about once a week on average)..... 3

Very often (more than once a week on average)..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'VIC_Q1B'

Question précédente : VIC_I1, suivante : VIC_Q2

----- 241 -

VIC_Q1B: Question directe

Was it done by one child only or by many children?

Only one child..... 1

One child sometimes and many children at other times..... 2

Always many children..... 3

Question précédente : VIC_Q1A, suivante : VIC_Q2

----- 242 -

VIC_Q2:	Question directe	
	Since the beginning of this school year, at school, how many times...	
	- Someone didn't let me be part of his or her group when I wanted to.	
	Never.....	1
	Rarely (once or twice).....	2
	Often (about once a week on average).....	3
	Very often (more than once a week on average).....	4
	Question précédente : VIC_Q1, suivante : VIC_Q3A	
	-----	243 -
VIC_Q3A:	Question directe	
	Since the beginning of this school year, at school, how many times...	
	- Someone pushed, shoved, hit or kicked me.	
	Never.....	1
	Rarely (once or twice).....	2
	Often (about once a week on average).....	3
	Very often (more than once a week on average).....	4
	Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'VIC_Q3B'	
	Question précédente : VIC_Q2, suivante : VIC_Q4	
	-----	244 -
VIC_Q3B:	Question directe	
	Was it done by one child only or by many children?	
	Only one child.....	1
	One child sometimes and many children at other times.....	2
	Always many children.....	3
	Question précédente : VIC_Q3A, suivante : VIC_Q4	
	-----	245 -
VIC_Q4:	Question directe	
	Since the beginning of this school year, at school, how many times...	
	- Someone said bad things behind my back to other students.	
	Never.....	1
	Rarely (once or twice).....	2
	Often (about once a week on average).....	3
	Very often (more than once a week on average).....	4
	Question précédente : VIC_Q3, suivante : VIC_Q5A	
	-----	246 -
VIC_Q5A:	Question directe	
	Since the beginning of this school year, at school, how many times...	
	- Someone made fun of me, laughed at me.	
	Never.....	1
	Rarely (once or twice).....	2
	Often (about once a week on average).....	3
	Very often (more than once a week on average).....	4
	Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'VIC_Q5B'	
	Question précédente : VIC_Q4, suivante : VIC_Q6	
	-----	247 -

VIC_Q5B: Question directe

Was it done by one child only or by many children?

Only one child..... 1
 One child sometimes and many children at other times.... 2
 Always many children..... 3

Question précédente : VIC_Q5A, suivante : VIC_Q6

VIC_Q6: Question directe

Since the beginning of this school year, at school, how many times...

 - I was «taxed» by other students (someone made me pay them or give them something so they would leave me alone).

Never..... 1
 Rarely (once or twice)..... 2
 Often (about once a week on average)..... 3
 Very often (more than once a week on average)..... 4

Question précédente : VIC_Q5, suivante : VIC_Q7

VIC_Q7: Question directe

Since the beginning of this school year, at school, how many times...

 - I was a victim of cyber-bullying (insults, threats, intimidation, etc.) on the internet or by cellphone (perpetrated by other students).

Never..... 1
 Once..... 2
 A few times..... 3
 Often..... 4
 Very often..... 5

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 5) THEN GO TO 'VIC_Q7A'

Question précédente : VIC_Q6, suivante : VIC_C9

VIC_Q7A: Question directe

I was a victim of cyberbullying by internet or cellphone that originated from:

 (MARK ALL THE APPROPRIATE RESPONSES USING THE SPACE BAR AND THEN PRESS THE «ENTER» KEY TO CONTINUE.)

Students at my school..... 1
 Other young people who don't go to my school.... 2
 I never knew by whom..... 3
 Other (SPECIFY)..... 4

Question précédente : VIC_Q7, suivante : VIC_C9

VIC_Q9A: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

 - I was afraid.

Never..... 1
 Rarely..... 2
 Often..... 3
 Very often..... 4

Question précédente : VIC_C9, suivante : VIC_Q9B

VIC_Q9B: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I was hurt.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9A, suivante : VIC_Q9C

254 -

VIC_Q9C: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I felt humiliated.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9B, suivante : VIC_Q9D

255 -

VIC_Q9D: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- It made me angry.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9C, suivante : VIC_Q9E

256 -

VIC_Q9E: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I did nothing.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9D, suivante : VIC_Q9F

257 -

VIC_Q9F: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I walked away.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9E, suivante : VIC_Q9G

258 -

VIC_Q9G: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I asked an adult for help.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9F, suivante : VIC_Q9H

259 -

VIC_Q9H: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I asked a friend for help.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9G, suivante : VIC_Q9I

260 -

VIC_Q9I: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I reacted verbally, with confidence and without aggression.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9H, suivante : VIC_Q9J

261 -

VIC_Q9J: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I reacted with verbal aggression.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9I, suivante : VIC_Q9K

262 -

VIC_Q9K: Question directe

When you were the target of verbal, physical bullying, taxing or cyberbullying, how many times did you react in the following way:

- I reacted with physical aggression.

Never.....	1
Rarely.....	2
Often.....	3
Very often.....	4

Question précédente : VIC_Q9J, suivante : VIC_STOP

263 -

VIC_STOP: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : VIC_C9, suivante : RPA_START ----- 264 -

RPA_START: Instruction/s à l'interpréteur
return datetime.now()
Question précédente : PUB_STOP, suivante : RPA_Q1 ----- 265 -

RPA_Q1: Question directe
About your relationship with your parents...

Think about the mother (biological mother, step-mother, or other) whom you spend the most time with. Overall, how would you describe your relationship with her?

Very close..... 1
Somewhat close..... 2
Not very close..... 3
I'm not in touch with my mother..... 4
Question précédente : RPA_START, suivante : RPA_Q2 ----- 266 -

RPA_Q2: Question directe

Think about the father (biological father, step-father, or other) whom you spend the most time with. Overall, how would you describe your relationship with him?

Very close..... 1
Somewhat close..... 2
Not very close..... 3
I'm not in touch with my father..... 4
Question précédente : RPA_Q1, suivante : RPA_I3 ----- 267 -

RPA_I3: Dummy

For each of the following statements, pick the answer that best describes the way your parent(s) (or step-parent(s), foster parent(s) or guardian(s)) in general have acted toward you IN THE PAST 6 MONTHS.

Answer these questions thinking of the father and the mother you indicated in previous questions.

Press <ENTER> to continue
Question précédente : RPA_Q2, suivante : RPA_Q3A ----- 268 -

RPA_Q3A: Question directe
IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... want to know exactly where I am and what I am doing.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5
Question précédente : RPA_I3, suivante : RPA_Q3B ----- 269 -

RPA_Q3B: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... let me go out any evening I want.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3A, suivante : RPA_Q3C

RPA_Q3C: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... listen to my ideas and opinions.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3B, suivante : RPA_Q3D

RPA_Q3D: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... and me solve a problem together whenever we disagree about something.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3C, suivante : RPA_Q3E

RPA_Q3E: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... get angry and yell at me.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3D, suivante : RPA_Q3F

RPA_Q3F: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... make sure I know I am appreciated.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3E, suivante : RPA_Q3G

RPA_Q3G: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... hit me or threaten to do so.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3F, suivante : RPA_Q3H

RPA_Q3H: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... find out about my misbehaviour.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3G, suivante : RPA_Q3I

RPA_Q3I: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... seem too busy to spend as much time with me as I'd like.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3H, suivante : RPA_Q3J

RPA_Q3J: Question directe

IN THE PAST 6 MONTHS, my parent(s)...

... grab firmly or shake me.

Never..... 1
Rarely..... 2
Sometimes..... 3
Often..... 4
Always..... 5

Question précédente : RPA_Q3I, suivante : RPA_I4

RPA_I4: Dummy

My parents, school and me...

 We would like to know your opinion about your parents' involvement in your studies at home and at school. Choose the answer that best corresponds to what has happened since LAST SEPTEMBER.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : RPA_Q3J, suivante : RPA_Q4A

RPA_Q4A: Question directe

 Since last September, how many times did one of your parents do the following:

 - Help me figure out my homework when I don't understand.

Never.....	1
Sometimes.....	2
Often.....	3
Very Often.....	4

Question précédente : RPA_I1, suivante : RPA_Q4B

RPA_Q4B: Question directe

 Since last September, how many times did one of your parents do the following:

 - Encourage me to do better when I receive a bad mark in school.

Never.....	1
Sometimes.....	2
Often.....	3
Very Often.....	4

Question précédente : RPA_Q4A, suivante : RPA_Q4C

RPA_Q4C: Question directe

 Since last September, how many times did one of your parents do the following:

 - Help me with my homework when I ask for help.

Never.....	1
Sometimes.....	2
Often.....	3
Very Often.....	4

Question précédente : RPA_Q4B, suivante : RPA_Q4D

RPA_Q4D: Question directe

 Since last September, how many times did one of your parents do the following:

 - Give me praise for what I do (for example: scores at exams, homework, etc.).

Never.....	1
Sometimes.....	2
Often.....	3
Very Often.....	4

Question précédente : RPA_Q4C, suivante : RPA_Q4E

RPA_Q4E: Question directe

Since last September, how many times did one of your parents
do the following:

- Give me encouragement about school.

Never..... 1
Sometimes..... 2
Often..... 3
Very Often..... 4

Question précédente : RPA_Q4D, suivante : RPA_Q4F

----- 286 -

RPA_Q4F: Question directe

Since last September, how many times did one of your parents
do the following:

- Talk with me about courses I can take next year.

Never..... 1
Sometimes..... 2
Often..... 3
Very Often..... 4

Question précédente : RPA_Q4E, suivante : RPA_Q4G

----- 287 -

RPA_Q4G: Question directe

Since last September, how many times did one of your parents
do the following:

- Help me schedule my activities (work, homework, house chores, etc.).

Never..... 1
Sometimes..... 2
Often..... 3
Very Often..... 4

Question précédente : RPA_Q4F, suivante : RPA_Q4H

----- 288 -

RPA_Q4H: Question directe

Since last September, how many times did one of your parents
do the following:

- Ask me about school (assignments, tests, activities, friends, teachers, ...).

Never..... 1
Sometimes..... 2
Often..... 3
Very Often..... 4

Question précédente : RPA_Q4G, suivante : RPA_Q4I

----- 289 -

RPA_Q4I: Question directe

Since last September, how many times did one of your parents
do the following:

- Ask me if I did my homework.

Never..... 1
Sometimes..... 2
Often..... 3
Very Often..... 4

Question précédente : RPA_Q4H, suivante : RPA_Q4J

----- 290 -

RPA_Q4J: Question directe

 Since last September, how many times did one of your parents
 do the following:

 - Ask me about my grades.

Never.....	1
Sometimes.....	2
Often.....	3
Very Often.....	4

Question précédente : RPA_Q4I, suivante : RPA_Q5

----- 291 -

RPA_Q5: Question directe

Since last September, how many times has one of your parents
 attended activities that you participate in at school (sports, plays,
 music concerts, etc.)?

Never.....	0
Once.....	1
Twice.....	2
3 times.....	3
4 times.....	4
5 times.....	5
6 times.....	6
7 times.....	7
8 times.....	8
9 times.....	9
10 or more times.....	10

Question précédente : RPA_Q4J, suivante : RPA_STOP

----- 292 -

RPA_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : RPA_Q5, suivante : CSR_START

----- 293 -

CSR_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : RPE_STOP, suivante : CSR_Q1

----- 294 -

CSR_Q1: Question directe

About girlfriends or boyfriends...

 Do you currently have a boyfriend/girlfriend?

YES.....	1
NO.....	2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'CSR_Q2'

Question précédente : CSR_START, suivante : CSR_Q3A

----- 295 -

CSR_Q2: Question directe

How old is your boyfriend/girlfriend (in years)?

 (IF MORE THAN 25, WRITE 25.)

Answer : _____

Question précédente : CSR_Q1, suivante : CSR_Q3A

----- 296 -

CSR_Q3A: Question directe

How often have you had the following experiences with a boy
or a girl?

- Kissing.

Never.....	1
Rarely.....	2
Sometimes.....	3
Often.....	4
Very often.....	5

Question précédente : CSR_Q2, suivante : CSR_Q3B

CSR_Q3B: Question directe

How often have you had the following experiences with a boy
or a girl?

- Petting above the waist.

Never.....	1
Rarely.....	2
Sometimes.....	3
Often.....	4
Very often.....	5

Question précédente : CSR_Q3A, suivante : CSR_Q3C

CSR_Q3C: Question directe

How often have you had the following experiences with a boy
or a girl?

- Petting below the waist.

Never.....	1
Rarely.....	2
Sometimes.....	3
Often.....	4
Very often.....	5

Question précédente : CSR_Q3B, suivante : CSR_Q3D

CSR_Q3D: Question directe

How often have you had the following experiences with a boy
or a girl?

- Sexual intercourse (going all the way).

Never.....	1
Rarely.....	2
Sometimes.....	3
Often.....	4
Very often.....	5

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 5) THEN GO TO 'CSR_Q4'

Question précédente : CSR_Q3C, suivante : CSR_STOP

CSR_Q4: Question directe

How old were you when you first had sexual intercourse?

Answer : _____

Question précédente : CSR_Q3D, suivante : CSR_Q5

CSR_Q5: Question directe

How old was the person with whom you first had sexual intercourse?

(IF MORE THAN 25, WRITE 25.)

Answer : _____

Question précédente : CSR_Q4, suivante : CSR_STOP

CSR_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CSR_Q3D, suivante : TRA_START

TRA_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : CSR_STOP, suivante : TRA_Q1A

TRA_Q1A: Question directe

About work...

Since the BEGINNING OF THIS SCHOOL YEAR, have you done any work for pay
for an employer (such as at a store or restaurant)?

YES..... 1
NO..... 2

Question précédente : TRA_START, suivante : TRA_Q1B

TRA_Q1B: Question directe

Since the BEGINNING OF THIS SCHOOL YEAR, have you done any work
for pay at an odd job (such as babysitting or mowing a neighbor's lawn)?

YES..... 1
NO..... 2

Question précédente : TRA_Q1A, suivante : TRA_Q1C

TRA_Q1C: Question directe

Since the BEGINNING OF THIS SCHOOL YEAR, have you done any work
on your family's farm or in your family's business (with or without pay)?

YES..... 1
NO..... 2

Question précédente : TRA_Q1B, suivante : TRA_C2

TRA_C2: Instruction/s à l'interpréteur

Il faut évaluer si au moins une des réponses
de TRA_Q1A à TRA_Q1C.
questions = ["TRA_Q1A", "TRA_Q1B", "TRA_Q1C"]
for q in questions:
 tmp = LoadAnswer(q, True)
 if tmp == 1:
 return 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'TRA_Q2'

Question précédente : TRA_Q1C, suivante : TRA_STOP

TRA_Q2: Question directe

Since September, during which month(s) did you work at any of your jobs or odd jobs?

(PICK ALL THE APPROPRIATE ANSWERS USING THE SPACE BAR AND THEN PRESS THE «ENTER» KEY TO CONTINUE. IF YOU PICK AN ANSWER BY MISTAKE USE THE SPACE BAR AGAIN ON THAT CHOICE TO UNPICK IT.)

September 2010.....	1
October 2010.....	2
November 2010.....	3
December 2010.....	4
January 2011.....	5
February 2011.....	6
March 2011.....	7
April 2011.....	8
May 2011.....	9

Question précédente : TRA_C2, suivante : TRA_Q3

TRA_Q3: Question directe

Did you study less or do less school work than you would have liked to because of your jobs or odd jobs?

Yes, a lot less.....	1
Yes, somewhat less.....	2
No, not at all less.....	3

Question précédente : TRA_Q2, suivante : TRA_STOP

TRA_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

Question précédente : TRA_C2, suivante : PUB_START

PUB_START: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

Question précédente : TRA_STOP, suivante : PUB_I1

PUB_I1: Dummy

Puberty...

Here are some illustrations that show different stages of development through puberty. Every %s passes through each of the five stages shown in these illustrations. The changes occur at different rates for individuals and they don't start at the same time for everyone.

Please look at each set of illustrations and read the sentences under them. Then choose the illustration closest to your stage of development in each set. % [str_pub_e]

Press <ENTER> to continue

Question précédente : PUB_START, suivante : PUB_C1A

PUB_Q1_M: Question directe

```
<center>
  
</center>
```

Answer : _____

Question précédente : PUB_C1A, suivante : PUB_Q2_M

PUB_Q1_F: Question directe

<center>

 </center>

Answer : _____

Question précédente : PUB_C1A, suivante : PUB_Q2_F ----- 316 -

PUB_Q2_M: Question directe

<center>

 </center>

Answer : _____

Question précédente : PUB_Q1_M, suivante : PUB_C3 ----- 317 -

PUB_Q2_F: Question directe

<center>

 </center>

Answer : _____

Question précédente : PUB_Q1_F, suivante : PUB_C3 ----- 318 -

PUB_C3: Instruction/s à l'interpréteur

```

from datetime import datetime, timedelta
# Remettre la ligne de séparation au bon endroit
SetSashPosition( ReadSymbol("SASHP") )
#
sx = ReadSymbol("SEXE")
if sx == 1:
    # Terminer pour les garçons
    return 2
else:
    # TODO : Pour les filles, savoir si a déjà eu ses première règles.
    qie1prv = ReadSymbol("QIE1PRV")
    if qie1prv == 1:
        return 2
    # Ajustement du minimum et du maximum pour le masque de PUB_Q3
    auj = datetime.now()
    DeclareSymbol( "PUBQ3A_Min", "%02d/%04d" % (1, 2000) )
    DeclareSymbol( "PUBQ3A_Max", "%02d/%04d" % (auj.month, auj.year) )

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'PUB_STOP'

Question précédente : PUB_Q2_M, suivante : PUB_Q7 ----- 319 -

```

PUB_Q7: Question directe

Have you begun to menstruate, to have periods?

YES..... 1
 NO..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'PUB_Q7A'

Question précédente : PUB_C3, suivante : PUB_STOP ----- 320 -

PUB_Q7A: Question directe

When did you start to have periods?

Answer (MM/YYYY) : ____/____

Minimum : Symbol("PUBQ3A_Min")
Maximum : Symbol("PUBQ3A_Max")

Question précédente : PUB_Q7, suivante : PUB_STOP

PUB_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : PUB_C3, suivante : PIS_START

PIS_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : PUB_STOP, suivante : PIS_I1

PIS_I1: Dummy

Some of the following questions might be hard for you to answer. If you feel like you need help, we encourage you to talk to your family doctor or a nurse, or use the resources around you (for example, your school psychologist or counsellor).

Press <ENTER> to continue

Question précédente : PIS_START, suivante : PIS_Q1

PIS_Q1: Question directe

In the past 12 months, did you ever
think about suicide?

Never..... 1
Rarely..... 2
Fairly often..... 3
Very often..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'PIS_Q2'

Question précédente : PIS_I1, suivante : PIS_Q4

PIS_Q2: Question directe

In the past 12 months, did you ever seriously think
of attempting to commit suicide?

YES..... 1
NO..... 2

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 1) THEN GO TO 'PIS_Q3'

Question précédente : PIS_Q1, suivante : PIS_Q4

PIS_Q3: Question directe

In the past 12 months, how many times did you attempt suicide?

Once..... 1
More than once..... 2
Never..... 3

Question précédente : PIS_Q2, suivante : PIS_C5

PIS_Q4: Question directe

During the past 12 months, have you seriously thought about hurting yourself?

YES..... 1
NO..... 2

Question précédente : PIS_Q3, suivante : PIS_C5

PIS_I5: Dummy

<I>Your answers to the previous questions indicate that things aren't going very well for you these days. Sometimes in life we go through difficult times and we don't know how to feel better about ourselves. Asking for help can be the first step in solving our problems.

It would be good to talk to an adult you trust - your father, mother, an aunt or uncle, your favourite teacher, the school nurse or psychologist. If you don't have anyone among your family or friends or you don't want to confide in the people around you, there are various organizations that can help you anonymously and confidentially. Here are a few examples:

Tel-jeunes : 1-800-263-2266

Kids Help Phone : 1-800-668-6868

Suicide Action : 1-866-APPELLE (1-866-277-3553)

Info santé CLSC : 811

There's always hope, even if you don't feel that way right now. Be strong - there are people who really care about you!

The team of «I am, I'll be!»</I>

Press <ENTER> to continue

Question précédente : PIS_C5, suivante : PIS_C5A

PIS_Q5: Question directe

Has anyone in your school committed suicide?

Yes, within the last year..... 1
Yes, more than a year ago..... 2
No, never..... 3
I don't know..... 4

Question précédente : PIS_C5, suivante : PIS_Q6

PIS_Q6: Question directe

Has anyone that you have personally known committed suicide?

Yes, within the last year..... 1
Yes, more than a year ago..... 2
No, never..... 3
I don't know..... 4

Question précédente : PIS_Q5, suivante : PIS_STOP

PIS_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : PIS_Q6, suivante : DEN_START

DEN_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : PIS_STOP, suivante : DEN_I1

DEN_I1: Dummy

Your dental health...

 The next few questions are about how young people take care of their teeth.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : DEN_START, suivante : DEN_Q3A

DEN_Q3A: Question directe 336 -

In the last 7 days, at home or elsewhere, on average, how many times during the week or how many times a day have you eaten the following foods as a snack, in other words, between meals or just before bedtime?

 - Dried fruit (e.g. raisins, dates, apricots, etc.)?

NONE.....	1
1 TO 3 TIMES A WEEK.....	2
4 TO 6 TIMES A WEEK.....	3
ONCE A DAY.....	4
TWICE A DAY.....	5
3 TIMES A DAY.....	6
4 OR MORE TIMES A DAY.....	7

Question précédente : DEN_I1, suivante : DEN_Q3B

DEN_Q3B: Question directe 337 -

In the last 7 days, at home or elsewhere, on average, how many times during the week or how many times a day have you eaten the following foods as a snack, in other words, between meals or just before bedtime:

 - Ice cream, sherbet, frozen yoghurt, popsicle?

NONE.....	1
1 TO 3 TIMES A WEEK.....	2
4 TO 6 TIMES A WEEK.....	3
ONCE A DAY.....	4
TWICE A DAY.....	5
3 TIMES A DAY.....	6
4 OR MORE TIMES A DAY.....	7

Question précédente : DEN_Q3A, suivante : DEN_Q3C

DEN_Q3C: Question directe 338 -

In the last 7 days, at home or elsewhere, on average, how many times during the week or how many times a day have you eaten the following foods as a snack, in other words, between meals or just before bedtime:

 - Fruit-flavoured drinks, soft drinks?

NONE.....	1
1 TO 3 TIMES A WEEK.....	2
4 TO 6 TIMES A WEEK.....	3
ONCE A DAY.....	4
TWICE A DAY.....	5
3 TIMES A DAY.....	6
4 OR MORE TIMES A DAY.....	7

Question précédente : DEN_Q3B, suivante : DEN_Q3D

339 -

DEN_Q3D: Question directe

In the last 7 days, at home or elsewhere, on average, how many times during the week or how many times a day have you eaten the following foods as a snack, in other words, between meals or just before bedtime:

- Cookies, cake(s), pastries, granola bars?

NONE.....	1
1 TO 3 TIMES A WEEK.....	2
4 TO 6 TIMES A WEEK.....	3
ONCE A DAY.....	4
TWICE A DAY.....	5
3 TIMES A DAY.....	6
4 OR MORE TIMES A DAY.....	7

----- Question précédente : DEN_Q3C, suivante : DEN_Q3E ----- 340 -

DEN_Q3E: Question directe

In the last 7 days, at home or elsewhere, on average, how many times during the week or how many times a day have you eaten the following foods as a snack, in other words, between meals or just before bedtime:

- Candies, jam, syrup, honey, chewing gum containing sugar?

NONE.....	1
1 TO 3 TIMES A WEEK.....	2
4 TO 6 TIMES A WEEK.....	3
ONCE A DAY.....	4
TWICE A DAY.....	5
3 TIMES A DAY.....	6
4 OR MORE TIMES A DAY.....	7

----- Question précédente : DEN_Q3D, suivante : DEN_Q4 ----- 341 -

DEN_Q4: Question directe

When you had one of THESE snacks just before going to bed, did you usually brush your teeth right after?

YES.....	1
NO.....	2
I DID NOT HAVE ANY OF THESE SNACKS JUST BEFORE GOING TO BED.....	3

----- Question précédente : DEN_Q3E, suivante : DEN_Q8 ----- 342 -

DEN_Q8: Question directe

Yesterday, how many times did you brush your teeth (anytime in the day)?

I DID NOT BRUSH MY TEETH.....	0
ONCE.....	1
TWICE.....	2
3 OR MORE TIMES.....	3

----- Question précédente : DEN_Q4, suivante : DEN_Q13 ----- 343 -

DEN_Q13: Question directe

During the past 7 days, how often did you floss your teeth?

Answer : _____

----- Question précédente : DEN_Q8, suivante : DEN_STOP ----- 344 -

DEN_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

----- Question précédente : DEN_Q13, suivante : NUT_START ----- 345 -

```

NUT_START:      Instruction/s à l'interpréteur

                return datetime.now()

                Question précédente : DEN_STOP, suivante : NUT_I1
----- 346 -
NUT_I1:         Dummy

                <B>About your diet and eating habits...</B>
                <BR><BR>
                The following questions are about what you have consumed in the past 7 days.
                You can answer in two ways - the number of times during the past week or
                the number of times a day. Carefully read the choices of answers so you
                pick the right one. There are no right or wrong answers.

                Press <ENTER> to continue

                Question précédente : NUT_START, suivante : NUT_Q5A
----- 347 -
NUT_Q5A:        Question directe

                In the past 7 days, how many times have you consumed the following:
                <BR><BR>
                - Milk

                        Not once..... 0
                        1-2 times during the week.... 1
                        3-4 times during the week.... 2
                        5-6 times during the week.... 3
                        Once a day..... 4
                        Twice a day..... 5
                        3 times a day..... 6
                        4 times a day or more..... 7

                Question précédente : NUT_I1, suivante : NUT_Q5B
----- 348 -
NUT_Q5B:        Question directe

                In the past 7 days, how many times have you consumed the following:
                <BR><BR>
                - Cheese

                        Not once..... 0
                        1-2 times during the week.... 1
                        3-4 times during the week.... 2
                        5-6 times during the week.... 3
                        Once a day..... 4
                        Twice a day..... 5
                        3 times a day..... 6
                        4 times a day or more..... 7

                Question précédente : NUT_Q5A, suivante : NUT_Q5C
----- 349 -
NUT_Q5C:        Question directe

                In the past 7 days, how many times have you consumed the following:
                <BR><BR>
                - Yoghurt

                        Not once..... 0
                        1-2 times during the week.... 1
                        3-4 times during the week.... 2
                        5-6 times during the week.... 3
                        Once a day..... 4
                        Twice a day..... 5
                        3 times a day..... 6
                        4 times a day or more..... 7

                Question précédente : NUT_Q5B, suivante : NUT_Q5D1
----- 350 -

```

NUT_Q5D1:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Fruit - fresh, canned, frozen or cooked

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5C, suivante : NUT_Q5E1

----- 351 -

NUT_Q5E1:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- 100% pure fruit juice

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5D1, suivante : NUT_Q5P

----- 352 -

NUT_Q5P:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Vegetables - raw, in salads, cooked, canned (other than potatoes/french fries)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5E1, suivante : NUT_Q5Q

----- 353 -

NUT_Q5Q:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- French fries

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5P, suivante : NUT_Q5R

----- 354 -

NUT_Q5R:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Potatoes cooked another way (boiled, baked, mashed)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5Q, suivante : NUT_Q5S

----- 355 -

NUT_Q5S:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Prepared meats/cold cuts (such as hot dogs, salami, pepperoni, ham, bologna, mortadella, packaged chicken cold cuts)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5R, suivante : NUT_Q5T

----- 356 -

NUT_Q5T:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Other meat (beef, pork, veal, lamb, etc.) and poultry (chicken, turkey)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5S, suivante : NUT_Q5J

----- 357 -

NUT_Q5J:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Fish/seafood

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5T, suivante : NUT_Q5H1

----- 358 -

NUT_Q5H1:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Eggs

Not once.....	0
1-2 times during the week....	1
3-4 times during the week....	2
5-6 times during the week....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5J, suivante : NUT_Q5L1

359 -

NUT_Q5L1:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- White bread

Not once.....	0
1-2 times during the week....	1
3-4 times during the week....	2
5-6 times during the week....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5H1, suivante : NUT_Q5L2

360 -

NUT_Q5L2:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Whole grain bread (e.g. whole wheat, oat bran, multigrain)

Not once.....	0
1-2 times during the week....	1
3-4 times during the week....	2
5-6 times during the week....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5L1, suivante : NUT_Q5M

361 -

NUT_Q5M:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Breakfast cereals

Not once.....	0
1-2 times during the week....	1
3-4 times during the week....	2
5-6 times during the week....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5L2, suivante : NUT_Q5N

362 -

NUT_Q5N: Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

 - Pasta (noodles), rice, couscous

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5M, suivante : NUT_Q5U

NUT_Q5U: Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

 - Water

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5N, suivante : NUT_Q5F1

NUT_Q5F1: Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

 - Regular soft drinks (Coke, 7-UP, Pepsi, etc.)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5U, suivante : NUT_Q5F2

NUT_Q5F2: Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

 - Diet soft drinks (Diet Coke, Coke One, Diet Pepsi, etc.)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5F1, suivante : NUT_Q5F3

NUT_Q5F3:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Fruit-flavoured drinks (fruit punch, Slush, Fruitopia, Five Alive, etc.)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5F2, suivante : NUT_Q5F4

367 -

NUT_Q5F4:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Sports drinks (Gatorade, Powerade, etc.)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5F3, suivante : NUT_Q5F5

368 -

NUT_Q5F5:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Energy drinks (Red Bull, Monster, Guru, Energy, Hype, Raw Extreme, Thermo Charge)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5F4, suivante : NUT_Q501

369 -

NUT_Q501:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Salty snack-type foods (chips, crackers, Doritos, pop corn, Crispers, cheese sticks, etc.)

Not once.....	0
1-2 times during the week.....	1
3-4 times during the week.....	2
5-6 times during the week.....	3
Once a day.....	4
Twice a day.....	5
3 times a day.....	6
4 times a day or more.....	7

Question précédente : NUT_Q5F5, suivante : NUT_Q502

370 -

NUT_Q502:

Question directe

In the past 7 days, how many times have you consumed the following:

- Sweet snack-type foods or desserts (cookies, chocolate bars, candies, jujubes, popsicles or other frozen treats like Freezies)

Not once.....

0

1-2 times during the week.....

1

3-4 times during the week.....

2

5-6 times during the week.....

3

Once a day.....

4

Twice a day.....

5

3 times a day.....

6

4 times a day or more.....

7

Question précédente : NUT_Q501, suivante : NUT_Q8

371

NUT_Q8:

Question directe

In a regular school week (Monday to Friday), how many days do you usually have breakfast?

Never.....

0

1 or 2 days.....

1

3 or 4 days.....

2

Every school day.....

3

Question précédente : NUT_Q502, suivante : NUT_STOP

372

NUT_STOP:

Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : NUT_Q8, suivante : EVS_START

373

EVS_START:

Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : NUT_STOP, suivante : EVS_Q1A

374

EVS_Q1A:

Question directe

About how you have been feeling in the past 3 months...

DURING THE PAST 3 MONTHS, have you been worried or stressed by any of the following:

- Your parents separating or divorcing.

Not at all.....

1

A little bit.....

2

Quite a bit.....

3

A whole lot.....

4

You've not thought about this.....

7

Question précédente : EVS_START, suivante : EVS_Q1B

375

EVS_Q1B:

Question directe

DURING THE PAST 3 MONTHS, have you been worried or stressed by any of the following:

- Loneliness.

Not at all.....

1

A little bit.....

2

Quite a bit.....

3

A whole lot.....

4

You've never felt lonely.....

7

Question précédente : EVS_Q1A, suivante : EVS_Q1C

376

EVS_Q1C: Question directe

- Breaking up with your boyfriend or girlfriend.

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4
This has not happened to you OR
you've not thought about it..... 7

Question précédente : EVS_Q1B, suivante : EVS_Q1D

EVS_Q1D: Question directe

- Your relationship with your father.

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4

Question précédente : EVS_Q1C, suivante : EVS_Q1E

EVS_Q1E: Question directe

- Your relationship with your mother.

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4

Question précédente : EVS_Q1D, suivante : EVS_Q1F

EVS_Q1F: Question directe

- Your relationship with your brother(s)/sister(s).

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4
You don't have brothers or sisters..... 7

Question précédente : EVS_Q1E, suivante : EVS_Q1G

EVS_Q1G: Question directe

- Your relationship with your friends.

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4

Question précédente : EVS_Q1F, suivante : EVS_Q1H

EVS_Q1H: Question directe

- A health problem (such as acne or asthma).

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4
You don't have any health problem..... 7

Question précédente : EVS_Q1G, suivante : EVS_Q1I

EVS_Q1I:	Question directe	382
	 - Your weight.	
	Not at all..... 1 A little bit..... 2 Quite a bit..... 3 A whole lot..... 4	
	Question précédente : EVS_Q1H, suivante : EVS_Q1J	
EVS_Q1J:	Question directe	383
	 - Sex.	
	Not at all..... 1 A little bit..... 2 Quite a bit..... 3 A whole lot..... 4	
	Question précédente : EVS_Q1I, suivante : EVS_Q1K	
EVS_Q1K:	Question directe	384
	 - Your new family (parents remarried).	
	Not at all..... 1 A little bit..... 2 Quite a bit..... 3 A whole lot..... 4 You aren't in a new or blended family..... 7	
	Question précédente : EVS_Q1J, suivante : EVS_Q1L	
EVS_Q1L:	Question directe	385
	 - Financial problems in your family.	
	Not at all..... 1 A little bit..... 2 Quite a bit..... 3 A whole lot..... 4	
	Question précédente : EVS_Q1K, suivante : EVS_Q1M	
EVS_Q1M:	Question directe	386
	 - School work.	
	Not at all..... 1 A little bit..... 2 Quite a bit..... 3 A whole lot..... 4 You don't have any school work..... 7	
	Question précédente : EVS_Q1L, suivante : EVS_Q1N	
		387

EVS_Q1N: Question directe

- Other thing(s).

Not at all..... 1
A little bit..... 2
Quite a bit..... 3
A whole lot..... 4

Chemin/s alternatif/s : IF (2 <= Ans <= 4) THEN GO TO 'EVS_Q1NA'

Question précédente : EVS_Q1M, suivante : EVS_STOP

EVS_Q1NA: Question directe

Specify the type of the problem:

Answer : _____

Question précédente : EVS_Q1N, suivante : EVS_STOP

EVS_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : EVS_Q1N, suivante : VPM_START

VPM_START: Instruction/s à l'interpréteur

return datetime.now()

Question précédente : EVS_STOP, suivante : VPM_I1

VPM_I1: Dummy

About your school...

Things are not always great at school. The next few questions are about things that may have happened at your school. Answer the questions as best you can, and remember that no one at school will ever see your responses.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : VPM_START, suivante : VPM_Q1A

VPM_Q1A: Question directe

Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

- Theft.

Never..... 1
Several times during the school year..... 2
Several times a month..... 3
Several times a week..... 4
Almost every day..... 5

Question précédente : VPM_START, suivante : VPM_Q1B

VPM_Q1B: Question directe

Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

- Vandalism (graffiti, broken glass or objects, etc.).

Never.....	1
Several times during the school year.....	2
Several times a month.....	3
Several times a week.....	4
Almost every day.....	5

Question précédente : VPM_Q1A, suivante : VPM_Q1C

394 -

VPM_Q1C: Question directe

Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

- Students insulting each other.

Never.....	1
Several times during the school year.....	2
Several times a month.....	3
Several times a week.....	4
Almost every day.....	5

Question précédente : VPM_Q1B, suivante : VPM_Q1D

395 -

VPM_Q1D: Question directe

Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

- Students who insult teachers.

Never.....	1
Several times during the school year.....	2
Several times a month.....	3
Several times a week.....	4
Almost every day.....	5

Question précédente : VPM_Q1C, suivante : VPM_Q1E

396 -

VPM_Q1E: Question directe

Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

- Children threatening each other («taxing», bullying, harassment, etc.).

Never.....	1
Several times during the school year.....	2
Several times a month.....	3
Several times a week.....	4
Almost every day.....	5

Question précédente : VPM_Q1D, suivante : VPM_Q2A

VPM_Q2A:	Question directe	397
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

 - Fights among students (not rough playing). Never..... 1 Several times during the school year..... 2 Several times a month..... 3 Several times a week..... 4 Almost every day..... 5	
	Question précédente : VPM_Q1E, suivante : VPM_Q2B	
VPM_Q2B:	Question directe	398
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

 - Students being physically assaulted by other students (beaten up, punched, kicked). Never..... 1 Several times during the school year..... 2 Several times a month..... 3 Several times a week..... 4 Almost every day..... 5	
	Question précédente : VPM_Q2A, suivante : VPM_Q2C	
VPM_Q2C:	Question directe	399
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

 - Students bringing weapons to school (bats, knives, chains, etc.). Never..... 1 Several times during the school year..... 2 Several times a month..... 3 Several times a week..... 4 Almost every day..... 5	
	Question précédente : VPM_Q2B, suivante : VPM_Q2D	
VPM_Q2D:	Question directe	400
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account).

 - Students who intimidate (threaten) adults at the school. Never..... 1 Several times during the school year..... 2 Several times a month..... 3 Several times a week..... 4 Almost every day..... 5	
	Question précédente : VPM_Q2C, suivante : VPM_Q2E	

VPM_Q2E:	Question directe	
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account). 	
	- Students who physically attack adults at the school.	
	Never.....	1
	Several times during the school year.....	2
	Several times a month.....	3
	Several times a week.....	4
	Almost every day.....	5
	Question précédente : VPM_Q2D, suivante : VPM_Q2F	
VPM_Q2F:	Question directe	402 -
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account). 	
	- Conflicts (yelling, threats, etc.) among students because they have different ethnic backgrounds.	
	Never.....	1
	Several times during the school year.....	2
	Several times a month.....	3
	Several times a week.....	4
	Almost every day.....	5
	Question précédente : VPM_Q2E, suivante : VPM_Q2G	
VPM_Q2G:	Question directe	403 -
	Since the beginning of the school year, HOW OFTEN have you observed or have you been informed of the following problems at your school? (Don't take rumours into account). 	
	- Racist behaviour.	
	Never.....	1
	Several times during the school year.....	2
	Several times a month.....	3
	Several times a week.....	4
	Almost every day.....	5
	Question précédente : VPM_Q2F, suivante : VPM_STOP	
VPM_STOP:	Instruction/s à l'interpréteur	404 -
	return datetime.now()	
	Question précédente : VPM_Q2G, suivante : QIE_Q1	
QIE_Q1:	Question directe	405 -
	You have now finished the questionnaire! 	
	Overall, how easy did you find the questionnaire to understand?	
	Not at all easy.....	1
	Not very easy.....	2
	Fairly easy.....	3
	Very easy.....	4
	Question précédente : VPM_STOP, suivante : QIE_Q2	
		406 -

QIE_Q2: Question directe

What about the length of the questionnaire?

Much too long..... 1
A bit too long..... 2
About right..... 3
Too short..... 4

Question précédente : QIE_Q1, suivante : QIE_EMAIL

----- 407 -

QIE_EMAIL: Question directe

Before continuing and measuring your height and weight, what is your email address so we can communicate with you?

(IF YOU DON'T HAVE AN EMAIL ADDRESS, WRITE « NO ».)

Answer : _____

Question précédente : QIE_Q2, suivante : QIE_CMNT

----- 408 -

QIE_CMNT: Question directe

Thank you for participating in our survey!

If you have any comments, select "Leave a comment" and take some time to write them. We'll be happy to read them.

Leave a comment..... 1
End of questionnaire..... 2

Question précédente : QIE_EMAIL, suivante : QIE_TJ2

----- 411 -

QIE_M2: Dummy

The interviewer is now going to come and measure your height and weight.

Press <ENTER> to continue

Question précédente : QIE_TJ2, suivante : QIE_PASSWD

----- 412 -

QIE_PASSWD: Question directe

Enter the password to continue.

Answer : _____

Chemin/s alternatif/s : IF DontKnow() THEN GO TO 'QIE_M3'
IF Refusal() THEN GO TO 'QIE_M3'

Question précédente : QIE_M2, suivante : QIE_C3

----- 414 -

QIE_PDS1: Question directe

Le poids (1)

Placer la balance sur une surface dure et plate.
L'enfant doit enlever ses chaussures et retirer les vêtements lourds.
Ajuster la balance à zéro.
Demander à l'enfant de se tenir bien au centre de la plate-forme et regarder devant lui.
Noter le poids en kg.

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Answer : _____

Question précédente : QIE_C3, suivante : QIE_PDS2

----- 415 -

QIE_PDS2: Question directe

```

<b>Le poids (2)</b>
<font color='#6600CC'><ul>
  <li>Placer la balance sur une surface dure et plate.</li>
  <li>L'enfant doit enlever ses chaussures et retirer les vêtements lourds.</li>
  <li>Ajuster la balance à zéro.</li>
  <li>Demander à l'enfant de se tenir bien au centre de la plate-forme et regarder
    devant lui.</li>
  <li>Noter le poids en <b>kg</b>.</li>
</ul></font><br><br><b>
(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes
dans le cartable noir.)</b>

```

Answer : _____.

Question précédente : QIE_PDS1, suivante : QIE_C4

----- 416 -
QIE_C4: Instruction/s à l'interpréteur

```

pds1 = LoadAnswer("QIE_PDS1", True)
pds2 = LoadAnswer("QIE_PDS2", True)
# Une troisième mesure du la différence est de plus de 200 grammes.
if type(pds1) == type(1.23) and type(pds2) == type(1.23):
    if abs(pds1 - pds2) > 0.2:
        return 2

```

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'QIE_PDS3'

Question précédente : QIE_PDS2, suivante : QIE_TAILLE1

----- 417 -
QIE_PDS3: Question directe

```

<b>Le poids (3)</b>
<font color='#6600CC'><ul>
  <li>Placer la balance sur une surface dure et plate.</li>
  <li>L'enfant doit enlever ses chaussures et retirer les vêtements lourds.</li>
  <li>Ajuster la balance à zéro.</li>
  <li>Demander à l'enfant de se tenir bien au centre de la plate-forme et regarder
    devant lui.</li>
  <li>Noter le poids en <b>kg</b>.</li>
</ul></font><br><br><b>
(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes
dans le cartable noir.)</b>

```

Answer : _____.

Question précédente : QIE_C4, suivante : QIE_TAILLE1

----- 418 -

QIE_TAILLE1:

Question directe

La taille (1)

Choisir un endroit sans tapis près d'un mur.
L'enfant doit retirer ses vêtements lourds, ses chaussures, sa queue de cheval et ses barrettes portées sur le dessus de la tête.
L'enfant doit être dos au mur, bien droit et regardant devant lui. La partie supérieure de l'os des pommettes doit être en ligne droite avec la partie centrale de l'oreille et parallèle au plancher.
Vous assurer que les pieds de l'enfant sont joints à plat sur le sol; les jambes sont tendues, les omoplates, les talons et les fesses sont en contact avec le mur.
Les bras de l'enfant sont détendus près du corps, les mains font face aux cuisses.
S'assurer que la bulle de l'équerre est au centre du niveau de ligne.
L'enfant doit prendre une grande inspiration et la maintenir. Il doit se tenir droit, les épaules relâchées. Prendre la mesure au moment de l'inspiration maximale.
Vos yeux doivent être au niveau de l'échelle de lecture pour mesurer la distance entre le trait de crayon et le plancher.
Voter la mesure au 0,1 cm près. Si la lecture tombe entre deux valeurs, prendre la mesure inférieure.

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Answer : _____.

Question précédente : QIE_C4, suivante : QIE_TAILLE2

----- 419 -

QIE_TAILLE2:

Question directe

La taille (2)

Choisir un endroit sans tapis près d'un mur.
L'enfant doit retirer ses vêtements lourds, ses chaussures, sa queue de cheval et ses barrettes portées sur le dessus de la tête.
L'enfant doit être dos au mur, bien droit et regardant devant lui. La partie supérieure de l'os des pommettes doit être en ligne droite avec la partie centrale de l'oreille et parallèle au plancher.
Vous assurer que les pieds de l'enfant sont joints à plat sur le sol; les jambes sont tendues, les omoplates, les talons et les fesses sont en contact avec le mur.
Les bras de l'enfant sont détendus près du corps, les mains font face aux cuisses.
S'assurer que la bulle de l'équerre est au centre du niveau de ligne.
L'enfant doit prendre une grande inspiration et la maintenir. Il doit se tenir droit, les épaules relâchées. Prendre la mesure au moment de l'inspiration maximale.
Vos yeux doivent être au niveau de l'échelle de lecture pour mesurer la distance entre le trait de crayon et le plancher.
Voter la mesure au 0,1 cm près. Si la lecture tombe entre deux valeurs, prendre la mesure inférieure.

(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes dans le cartable noir.)

Answer : _____.

Question précédente : QIE_TAILLE1, suivante : QIE_C5

----- 420 -

QIE_C5: Instruction/s à l'interpréteur

```
taille1 = LoadAnswer("QIE_TAILLE1", True)
taille2 = LoadAnswer("QIE_TAILLE2", True)
# Une troisième mesure du la différence est de plus de 0,5 cm.
if type(taille1) == type(1.23) and type(taille2) == type(1.23):
    if abs(taille1 - taille2) > 0.5:
        return 2
```

Chemin/s alternatif/s : IF (Ans == 2) THEN GO TO 'QIE_TAILLE3'

Question précédente : QIE_TAILLE2, suivante : QIE_C6

421

QIE_TAILLE3: Question directe

```
<b>La taille (3)</b>
<font color='#6600CC'><ul>
  <li>Choisir un endroit sans tapis près d'un mur.</li>
  <li>L'enfant doit retirer ses vêtements lourds, ses chaussures, sa
    queue de cheval et ses barrettes portées sur le dessus de la tête.</li>
  <li>L'enfant doit être dos au mur, bien droit et regardant devant lui. La
    partie supérieure de l'os des pommettes doit être en ligne droite avec
    la partie centrale de l'oreille et parallèle au plancher.</li>
  <li>Vous assurer que les pieds de l'enfant sont joints à plat sur le sol;
    les jambes sont tendues, les omoplates, les talons et les fesses sont
    en contact avec le mur.</li>
  <li>Les bras de l'enfant sont détendus près du corps, les mains font
    face aux cuisses.</li>
  <li>S'assurer que la bulle de l'équerre est au centre du niveau de
    ligne.</li>
  <li>L'enfant doit prendre une grande inspiration et la maintenir. Il doit
    se tenir droit, les épaules relâchées. Prendre la mesure au moment
    de <b>l'inspiration maximale.</b></li>
  <li>Vos yeux doivent être au niveau de l'échelle de lecture pour mesurer
    la distance entre le trait de crayon et le plancher.</li>
  <li>Voter la mesure <b>au 0,1 cm près</b>. Si la lecture tombe entre
    deux valeurs, prendre la mesure <b>inférieure</b>.</li>
</ul></font><br><br><b>
(Intervieweur: Pour plus de détails, se référer à la feuille de consignes
dans le cartable noir.)</b>
```

Answer : _____.

Question précédente : QIE_C5, suivante : QIE_C6

427

QIE_STOP: Instruction/s à l'interpréteur

```
return datetime.now()
```

Question précédente : QIE_M2, suivante : None